

# L'IMPARTIAL

30 centimes

QUOTIDIEN NEUCHATELOIS ET JURASSIEN PARAISSANT A LA CHAUX-DE-FONDS

REDACTION (039) 2 53 77 / 3 24 03  
ADMINISTRATION 3 24 01

ROME: R. FILLIOL

## L'Italie et l'accord sur l'émigration

De notre correspondant particulier :

La rapidité avec laquelle la Chambre d'abord puis le sénat ont approuvé l'accord italo-suisse sur l'émigration témoigne de l'importance que les milieux politiques, comme les cercles officiels transalpins, attribuent à la convention passée entre Rome et Berne.



Arrivée en Suisse des émigrés italiens.

Cet intérêt est motivé en premier lieu par l'évolution du phénomène migratoire. Au cours de ces dernières années, en effet, les travailleurs italiens ont préféré émigrer dans des pays européens plutôt que de tenter l'aventure dans les pays d'outre-mer. C'est ainsi qu'en 1964, sur un total de trois cent mille émigrants « permanents » — les travailleurs « saisonniers » ne sont pas inclus dans ce total — soixante mille à peine ont gagné le Canada, l'Australie, les Etats-Unis ou l'Amérique du Sud. La différence est frappante avec la situation telle qu'elle se présentait au début du siècle. A l'époque, les « States » et l'Argentine étaient les terres de prédilection des propriétaires italiens. Il suffira d'indiquer qu'en 1913 sur un total d'un million d'émigrants environ, sept cent mille choisirent les Etats-Unis et l'Argentine. Or, en 1964, douze mille Italiens seulement se sont établis aux Etats-Unis.

Fin en dernière page sous le titre **ÉMIGRATION**

## Conflit vietnamien : une intervention de M. Thant L'héritage de W. Churchill : plus de 3 millions ! 3000 manifestants anti-américains hier à Paris Des sampans vietcongs bombardés au Sud-Vietnam

### Conflit

Alors que la Grande-Bretagne a fait savoir avant hier qu'elle ne se prêterait pas à la co-présidence d'une nouvelle conférence des «14» sur le Vietnam, et tandis que les Etats-Unis ne semblent guère disposés à une telle conférence, ardemment préconisée par la France, par ailleurs, le secrétaire général des Nations-Unies, M. Thant, est intervenu, hier, dans un communiqué officiel, afin de préconiser quelques remèdes à l'épineux problème du sud-est asiatique.

Le secrétaire a lancé un appel pour que soit enrayé toute extension du conflit, et a préconisé une première réunion qui grouperait tous les intéressés directs au conflit. M. Thant a également demandé que tout soit mis en œuvre par les antagonistes, afin d'éviter une «escalade des hostilités vers une situation qui deviendrait irréversible».

**LE SECRETAIRE GENERAL DE L'ONU A FAIT REMARQUER EGALEMENT QU'UNE SOLUTION DANS LE CADRE DES NATIONS-UNIES S'AVERE ASSEZ DIFFICILE, CAR NI LA CHINE, NI LE NORD-VIETNAM, NE FONT PARTIE DE CET ORGANISME INTERNATIONAL.**

C'est essentiellement pour cette raison d'ailleurs, après maintes discussions avec M. Roger Seydoux, président actuel du Conseil de sécurité, que le secrétaire général a renoncé à porter l'affaire vietnamienne devant ledit Conseil.

De toute manière, une solution doit être trouvée rapidement, a déclaré M. Thant.

(AFP, UPI, Impar.)

### L'héritage

L'ouverture du testament de Sir Winston Churchill a révélé que l'homme d'Etat britannique laissait un héritage évalué à 266 054 livres, soit la somme de 3 millions 725 055 francs suisses.

Le testament de Sir Winston est daté du 20 octobre 1961 et comporte des codicilles en date du 27 octobre 1961 et du 12 décembre 1963.

Sur la somme totale, un tiers environ ira dans la caisse de l'Etat pour droits de successions.

Le reste sera réparti ainsi : un tiers à la veuve du défunt, Lady Clémentine, et deux tiers partagés en part égales aux enfants de Sir Winston.

D'autre part, le défunt a fait certains legs.

Précisons que la majorité de la fortune du Vieux Lion provient des droits d'auteur des «Mémoires» qu'il avait rédigées et qui ont connu le succès après la guerre.

(AFP, Impar.)

### 3000 manifestants

De nombreuses manifestations anti-américaines, à la suite des raids de représailles au Vietnam, ont eu lieu ces derniers jours dans de nombreux pays. L'Europe n'a pas été épargnée. Des manifestations ont eu lieu notamment en Allemagne (Hambourg) et en Italie.

Hier ce fut le tour de la France où plus de 3000 manifestants ont répondu, à Paris, à l'appel du journal communiste «L'Humanité» et à l'appel des jeunes communistes, pour manifester devant l'ambassade américaine à Paris.

Les manifestants ont formé cortège depuis la place de la Concorde et sont arrivés devant l'ambassade en criant «Paix au Vietnam!», «Johnson Assassin!».

De nombreux effectifs de police avaient été placés sur les lieux afin d'éviter toute émeute. Un certain nombre de personnes dont dix policiers, ont été blessés.

(AFP, Impar.)

### Des sampans

Des actes de terrorisme ont eu lieu hier au Vietnam.

Ils n'ont pas eu la même gravité que les récents conflits entre Vietcongs et forces armées américaines et Sud-vietnamiennes. Ils restent toutefois un indice sur la situation extrêmement tendue dans cette partie de l'Asie.

Une flotille d'environ quarante sampans dans lesquels avaient pris place des Vietcongs - une centaine croit-on savoir - ont été repérés et attaqués par des éléments de la marine sud-vietnamienne et par trois hélicoptères armés américains. Un échange de coups de feu a eu lieu. Quatre sampans ont été coulés. Huit Vietcongs ont été tués et six autres blessés.

D'autre part, l'agence d'information sud-vietnamienne a annoncé que les guérilleros communistes du Vietcong ont lancé une attaque à l'explosif contre un autocar, dans la province de Pleiku. Neuf voyageurs ont été tués et six ont été blessés.

A Dong-Hoi, le correspondant de l'agence soviétique «Tass» a rencontré un pilote américain récemment fait prisonnier. Il l'a interviewé. Le journaliste soviétique a déclaré que le pilote américain n'avait rien trouvé de mieux que de répéter la thèse stéréotypée du Pentagone!

(UPI, Impar.)

La suite de nos nouvelles et de nos illustrations en dernière page



Les forces sud-vietnamiennes disposent d'hélicoptères qui sont seuls en mesure de maintenir la liaison avec les hommes qui avancent péniblement dans l'eau du delta du Mékong! (ASL)

## Neutralisation du Vietnam?

Aucun peuple, de l'Union soviétique aux Etats-Unis, ne souhaite une troisième guerre mondiale déclenchée par le conflit vietnamien. Les réactions plutôt platoniques de l'URSS et de la Chine à la suite de l'attaque américaine sur le Vietnam du Nord en sont une preuve. Le problème reste pourtant entier : les Etats-Unis doivent-ils abandonner le Vietnam au communisme?

Lord Russell, le vieux philosophe anglais de 92 ans, dans une lettre adressée au président Johnson affirme que «l'action américaine au Nord-Vietnam implique le danger d'une guerre avec la Russie et la Chine. Au cours d'une telle guerre, la civilisation serait anéantie pendant un siècle ou deux et il n'est pas impossible que la race humaine soit exterminée». La simple perspective de cet anéantissement et de cette extermination doit nous rassurer : quel chef d'Etat oserait prendre sur lui de presser sur le

bouton atomique avec le conflit vietnamien comme prétexte?

Ce à quoi il faut tendre, et les Américains attendent certainement cette perche, car dans les conditions actuelles leur position au Vietnam est sans issue, c'est à une intervention d'un tiers pour aboutir à une neutralisation de ce pays. La France, dit-on ces jours, serait d'accord de proposer ses bons offices ; mieux encore, elle aurait déjà préparé le terrain. Il y a plus d'une année que le général de Gaulle suggérait une paix négociée en direction d'une neutralisation. Ce résultat paraît bien le seul valable. Nous n'en sommes qu'au stade de l'exploration, mais il serait assez curieux que ce soit la France qui devienne le deus ex machina de cette manœuvre... après Dien Bien Phu!

L'expansion communiste dans le sud-est asiatique, à la remorque de Moscou ou de Pékin, représente, elle, un plus grand danger à longue

échéance pour la paix du monde que la présence armée des Américains au Vietnam du Sud. A ce sujet, les questions les plus diverses restent posées à la suite de la visite à Hanoï de M. Kossyguine. Le Kremlin souhaite-t-il prendre la place des Chinois et, s'il y parvenait, des négociations pour arriver à une neutralisation ne seraient-elles pas plus faciles avec les Soviétiques qu'avec les Chinois? Il ne faut pourtant pas oublier que si la France intervient, elle a un atout supplémentaire, à savoir qu'elle a reconnu le gouvernement de Pékin et que son ambassadeur dans cette ville pourrait précisément être l'intermédiaire avant la négociation.

Le moment paraît en tout cas le plus favorable à une intervention en faveur de la neutralisation du Vietnam. Au général de Gaulle de jouer.

par Pierre CHAMPION

★

## Des loups à Rome

Les loups ont de tout temps aimé la ville de Rome. Après qu'une louve ait allaité les fondateurs de la ville, ce genre d'animal a plusieurs fois rendu visite à la Ville éternelle.

Toutefois, il y a bien longtemps que des loups ne s'étaient rendus à Rome et à plus forte raison à la Via Appia où se trouvent la plupart des villas des acteurs et actrices de cinéma de la ville Cinecitta.

Et pourtant, deux gardiens de nuit romains ont déclaré qu'ils avaient aperçu une bande de loups alors qu'ils effectuaient leur ronde régulière sur la Voie Appienne.

(UPI, Impar.)

## Notes d'un Passant

Il y a tout de même une justice, bien que j'en aie souvent douté...

Quelle envie, en effet, ne nous faisait-on pas avec ces pays chauds ou tièdes, où il ne neige jamais, où l'on a toujours soif, où les printemps sont éternels et les étés secs traditionnels? Et de quel air apitoyé ne considérions-nous pas, en revanche, notre sort d'enneigés perpétuels, bloqués dans l'hiver froid et glacé des solitudes pré-arctiques!

Eh bien! cette fois-ci les Romains eux-mêmes en ont pris pour leur grade. La neige les a ensevelis à son tour sous sa cape opaque. Elle leur a fait faire connaissance avec 50 cm. de blancheur immaculée. Elle leur a offert son tapis glissant, mouillé ou vasouillant, qui silhouette si curieusement le Colisée et l'Arc de triomphe de Septime Sévère. La Ville Eternelle a réalisé à son tour ce qu'est la neige éternelle. Et c'est en ramassant tristement les branches cassées de leurs pins parasols écrasés sous le poids des flocons blancs, que les descendants de Romulus et Rémus ont regagné en patageant leur domicile...

Evidemment, c'est triste. Et je compatis de tout coeur à la surprise déconcertante et frileuse de mes amis des bords du Tibre.

Mais n'y a-t-il pas dans cette fantaisie de la nature un juste retour des choses?

Et n'est-il pas normal qu'après en avoir eu notre compte, autrui en goûte aussi?

Espérons qu'après ça nous serons gratifiés à notre tour d'un printemps et d'un été romains...

Ceci compensera cela!

Le père Piquerez.

ZIGZAGS ROMANTICO-GASTRONOMIQUES AU SIÈCLE PASSÉ

Grâce à « la Nouvelle Héloïse », la Suisse est le pays à la mode. Ses neiges éternelles, ses glaciers (moins maigres que maintenant!), ses diligences, ses auberges typiques, reflets du sol, exprimant le génie du lieu, transportent de joie les touristes.

Ainsi, à Simplon-Village, en 1850, la salle à manger est tendue d'un papier gris représentant la conquête des Indes par les Anglais. Rien ne manque! Et, en attendant la soupe, Théophile Gautier s'extasie devant les lords, les ladies, les bayadères, les éléphants et les palanquins, encadrés de cipayes et de horse guards...

A Tavannes, à cette époque, l'hôtel de la Couronne s'accompagne d'argenterie, de porcelaine dorée et

de meubles de soie! Il y a de plus un excellent piano et des livres, des gravures anciennes. Quel plaisir pour les clients de découvrir tout cela.

Du reste, les menus sont variés et à la hauteur.

Aux bains de Pfeffers, malgré les « rochers hideux et sinistres », Louis Simond savourea du « chamois rôti, des pieds de chamois en friture et du sang de chamois, ressemblant comme goût et couleur à des épinards ».

A Martigny, le filet d'ours, dont se régale Alexandre Dumas, risque de « prendre la porte de sortie », son hôte lui racontant que la bête a mangé la moitié du chasseur, avant de périr!

Les promesses engageantes ne manquent pas sur les façades des restaurants.

Ainsi, en 1840, l'hôtel de la Mort, à Bulle, annonce :

« A la mort, bon logis, A pied et à cheval. Le vin qu'on y boit Guérira votre mal. Entrez donc, passans. Assiégez mon tonneau. Ce n'est pas celui-là Qui conduit au tombeau! »

A la même date, un couple anglais s'en vient à Rossinière, pour peindre le pasteur Henchoz. A l'hôtel de ville, le couple décharge ses malles, tout « son butin », sous les yeux étonnés de tout le village, en séance! Pas d'hôtesse. Une maîtresse Jacques aide le veuf. Lisez (menu de quatre semaines!) « Potage à la cannelle, moitié eau, moitié lait, où nagent de petits croûtons de pain. Plat de résistance, vache séchée, agrémentée d'une sauce fortement pimentée. » Les nuits sont troublées par le tic-tac de l'horloge du village, à quelques pouces de l'oreiller des clients.

Ils ne manquent pas de défense morale, du reste, si l'on en juge par le récit de leurs aventures suivantes!

Désireux de dessiner les ruines féodales, les voici au nid d'aigle de Saillon, chez le président de commune, s. v. pl.

L'air est confiné dans la salle à manger, peu engageante, avec les lits dressés dans un angle. Oreillers et matelas, durs comme des cailloux. De plus, oublié sous la table, un grand chien se réveillera dans la nuit pour courir après les rats. Et le souper n'arrondira pas les lignes : un radis et un œuf dur! Il est vrai qu'un deuil récent et cruel, le fils de la maison, a dû chavirer les esprits... Nos insulaires gardèrent pourtant « l'horreur d'un lit valaisan ».

Cette époque romantique ne manquait donc pas de défauts, ni d'imprévus.

A Brugg, en 1842, le pauvre garçon d'auberge réplique à la quatrième injonction d'un Anglais excentrique, « nein, point de moutarde dans la maison ». Et, sous les regards désolés de ses enfants, de ses nièces et de ses femmes de cham-

bre, notre homme arrête de manger et se croise les bras avec dédain.

Tous ces « shockings » déplaisent fort aux Français qui notent, à leur tour, qu'on ne trouve plus rien derrière les Britanniques.

Et l'humeur s'aggrave si le temps n'est pas propice sur les sommets célèbres.

Le pauvre Righi, si fort à la mode, est vitupéré dans toutes les langues, lorsqu'il est nébuleux. Un Genevois l'apostrophe ainsi :

« Oh! Oh! maître Righi, d'où vient cette insolence, De vous cacher ainsi en ma présence! »

Il ajoute encore avec esprit, un esprit grincheux d'ailleurs! :

« O lieu Si vanté, Si hanté, Trop venté, Adieu! »

Aujourd'hui, comme hier et comme demain, pour être réussi, un voyage doit être une trêve, dans la course qu'est la vie... Et le plus beau des paysages n'est jamais « qu'un état d'âme! » Comme dans les auberges espagnoles, on y trouve tout, si l'on y met... tout!

Ant. STEUDLER.

La chronique des gâte-français

Le divin Enfant

Ce Noël ancien chante dans toutes les mémoires :

Il est né, le divin Enfant; Jouez, hautbois, résonnez, musettes. Il est né le divin Enfant; Chantons tous son avènement.

M. Ch. K., de Berne, aimerait savoir comment il faut y prononcer l'adjectif DIVIN : « Il paraît que certaines maîtrises françaises disent le divi-n'enfant. La même prononciation vient d'être reprise par l'Ecole du dimanche de l'Eglise française de Berne. Cela m'a choqué. Il me semble que l'on peut tout aussi bien faire une légère liaison en prononçant divin. Y a-t-il une règle et qui a raison? »

Que la liaison soit nécessaire, chacun en conviendra. Elle est toujours à faire, même dans le langage familier, entre l'adjectif qualificatif, l'adjectif possessif, l'adjectif indéfini, l'adjectif numéral et le mot suivant auquel ils se rapportent : un grand-t'ami, mon n'amical souvenir, dix-z'animaux.

Remarquons en outre que la plupart des adjectifs en -IN se placent après le nom qu'ils qualifient : cet écuyer lambin, le ton badin, un esprit fin, des maux bénins, un visage poupin. En l'occurrence, le problème de la prononciation de cette syllabe finale ne se pose pas.

Pratiquement, seuls les adjectifs MALIN et DIVIN se rencontrent parfois — et encore n'est-ce que dans des expressions ecclésiastiques ou traditionnelles — devant le nom qu'ils qualifient : le malin esprit, le divin Enfant, le divin Achille, le divin Homère, le divin amour. Il faut distinguer ici le cas de MALIN et celui de DIVIN.

MALIN a toujours conservé, dans l'expression précitée, ce que les phonéticiens appellent sa voyelle nasale. On prononce donc : le malin-n'esprit.

Pour DIVIN, la prononciation a évolué. Au temps où Littré publiait son dictionnaire (1863-1877), la majorité gardait le son nasal et disait le divi-n'amour, cependant qu'une forte minorité prononçait déjà le divi-n'amour.

Vers 1935, selon le témoignage de Louis Nucelly, de l'Opéra, auquel on me permettra de joindre mes propres observations, les deux prononciations s'entendaient assez également.

En 1956, M. Pierre Fouché, professeur à la Sorbonne, enregistra sinon la mort de la première prononciation, du moins la nette victoire de la seconde. On prononce donc aujourd'hui le divi-n'Enfant, le divi-n'Achille, le divi-n'amour : « La conservation de la voyelle nasale est surannée », constate le savant spécialiste.

M. Ch. K. ne saurait rougir de la prononciation qui garde ses faveurs. Si elle est hors de mode et date un peu, elle n'est pas vicieuse. Il acceptera la prononciation actuelle, en considérant qu'il n'a pas cessé de dire un certain-auteur, le moyé-n'âge, à côté de « vous êtes bien-n'aimable » et de « nous n'avons rien-n'à faire ».

Je ne lui dirai pas : « Mon-n'ami », ce qui serait prématuré, ni : « Mon bo-n'ami », ce qui serait outrecaudant. Mais, passant outre aux contradictions de notre langue : « Soyons amis, Monsieur, dans le respect de ce divi-n'objet ou, si vous y tenez, divi-n'objet de nos pensées. »

Eric LUGIN.

UN LIVRE...

à votre intention

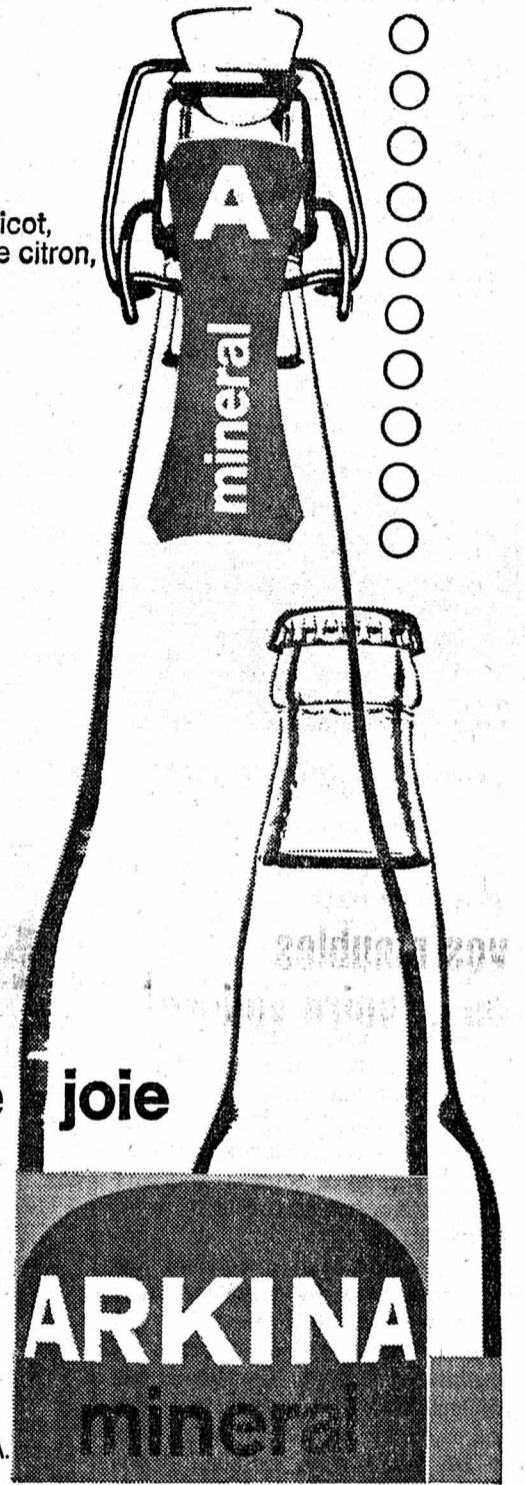
FEMMES DANS L'ESPACE

par Jean-Paul Vivier

Marabout Junior Mademoiselle, Editions Gerard & Co., Verviers (Belgique)

L'auteur présente d'une manière romancée l'aventure de deux femmes cosmonautes, l'Américaine Jerrie Cobb et la Soviétique Valentina Terechkova. Ce petit ouvrage contient de nombreux renseignements intéressants. A. C.

source de joie



Eaux Minérales ARKINA S.A. Yverdon-les-Bains

BULLETIN DE BOURSE

Table of stock market data with columns for Cours du 11, Cours du 12, and various stock categories like New-York, Zurich, and Ind. Dow Jones.

**AVIS IMPORTANT**

à tous ceux qui désirent  
créer ou recréer un foyer.

Grâce à l'électronique, nous ne sélectionnons que des partenaires qui

- \* physiquement
- \* moralement
- \* socialement

répondent à ce que vous attendez pour créer une union heureuse et durable. Pas de hasard. Pas de désillusions. Tout est étudié d'après les données les plus récentes de la science.

**SELECTRON**

Choix moderne du partenaire pour la vie

Agence officielle :  
Primerose 45, 1000 LAUSANNE  
Tél. (021) 26 86 23

Veuillez m'envoyer discrètement votre prospectus gratuit SELECTRON.



l'amour  
allié à  
la raison

Adresse : M. M<sup>me</sup> M<sup>lle</sup>

IC

Siège principal :  
5, Selnaustrasse, 8039 Zurich



Dans plus de 700 localités de toute la Suisse

son déjà montés

garages démontables

pour autos et tracteurs de

**E. A. Brüderlin**

succ. E. O. Kauer, construction de garages, Niederwil (AG)

Téléphone (057) 6 23 70

**Maintenant,  
vous pouvez acheter  
au comptant  
votre frigo,  
vos meubles  
ou... votre voiture!**

Quoi que vous désiriez acheter, nous vous accordons un prêt. Il vous permet de payer comptant. Et vous rembourserez dans un délai allant jusqu'à 30 mois. Si votre situation financière est saine, si vous gagnez régulièrement votre vie, prenez contact avec nous. Nous vous avancerons volontiers la partie substantielle du montant de votre achat. Rapidement, discrètement et sans formalités tracassières.

**COFINANCE**

9, rue de Berne, Genève Tél. 31 62 00

**CRÉDIT**

RAPIDE  
DISCRET  
COULANT

Meubles Graber  
AU BUCHERON

**Cours ménager rural**  
2852 Courtemelon/Delémont

Le cours ménager rural 1966 débutera à mi-avril 1966.

Durée du cours : avril - septembre.

L'enseignement porte sur : cuisine, couture, économie domestique, puériculture, jardinage.

Prix de pension : Fr. 470.— par semestre.

Délai d'inscription : 15 mai 1965.

Pour tous renseignements, s'adresser à la Direction de l'Ecole d'agriculture, 2852 Courtemelon. Tél. (066) 2 15 92.

La Manufacture de montres  
National S.A.  
à La Chaux-de-Fonds  
Tél. (039) 3 48 06

recherche pour un de ses ingénieurs

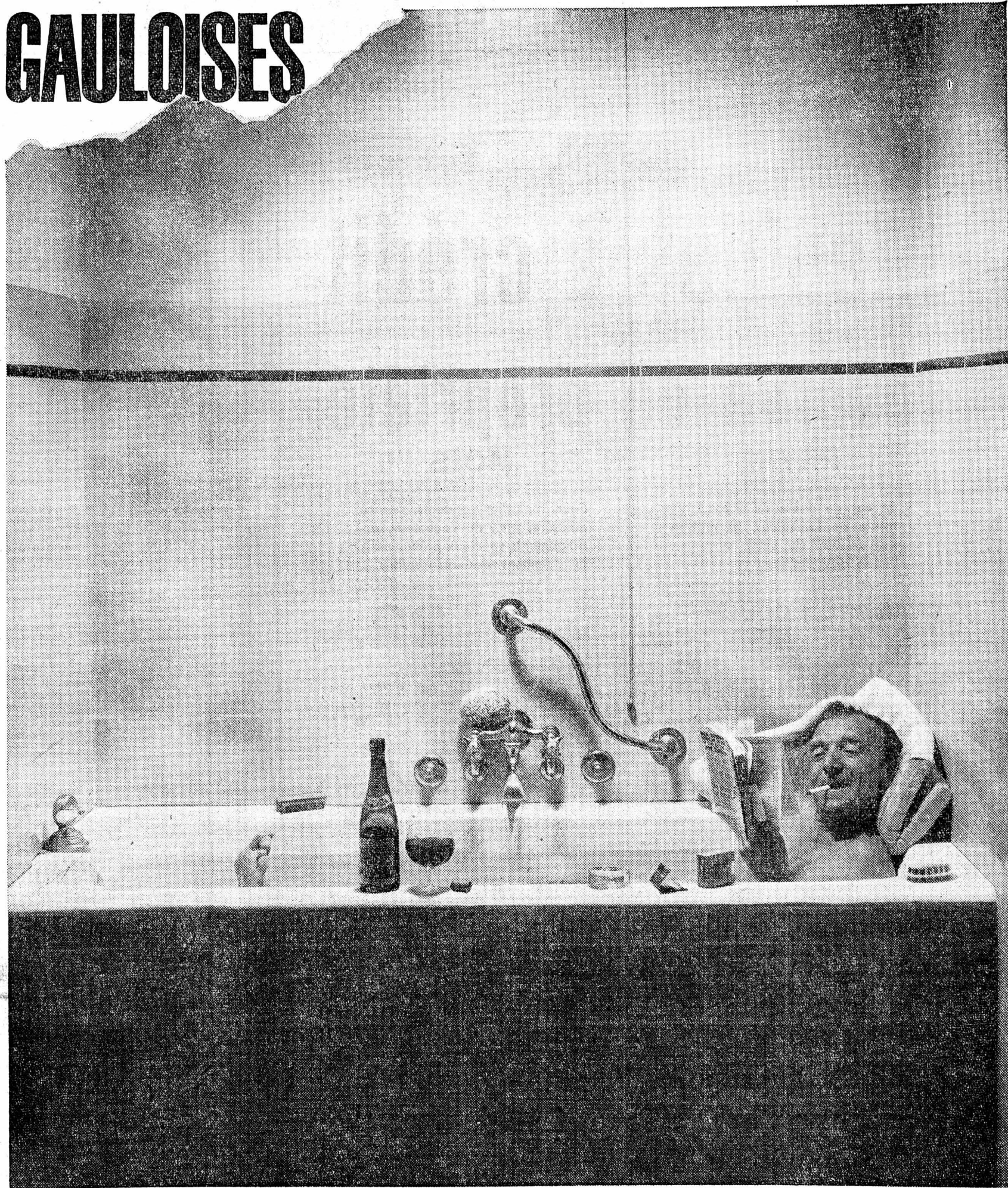
**studio ou  
appartement**

23 pièces

avec confort, meublé ou non, aussi en-dehors de la ville. Date à convenir.

Prière d'écrire ou de téléphoner.

**GAULOISES**



**un faible pour les Gauloises?**

(et comment!)

*«Heureux comme un poisson dans l'eau» – c'est le cas de le dire. Nul doute qu'il sait apprécier à leur juste valeur les menus plaisirs de l'existence. Et il est probablement inutile de lui téléphoner en ce moment: l'eau est trop bonne, le roman trop captivant, le vin trop*

*généreux, sans oublier la saveur incomparable... des Gauloises – les cigarettes de tous ceux qui aiment vivre et laisser vivre!*

LES GAULOISES VOUS OFFRENT L'ARÔME INTÉGRAL DES EXCELLENTS TABACS DE FRANCE – NATUREL, DÉLECTABLE, PARFAIT! POUR LES VRAIS CONNAISSEURS!

**LES PONTS-DE-MARTEL**  
HOTEL DU CERF

Samedi 13 février, dès 20 heures

**GRANDE SOIRÉE**

Dès 23 heures

**BAL**

Orchestre RYTHM-MELODY'S

Organisateur : SFG

COMMISSION SCOLAIRE  
DE LA CHAUX-DE-FONDS

Mardi 16 février, à 20 h. 15

à l'amphithéâtre du collège primaire  
Conférence publique et gratuite

**l'éveil du  
BOUDDHA**

par M. Carlo Spitznagel  
professeur à l'Université  
de Neuchâtel

**Propriété à vendre  
à Couvet, avec  
boulangerie-pâtisserie  
et tea-room**

Habitation, locaux commerciaux et 3 garages ; chauffage général au mazout ; exploitation moderne en parfait état. Situation centrale. Chiffre d'affaires prouvé par Fiduciaire des boulangers. Vente pour cause de retraite après 22 années d'exploitation par même titulaire. Affaire intéressante pour personnes actives et sérieuses. Date à convenir.

Ecrire à l'Agence immobilière SYLVA, bureau fiduciaire Auguste Schütz, Fleurier.

**RÉGLEUSE**

ayant plusieurs années de pratique, connaissant à fond toutes les parties des réglages plats et Breguet cherche, pour le mois de mai, place stable et intéressante.

Réglages en parties brisées exclus.

Faire offres sous chiffre P 2429 J, à Publicitas, 2610 Saint-Imier.

A vendre à

**CHEZ-LE-BART**

13 000 m2 de beau terrain à bâtir, en deux parcelles, au centre du village. Vue imprenable.

Faire offres sous chiffre LH 2716, au bureau de L'Impartial.

«L'Impartial» est lu partout et par tous

Dimanche

14

février

# Des fleurs pour la St-Valentin

Faites aujourd'hui ce que vous ne pourrez faire demain

## Meubles à crédit SANS réserve de propriété PAYABLES EN 36 MOIS

En cas de décès ou d'invalidité totale de l'acheteur, la maison fait cadeau du solde à payer. (Selon disp. ad hoc)

Pour maladies-accidents, service militaire, etc., de l'acheteur, arrangements spéciaux prévus pour le paiement des mensualités.

**CHAMBRE A COUCHER** dès Fr. 855.- **22.-**  
à crédit Fr. 977.- avec acompte Fr. 185.- et 36 mois à

**SALLE A MANGER, 6 pièces** dès Fr. 658.- **17.-**  
à crédit Fr. 756.- avec acompte Fr. 144.- et 36 mois à

**STUDIO COMPLET, 15 pièces** dès Fr. 1686.- **44.-**  
à crédit Fr. 1921.- avec acompte Fr. 337.- et 36 mois à

**SALLE A MANGER TEAK, 6 pièces** dès Fr. 1188.- **31.-**  
à crédit Fr. 1354.- avec acompte Fr. 238.- et 36 mois à

**SALON-LIT, 3 pièces** dès Fr. 575.- **15.-**  
à crédit Fr. 655.- avec acompte Fr. 115.- et 36 mois à

**CHAMBRE A COUCHER « LUX »** dès Fr. 1375.- **36.-**  
à crédit Fr. 1571.- avec acompte Fr. 275.- et 36 mois à

**APPARTEMENT COMPLET** dès Fr. 2117.- **55.-**  
avec studio et cuisine (23 pièces)  
à crédit Fr. 2415.- avec acompte Fr. 435.- et 36 mois à

**APPARTEMENT COMPLET** dès Fr. 2711.- **71.-**  
avec 2 chambres et cuisine (31 pièces)  
à crédit Fr. 3098.- avec acompte Fr. 542.- et 36 mois à

**APPARTEMENT COMPLET** dès Fr. 3119.- **82.-**  
avec 3 chambres et cuisine (32 pièces)  
à crédit Fr. 3576.- avec acompte Fr. 624.- et 36 mois à

**VOS ANCIENS MEUBLES SONT REPRIS EN PAIEMENT  
AU MEILLEUR PRIX DU JOUR**

En nous adressant aujourd'hui encore le bon ci-dessous, vous obtiendrez gratuitement notre documentation complète et détaillée.

**BON pour DOCUMENTATION GRATUITE** 11/2

Nom/Prénom .....

Rue/No : .....

Localité : .....

### TINGUELY AMEUBLEMENTS

Route de Riaz Nos 10 à 16  
Sortie de ville direction Fribourg  
Tél. (029) 2 75 18 - 2 81 29

Grand parc à voitures - Petit zoo

## BULLE

**22 VITRINES D'EXPOSITION PERMANENTE**

16-1872 Erlenbach

Quand installerez-vous  
le chauffage à confort moderne?



Au printemps?  
Bien sûr, au printemps! Pour jouir dès l'hiver prochain du chauffage à confort moderne ELCO: \*\*\* Vous enclenchez — clic! — et le chauffage à mazout ELCO, entièrement automatique, se charge de tout le reste. \*\*\* Une chaleur égale et confortable règne maintenant dans toute la maison. Plus de différence désagréable d'une pièce à l'autre! \*\*\* Même à la cave, l'air reste pur et si propre que vous pouvez utiliser la chaufferie pour étendre le linge.  
Et le prix?  
Il est plus bas que vous ne pensez. En effet, le nouveau modèle ELCO-Junior rend vraiment abordable le chauffage à confort moderne. Demandez gratuitement à nos conseillers techniques la documentation ou les renseignements nécessaires.

ELCO Neuchâtel: 2, rue de Sablons  
Tél. 038 / 4 02 31

**Chauffage à mazout  
pour le confort vraiment moderne**

# ELCO



**SOCIÉTÉ DE BANQUE SUISSE**

Bâle, Berne, Bienna, La Chaux-de-Fonds, Fribourg, Genève, Lausanne, Neuchâtel, St-Gall, Schaffhouse, Zurich  
Aigle, Binningen, Birsfelden, Bischofszell, Brigue, Carouge, Chiasso, Crans, Davos, Delémont, Dietikon, Gland, Grenchen, Hergiswil, Hérisau, Interlaken, Kreuzlingen, Langenthal, Le Locle, Lucerne, Lugano, Montana, Morges, Neuhausen am Rheinfall, Nyon, Pratteln, Riehen, Rorschach, Saas Fee, St-Moritz, Saxon, Sierre, Sion, Sissach, Winterthur, Yverdon, Zofingue, Zoug  
Londres, New York

Les actionnaires de notre établissement sont convoqués à la

**93<sup>e</sup> Assemblée générale ordinaire**

qui aura lieu le  
**jeudi 4 mars 1965, à 14 h. 30, dans le Bâtiment du personnel  
« Zum Goldenen Löwen »,  
St. Alban-Vorstadt 38, à Bâle.**

**Ordre du jour :**

1. Rapport annuel et reddition des comptes de l'exercice 1964.
2. Rapport de l'Office de contrôle.
3. Délibérations sur :  
a) l'approbation du rapport et des comptes annuels ;  
b) la décharge aux organes d'administration et de direction ;  
c) la répartition du bénéfice de l'exercice, le montant du dividende et la date de son paiement.
4. Election de membres au Conseil d'administration.
5. Election d'un membre à l'Office de contrôle.

Les actionnaires qui désirent assister à l'Assemblée générale ou s'y faire représenter sont priés de déposer, auprès de notre établissement, leurs actions (ou un certificat de dépôt d'une autre banque reconnu suffisant) au plus tard jusqu'au **lundi 1<sup>er</sup> mars 1965**. Ils recevront en échange un récépissé et la carte d'admission. Les actions ainsi déposées ne pourront être retirées qu'après l'Assemblée générale.  
Le bilan et le compte de profits et pertes au 31 décembre 1964 avec le rapport de l'Office de contrôle, le rapport de gestion et les propositions concernant l'emploi du bénéfice net seront à la disposition des actionnaires, à nos guichets, à partir du 22 février 1965.

Bâle, le 10 février 1965.

Le Président du Conseil d'administration  
**Samuel Schweizer**

**CORS** enlevés par  
L'HUILE DE  
RICIN

Finis les emplâtres gênants et les rasoirs dangereux. Le nouveau liquide, NOXACORN, stoppe la douleur en 60 secondes. Dessèche les durillons et les cors jusqu'à (y compris) la racine. Contient de l'huile de ricin pure, de l'iode et de la benzocaïne qui supprime instantanément la douleur. Un flacon de NOXACORN à Fr. 2.80 vous soulage d'un vrai supplice. Résultats garantis, sinon vous serez remboursé.



*Vacances  
en Italie*

ITALIE - Igea Marina - Rimini (Adriatique)  
HOTEL DEGLI ANGELI - proximité mer - eau courante chaude et froide dans toutes chambres - en partie avec services privés - Parking. Informations: Jos Keller, Schweighofstr. 297, Zurich 3/55, tél. (051) 33 33 80.

**MARIAGES**

Nombreuses occasions de mariage, rayon d'activité très étendu, expérience, conscience et intérêt apporté à chaque cas en particulier. Secret professionnel.

Mme J. de POURTALES  
26, Parc Château Banquet  
Genève. Tél. (022) 32 74 13

Abonnez-vous à « L'IMPARTIAL »



# LA CHAUX-DE-FONDS



## La Chaux-de-Fonds sera-t-elle à l'écart de l'expansion industrielle du canton ?

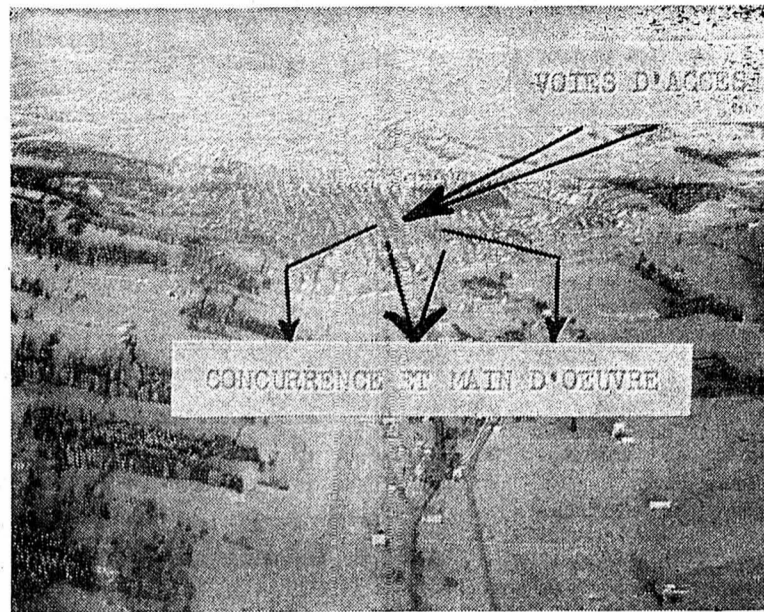
II

Les Montagnes neuchâteloises ne doivent pas craindre le développement industriel des autres parties du canton. Les zones d'extension ne sont pas des éléments de concurrence; elles peuvent au contraire être assimilées à un complément de l'équipement économique général. Cependant, si, dans les cités horlogères, on considère facilement que tout va bien, il est tout de même utile d'envisager l'évolution de la situation face à l'expansion industrielle. Pour rester « dans la course », les Montagnes neuchâteloises doivent se ménager des « portes de sortie » en diversifiant et en rationalisant leurs activités. Or, la question qui se pose, c'est de savoir si l'isolement des hautes vallées du canton est un obstacle à cette tendance. Nous lisons dans la revue « Economie et réalités neuchâteloise » ce commentaire illustrant parfaitement la situation: « L'industrie horlogère exerce un effet neutralisant à l'égard de certaines activités. Ces dernières cherchant à s'installer à une distance convenable des centres de production horlogers pour éviter d'entrer en concurrence avec les entreprises de cette branche, surtout pour l'embauche de la main d'œuvre. Seules les entreprises dont l'économie et la structure se rapprochent de l'horlogerie et dont la productivité est même plus élevée peuvent éventuellement envisager la possibilité d'un voisinage, pour autant que diverses autres conditions soient encore réunies: collaboration avec les centres de recherches universitaires, logements, tarifs d'électricité, fiscalités. »

industriel, l'horlogerie draine le personnel. Ce fait confirme l'isolement des Montagnes neuchâteloises car, dans la mesure où d'autres régions ont encore un réservoir humain disponible, elles exercent un attrait évident et logique. Sans parler, bien entendu des conditions de logement difficiles et de la fiscalité.

En ce qui concerne les communications, elles prennent pour nous une importance grandissante. Les sous-traitants deviennent de plus en plus rares sur place et il faut aller les chercher au dehors.

Sans apport extérieur, je ne crois pas à la possibilité de créer des industries nouvelles. Peut-être une technique très moderne arriverait-elle à grouper du personnel autour d'elle, mais ce n'est pas sûr!



La concurrence sur le marché des salaires, la pénurie de main-d'œuvre et l'insuffisance des voies d'accès: trois obstacles à l'expansion industrielle. (Photos Impartial)

A longue échéance, le problème des communications a beaucoup d'importance. Aujourd'hui, les relations des Montagnes neuchâteloises et de tout le canton, avec le reste du pays sont insuffisantes. Il faut se préoccuper des liaisons aériennes, de l'équipement routier; je ne pense cependant pas qu'un tunnel reliant le « haut » au « bas » constitue une solution définitive, ce serait simplement un élément de rapprochement. Aussi la question doit-elle rester ouverte.

Le problème de la main-d'œuvre est le même partout, il est un frein dans la mesure surtout où la relève n'est pas suffisante. Il faut encore distinguer, quoique le fait sorte un peu du sujet, qu'on a poussé certaines professions sans leur assurer des débouchés suffisants.

En résumé, qu'il s'agisse de problèmes techniques de l'industrie, — diversification, rationalisation — ou des situations particulières, — par exemple de l'isolement —, la solution de départ se trouve incontestablement dans la nécessité d'investir davantage.

chercher dans le bas du canton ou même plus loin, l'apport humain indispensable à leur développement.

Les Montagnes neuchâteloises se trouvent donc confinées dans un isolement dont leur activité unique est à la fois la cause et l'aboutissement. On va même plus loin. Lorsqu'on parle d'industries nouvelles, les milieux horlogers volent immédiatement à un concurrent de plus sur le marché des salaires et ils ont raison, il faut bien le reconnaître.

Nous avons donc abouti à la situation actuelle caractérisée par des structures économiques fragiles.

L'isolement géographique, pour sa part a également une grande influence. Etrangères aux grands axes de transport, les villes des Montagnes neuchâteloises ne peuvent espérer exercer un attrait suffisant sur les industries qui préféreront toujours se trouver à proximité des grands complexes d'où elles peuvent tirer une quantité d'avantages. Citons simplement un exemple: les cadres supérieurs apprécient le contact direct avec les hautes écoles.

Enfin, la recherche d'une solution à l'isolement de la région obligerait à remettre en cause la politique de commune; fiscalité, avantages à accorder, etc.

Il faut avant tout favoriser la concentration des industries existantes et activer l'investissement pour déboucher sur une politique économique beaucoup plus dynamique.

### L'ISOLEMENT EST-IL UN OBSTACLE A UN ESSOR ECONOMIQUE ?

Oui pourrait-on répondre, dans la mesure où une concentration et une rationalisation de l'horlogerie ne viennent pas étayer les structures existantes et assurer du même coup l'avenir.

Les Montagnes neuchâteloises ne doivent pas s'endormir sur leurs lauriers, par contre, elles peuvent, car elles en ont les possibilités techniques et matérielles, s'appuyer sur leur vocation de minutie et de bienfacture pour se maintenir dans le grand mouvement d'expansion industrielle.

Mais la diversification est-elle possible ?

P. K.

1) Voir « L'Impartial » du 10 février 1965.

Voir autres nouvelles chaux-de-fonnières en page 19

**M. SCHNEIDER**

Directeur d'une fabrique de téléviseurs

Avant la guerre, la Commune s'était appliquée à attirer sur son territoire des industries nouvelles. Il fallait apporter un complément à l'industrie horlogère qui se ressentait cruellement de la crise. Nous avons donc décidé de nous établir ici.

Si aujourd'hui, nous devons prendre la même décision, elle serait négative, j'irais même plus loin en affirmant que nous ne prendrions pas le risque de construire de nouveaux bâtiments pour étendre notre industrie car deux conditions ne sont pas satisfaites :

- Les voies d'accès sont rares ;
- La main-d'œuvre n'offre plus aucune réserve.

Dans les années « trente », la seconde condition était réalisée de sorte qu'il était possible d'attacher moins d'importance à la première. Examinons rapidement ces deux points.

Le problème de la main-d'œuvre est simple. Dans une période d'essor

**M. DONNER**

Chambre neuchâteloise du commerce

Moulinot, François Chaumette, Silvia Monfort, etc. C'est le drame d'un roi partagé entre ses devoirs de souverain et ses sentiments; en butte aux flatteurs et déchiré par des cabales dans lesquelles le grotesque et le pathétique s'allient.

### DIMANCHE Jean-Claude Pascal



J. C. Pascal photographié en compagnie de Keiko Kishi. (Dalmas)

Le célèbre jeune premier sera l'interprète principal de « L'Ennemi », oeuvre de Julien Green inscrite au programme de « Spectacle d'un soir ». L'ennemi, c'est un moine détroqué qui, en apportant la délivrance à une femme étouffée par les fadeurs de la vie, éteinte par la mélancolie, n'est en définitive qu'un envoyé satanique.

Dans ce drame s'affrontent les puissances du Bien et du Mal et ce conflit intime et spirituel résume à lui seul toute la pensée et les convictions de l'auteur. La réalisation est de Roger Burkhardt.

### Les sports

Les principales émissions sportives de ces deux journées seront réservées en grande partie aux championnats d'Europe de patinage artistique à Moscou. On pourra suivre en particulier, dimanche à midi, les figures libres, couples.

Comme les deux jours précédents, entre 19 h. 30 et 20 h., on verra les reflets filmés de la « Coupe de ski des pays alpins » à Davos et enfin, samedi soir, la rencontre de hockey sur glace, Villars-Berne.

Interneige qui opposera demain à 13.30 Villars-sur-Ollon et Villard-de-Lans, ajoutera la fantasia au sport avant qu'à 14.45 soient retransmis en direct de Cavaria les championnats du monde de cyclo-cross commentés par Robert Chatte.

## IMPAR-TV • IMPAR-TV •

### CHOISISSEZ!

SAMEDI 13 FÉVRIER

#### Suisse romande

- 14.00 Un'ora per voi.
- 17.00 Remous.
- 17.30 Moscou: Championnats d'Europe de patinage artistique.
- 19.00 Programme de la soirée.
- 19.05 Bulletin de nouvelles.
- 19.05 Le Magazine.
- 19.20 Téléspot.
- 19.25 Davos: Coupe de ski des pays alpins.
- 19.55 Téléspot.
- 20.00 Téléjournal.
- 20.15 Téléspot.
- 20.20 Carrefour.
- 20.35 Simple Police.
- 20.55 Hockey sur glace: Villars-Berne.
- 22.30 Soir-Information.
- 22.45 C'est demain dimanche.

#### France

- 9.30 Télévision scolaire.
- 12.30 Sept et deux.
- 13.00 Actualités.
- 13.20 Je voudrais savoir.
- 14.00 Télévision scolaire.
- 16.15 Magazine féminin.
- 16.30 Voyage sans passeport.
- 16.50 Téléjeunesse.
- 17.20 Prestige de la musique.
- 18.00 A la vitrine du libraire.
- 18.20 La bourse aux idées.
- 18.50 Jeunesse oblige.
- 19.20 Le manège enchanté.
- 19.25 Actualités.
- 19.40 Sur un air d'accordéon.
- 19.55 Annonces et météo.
- 20.00 Actualités.
- 20.25 Avant interneige.
- 20.30 Le Roi Lear, de W. Shakespeare.
- 23.42 Actualités.

DIMANCHE 14 FÉVRIER

#### Suisse romande

- 12.00 Moscou: Championnat d'Europe de patinage artistique.
- 13.30 Interneiges.
- 14.45 Cavaria: Championnat du monde de cyclo-cross.
- 16.15 Images pour tous.
- 17.15 Tarte à la crème et Cie.
- 17.30 Moscou: Championnat d'Europe de patinage artistique.
- 19.00 Bulletin de nouvelles.
- 19.05 Sport-première.
- 19.15 Présence catholique.
- 19.30 Davos: Coupe de ski.
- 20.00 Téléjournal.
- 20.15 Les actualités sportives.
- 20.25 L'Ennemi, de Julien Green.
- 22.40 Bulletin de nouvelles.
- 22.45 Moscou: Championnat d'Europe de patinage artistique.
- 23.25 Méditation.

France

- 9.00 Anglais élémentaire.
- 9.30 Championnats d'Europe de patinage artistique.
- 10.00 Présence protestante.
- 10.30 Le jour du Seigneur.
- 12.00 La séquence du spectateur.
- 12.30 Discorama.
- 13.00 Actualités.
- 13.15 Expositions.
- 13.30 Interneiges.
- 14.30 Télé-Dimanche.
- 17.15 Le manège enchanté.
- 17.20 Le Collège endiablé, film.
- 18.50 Histoires sans paroles.
- 19.05 Actualité théâtrale.
- 19.25 Bonne nuit les petits.
- 19.30 Feuilleton.
- 20.00 Actualités.
- 20.20 Sports-Dimanche.
- 20.45 Cet Homme est dangereux.
- 22.15 Moscou: Championnat d'Europe de patinage artistique.
- 22.45 Un certain regard.
- 23.40 Actualités.

SAMEDI

### Les aventures de Saturnin



Une page spéciale du Magazine sera désormais consacrée, le samedi, à la jeunesse. On y verra entre autres, une série d'aventures dont le caneton Saturnin est le personnage principal. Dans des décors réalisés à l'échelle réelle des personnages, ces aventures seront commentées en chansons par Isabelle Aubert et Ricet-Barrier.

Un peu d'évasion, du rêve et de la fantasia! (Photo TV Romande.)

### Le roi Lear

La TV française retransmettra la pièce de William Shakespeare dans une distribution particulièrement brillante groupant Michel Etcheverry, Jean-Paul

**M. BAUMANN**  
Fabricant d'horlogerie

La Chaux-de-Fonds n'a pas, de toute évidence, une puissance économique digne d'une ville de 40.000 habitants. Un effort de rationalisation devrait donc permettre une concentration de forces beaucoup plus grande. Nous sommes isolés, sans doute, mais c'est en quittant cet isolement qu'on se trouve vraiment coupé de ses ressources en main-d'œuvre qualifiée: dans les campagnes, elle est encore plus rare. Je considère donc qu'il faut, avant tout, travailler en tenant compte des conditions du lieu.

**M. BAUMGARTNER**  
de l'Office économique

A La Chaux-de-Fonds toute industrie nouvelle est à la merci de l'horlogerie. Celle-ci aspire pratiquement toute la main-d'œuvre suisse. Certaines entreprises pourraient occuper un millier d'ouvriers, mais à défaut, elles « s'expatrient » pour

GENÈVE **HÔTEL DE LA RÉSIDENCE**  
1er rang - 200 lits Florissant 11 Tél. (022) 24 13 80  
GRANDES RÉNOVATIONS 1964  
à 300 m. **PARC-HÔTEL** Av. Krieg 42  
2e rang - 100 lits Même direction (H. B. Stocker) Tél. (022) 36 70 20  
Nouvelles chambres à 1 lit - douche - WC  
Cuisines et caves soignées - PARCS PRIVÉS POUR 70 VOITURES  
Situations tranquilles

**LE BAUME DU CHALET**  
en frictions, combat et soulage  
**RHUMES et BRONCHITES**  
en applications, désinfecte et cicatrise  
**PLAIES et BRÛLURES**  
En vente dans toutes les pharmacies et drogueries



CJ

## Nos beaux voyages de Pâques

Repos - détente - plaisir

4 jours : 1 jour et 1 nuit à Venise Forfait Fr. 240.-

4 jours : Séjour au bord du lac de Gard Fr. 200.-

4 jours : Toute la Côte d'Azur Marseille Fr. 230.-

4 jours : Une chevauchée en Camargue Fr. 225.-

4 jours : Paris Fr. 220.-

2 jours : Ile de Mainau - Lindau - Bregenz Fr. 98.-

Notre prospectus de voyages et de séjours 1965 va sortir de presse. Sur simple demande nous nous ferons un plaisir de vous l'envoyer.

Renseignements et inscriptions : Direction des Chemins de fer du Jura, Tavannes tél. (032) 91 27 45 ; Autocars CJ, Tramelan, tél. (032) 97 47 83 ; ou Voyages et Transports S.A., Léopold-Robert, La Chaux-de-Fonds, tél. (039) 3 27 03 ; ou Agence de voyages GOTH & CIE, rue de la Serre, La Chaux-de-Fonds, tél. (039) 3 22 77.

En collaboration avec les Autocars VB.

En collaboration avec les Autocars VB.

## ANGLAIS

TOUS DEGRES

COURS TOVEY

Montbrillant 3 Tél. (039) 3 37 10

## ISOLÉ

Avez-vous pensé que DROIT AU FOYER, 35, rue Maunoir, Genève, peut vous présenter l'épouse ou l'époux que vous souhaitez ? Toujours très sérieux. Tél. (022) 35 28 92.

On demande à acheter

## pistolets

modernes et anciens, fusils anciens.

Ecrire sous chiffre PF 31 873, à Publicitas, 1000 Lausanne.

Nous cherchons pour le 1er mars ou époque à convenir

## FILLE PERDU

possédant bonnes connaissances culinaires dans notre pouponnière. Nous offrons rémunération sérieuse. Horaire de travail régulier. Semaine de 5 jours. 4 semaines de vacances. — Offres à Soeur Yvonne Wagnitsch, Mattenhofstrasse 40, 3007 Berne. Tél. (031) 45 49 81

## bracelet or blanc et rose à 4 rangées. — Tél. (039) 3 37 36.

Bonne récompense.

Cherchons

## repasseuse

pour 1 matinée par semaine (si possible mercredi).

Ecrire sous chiffre A R 3329, au bureau de L'Impartial.

QUELLE

## DAME

seule serait disposée à tenir compagnie et s'occuper d'une dame âgée ? Conditions selon entente. — Offres sous chiffre L I 3327, au bureau de L'Impartial.

## Manceuvre

trouverait emploi stable dans l'alimentation. Caisse de retraite. Bon salaire. Entrée immédiate ou à convenir. — Offres sous chiffre D L 3254, au bureau de L'Impartial.

## Menuisier

entreprendrait toutes réparations, et meubles, layettes de fabriques, week-end, etc. Prix intéressant et devis. Ecrire sous chiffre L A 3266, au bureau de L'Impartial.

## Réglages

On demande régleuse pouvant entreprendre réglages P. A. complets. — Ecrire sous chiffre L F 3300, au bureau de L'Impartial.

## Jeune coiffeur pour dames

cherche place dans salon moderne. Disponible 15 mai. Faire offres sous chiffre FL 3018, au bureau de L'Impartial.

## OFFRES D'EMPLOIS

GRANDE MANUFACTURE D'HORLOGERIE A BIENNE

cherche

## JEUNE EMPLOYÉ

pour un de ses départements de fabrication. Travail varié et possibilité d'avancement.

Prêre de faire offres manuscrites avec curriculum vitae, copies de certificats et une photo sous chiffre AS 80 896 J aux Annonces Suisses S.A., à Bienne.

Fabrique d'horlogerie offre places stables à

## ouvrières

pour mise au courant du remontage et du posage d'aiguilles.

Eventuellement demi-journée.

Faire offres sous chiffre AV 3315, au bureau de L'Impartial.

Entreprise de blanchisserie et nettoyages chimiques cherche à pourvoir le poste de

## GÉRANT LIBRE

pour le district du Locle. Poste intéressant, offrant de grandes possibilités de développement.

Préférence sera donnée à personne sérieuse et dynamique qui désire se créer une situation indépendante et rémunératrice.

Faire offres sous chiffre P 1623 N, à Publicitas, 2000 Neuchâtel.

Fabrique d'horlogerie engagerait

## chef régleuse horloger complet pour pièces soignées

acheveur (se)

avec ou sans mise en marche

Prrière de s'adresser à montres

Credos

S.A.

Nidau, tél. (032) 2 97 77

Importante maison de commerce de Neuchâtel cherche

## AIDE-MAGASINIER

(débutant accepté)

pour entrée immédiate ou à convenir.

Place stable.

Faire offres à Carburants S.A., 2001 Neuchâtel. Tél. (038) 5 48 38.

## Chauffeur pour poids lourd

camion Mercedes ou Volvo 5 tonnes, est recherché par entreprise de construction.

Place stable et intéressante pour candidat sobre et consciencieux.

Entrée tout de suite ou pour date à convenir.

Fonds de secours, caisse de retraite, etc.

Faire offres avec curriculum vitae et prétentions de salaire à l'Entreprise COMINA NOBILE S.A., 2024 Saint-Aubin (NE). Tél. (038) 6 71 75.

## Les carrières universitaires

s'ouvrent à vous grâce à nos cours de

## MATURITÉ

par correspondance.

Notre école, qui enseigne depuis 8 ans déjà avec succès, vous permettra de faire chez vous, rapidement, avantageusement, des études qui vous donneront la possibilité d'occuper une belle situation, d'accéder à un poste bien rémunéré, de fréquenter des milieux cultivés.

Quels que soient votre domicile, vos occupations, vos connaissances, vous pouvez suivre nos préparations qui s'adaptent à chaque cas, tout en continuant éventuellement totalement ou partiellement votre activité professionnelle. Il suffit que vous soyez doué et persévérant.

Demandez à notre secrétariat le programme des cours en précisant si vous vous intéressez à une maturité fédérale ou commerciale.



Service Imp. 7, Rovéréaz 42  
1012 Lausanne

Désirant favoriser l'installation d'un

## BAR-À-CAFÉ TEA-ROOM

dans localité importante du Val-de-Travers, nous mettons à disposition d'une personne capable, des locaux neufs en bordure d'une rue principale.

Conditions : posséder l'expérience d'une exploitation de ce genre et disposer d'un capital suffisant pour couvrir les frais d'ameublement et de matériel. Faire offres sous chiffre P 50 052 N, à Publicitas, 2000 Neuchâtel.

## Taxi Métropole

Voiture moderne et confortable  
6 places

Tél. jour et nuit (039) 2 77 45

PROMENADE 7 Léon Droz

Nous cherchons à acheter

## TERRAIN

éventuellement petit immeuble ou propriété avec grand dégagement aux abords immédiats de la ville.

S'adresser à W. Naegeli, Charles-Humbert 8 tél. (039) 2 55 43.

## Jeune fille

ou dame est engagée pour travaux faciles d'atelier propres et variés. On mettrait au courant.

S'adresser à Montres Musette, rue de la Serre 63, tél. (039) 3 26 65.

On offre une place d'

## EMPLOYÉE

à la demi-journée (tous les matins ou tous les après-midi).

Travaux de gérance d'immeubles.

Entrée à convenir.

Faire offres sous chiffre ML 3048, au bureau de L'Impartial.

## DEMANDES D'EMPLOIS

## Lingère-repasseuse

cherche place stable en ville.

Faire offres sous chiffre RL 3037, au bureau de L'Impartial.

## PERSONNEL

à mettre au courant sur différents travaux.

Faire offres ou se présenter chez A. Leuenberger & Fils, Commerce 17 a.

## EMPLOYÉ (E) DE BUREAU

pour facturation et correspondance.

S'adresser Garage de l'Avenir, rue Hôtel-de-Ville 25, 2300 La Chaux-de-Fonds. Tél. (039) 2 49 58.

## Magasinier

Italien, très stable, 10 ans dans la même entreprise, cherche emploi. Permis d'établissement. Libre dès le 1er avril.

Offres sous chiffre RP 3272, au bureau de L'Impartial.

L'IMPARTIAL est lu partout et par tous

PAYS NEUCHATELOIS • PAYS NEUCHATELOIS • PAYS NEUCHATELOIS

Que faire dimanche

Qu'allez-vous faire ce dimanche ? Amateurs de belle neige, vous n'aurez pas de peine à trouver les pistes de skis ou de luges idéales. Elles foisonnent aux alentours de La Chaux-de-Fonds, en cet hiver blanc. Vous pourrez par exemple vous rendre à Tête-de-Ran où les pistes sont nombreuses. Nous vous conseillons de prendre l'autocar jusqu'à la Vue-des-Alpes. De là vous pourrez aller à Tête-de-Ran en ligne (presque) droite, par la crête. Un parcours aisé, à la portée de n'importe qui, même des enfants. Ou alors, si vous préférez, vous vous engagerez sur la route de Tête-de-Ran : durée du trajet trois quarts d'heure à une heure. Nous vous souhaitons un bon dimanche, si possible ensoleillé, et de mémorables glissades... D. D.



L'épilogue d'un navrant accident de la route

(g) — Le Tribunal correctionnel de Boudry s'est longuement occupé hier du terrible accident qui survint au soir du 31 juillet à Colombier et au cours duquel un automobiliste français, M. Pierre-André R., de Belfort, ayant obliqué à gauche, heurta une voiture derrière laquelle il roulait beaucoup trop près, puis fut projeté contre une machine conduite par M. F. Addor, de La Chaux-de-Fonds. Le véhicule chaux-de-fonnier, qui transportait quatre personnes, prit feu. Les quatre occupants furent grièvement blessés et l'un d'eux — Mme Berthe Addor, épouse du conducteur — fut tuée sur le coup.

Le conducteur français, qui prétend que ses freins ont lâché, a été condamné à 40 jours de prison avec sursis et au paiement de 678 francs de frais.

LE LOCLE

Au Tribunal de police

(ae) — Le Tribunal de police a siégé jeudi après-midi, sous la présidence de M. Jean-Louis Duvanel, et a appelé d'abord la cause de J.-J. P. et R. D. inculpés de violation de domicile et d'ivresse au volant en plus, pour le premier nommé. Dans la nuit du 6 au 7 novembre 1964, à 2 heures, ils se sont introduits dans une maison des Brenets, dont la porte n'était pas fermée, soi-disant pour y chercher un ami qu'ils savaient être absent. Ils ont fait du bruit et frappé aux portes de chambres de demoiselles qui furent fort effrayées. Il y a quatre plaignantes. Lorsque les gendarmes alertés par téléphone arrivèrent, D. avait déjà pris la fuite, mais il fut arrêté peu après au Col-des-Roches. Quant à P. qui s'était caché dans les greniers de la maison, il fut découvert rapidement. Un examen au breathalyzer indiqua 0,7 pour-mille d'alcoolémie. Le Tribunal n'a donc pas retenu le délit d'ivresse au volant et comme aucune porte n'a été ouverte par les coupables, ils ont été accusés tous deux de tentative de violation de domicile. P. a été condamné à trois jours d'emprisonnement, avec un sursis de deux ans, et au paiement de 50 francs de frais. Quant à D. il a été condamné à 20 francs d'amende et de 20 francs de frais, lui aussi avec un sursis de deux ans.

Un cultivateur des Ponts-de-Martel, J. M. est ensuite à répondre de toute une série d'infractions, en particulier à la loi fédérale sur les épizooties, au règlement cantonal contre la brucellose bovine, et à une ordonnance sur la vente des denrées alimentaires. Le Tribunal a entendu quatre témoins et a renvoyé son jugement à huitaine. M. avait acheté en 1962 une bête malade qui contaminait son troupeau. Il refusa d'éliminer cette bête et fit obstruction à toutes les instructions reçues. Il négligea de faire exécuter les analyses prescrites et fit circuler son troupeau sur la voie publique, malgré le séquestre prononcé. Un réfractaire entêté, comme on peut le voir !

NEUCHATEL

Un gala de magie

(g) — Le club des magiciens de Neuchâtel groupe tous ceux qui s'adonnent à cet art charmant qui est aussi une science. Pendant plus de deux heures, un public dense et ravi a applaudi aux prouesses, aux trucs et aux numéros extraordinaires qui lui étaient présentés avec un brio peu commun. Le prince des magiciens, le célèbre Borosko, qui, à 86 ans, jouit d'une réputation internationale, s'est fait particulièrement applaudir.

NEUCHÂTEL, CENDRILLON DE LA NAVIGATION FLUVIALE?

(De notre corresp. de Berne)

Notre organisation parlementaire fédérale connaît l'institution de la « petite question » qui permet, sous une forme écrite, aux députés d'interroger le gouvernement sur tel aspect mineur et au Conseil fédéral d'y répondre avec plus ou moins de bonheur. La réponse donnée, la petite question est réputée liquidée, bien que, le plus souvent, l'affaire ou le litige qui l'a motivée, continue à préoccuper l'opinion publique.

Au mois de décembre 1964, M. Clerc, député libéral neuchâtelois au Conseil des Etats, avait adressé la « petite question » suivante au Conseil fédéral :

« A la suite de diverses interventions parlementaires, le Département fédéral des transports et communications et de l'énergie a institué une « commission pour l'étude des questions de navigation intéressant la Suisse. »

L'AMENAGEMENT DE L'AAR

Cette commission étudie notamment l'aménagement de l'Aar en voie navigable. Cette réalisation présenterait de grands avantages pour l'économie romande.

Est-il normal, dès lors, que les représentants de l'administration fédérale participent aux travaux de

« Oui » dit M. Clerc, conseiller aux Etats « Non » entend prouver le Conseil fédéral

la commission avec voix délibérative et, de plus, se prononcent en général contre la navigation fluviale, préjugant ainsi la décision du Conseil fédéral ? Le Conseil fédéral ne devrait-il pas donner pour instructions à ses représentants et agents d'observer une stricte impartialité ? Le délégué du Département fédéral des transports et communications et de l'énergie pour les questions économiques a fait, par circulaire du 12 décembre 1963, une enquête auprès de 120 entreprises, choisies par lui-même entre Bâle et Genève, pour connaître les répercussions qu'aurait la nouvelle voie de transport sur l'industrie, le commerce et l'agriculture. La circulaire parle de la construction éventuelle de quatre ports publics à Olten, Soleure, Bienne et Yverdon. L'omission du territoire neuchâtelois fausse d'emblée les résultats de l'enquête dans le canton de Neuchâtel et lui enlève toute valeur.

Le délégué du Département fédéral des transports et communications et de l'énergie n'a pas pris la précaution de consulter à ce sujet le

gouvernement neuchâtelois, ni les organisations économiques neuchâteloises. Le Conseil fédéral peut-il donner des renseignements au sujet de cette curieuse procédure d'enquête ?

REPONSE GOUVERNEMENTALE

Le Conseil fédéral, dans sa réponse, arrêtée au cours de la séance de vendredi, semble trouver tout à fait normale ladite procédure, puisqu'il répond comme suit au conseiller aux Etats neuchâtelois :

« La commission du Département fédéral des transports et communications et de l'énergie chargée de l'étude des questions de navigation intéressant la Suisse comprend, comme c'est également le cas pour d'autres commissions analogues, des représentants de l'administration fédérale en qualité de membres ou d'experts. Les membres disposent de la plénitude du droit de vote, alors que les experts n'ont que voix consultative. Il va de soi que les représentants de l'administration fédérale ont le devoir de collaborer en s'inspirant d'une stricte objectivité.

« La commission précitée a invité le délégué aux questions économiques du Département fédéral des transports et communications et de l'énergie à examiner l'influence que pourrait avoir sur l'industrie, le commerce et l'agriculture, une éventuelle navigation sur l'Aar. Elle n'a cependant pas émis de directives spéciales pour la réalisation de cette étude. L'enquête a porté sur plus de 100 entreprises industrielles, qui occupent environ 25 pour-cent des employés de l'industrie de la zone d'influence.

L'EMPLACEMENT DES PORTS

En ce qui concerne l'emplacement des ports, l'avis de la commission selon lequel des ports publics seraient établis à Olten, Soleure, Bienne et Yverdon, fut pour le délégué déterminant. Connaissant les efforts neuchâtelois, il engloba dans son enquête une variante prévoyant une place de transbordement supplémentaire près de Neuchâtel.

L'enquête tendait à constater objectivement les modifications éventuelles dans le trafic marchandises des différentes entreprises et leurs répercussions économiques. Il était par conséquent pertinent d'adresser des questions à des entreprises seulement et non pas à des autorités ou organisations économiques. Cette manière de faire correspond d'ailleurs à la procédure suivie pour d'autres enquêtes analogues. Elle ne peut avoir désavantagé le canton de Neuchâtel, qui était du reste représenté au sein de la commission.

UN POINT RESTE OBSCUR

Notons toutefois que le Conseil fédéral ne conteste pas, dans sa réponse, que les représentants de l'administration fédérale sont opposés à la navigation fluviale. Il en a été ainsi de tout temps, les CFF voyant d'un très mauvais œil cette « concurrence » du transhelvétique...

H. F.

Voir autres informations neuchâteloises en p. 19.

Echos du Locle d'autrefois

LA VIE À BON COMPTE...

J'ai sous les yeux le budget de la Municipalité pour 1861. Il se présentait, en chiffres ronds, avec 105.000 fr. de dépenses et 50.000 fr. de recettes. On en déduisait que l'impôt, devant couvrir cette différence, serait dès lors de 1 1/2 % sur les immeubles que possédaient des « externes » et, pour l'ensemble des contribuables, de Fr. 1.50 par franc d'impôt direct. Et voilà, ce n'était pas plus compliqué que cela ; les contributions n'étaient pas budgétées, mais déterminées en fonction du « découvert ».

L'instruction publique, à elle seule, absorbait près de la moitié du budget : Fr. 53.570.— dont, à déduire, Fr. 30.000.— de recettes (subventions, écoles, etc.) Notons, en passant, que les caves du collège étaient louées et rapportaient Fr. 270.— par an. A qui les louait-on ? Très probablement au concierge lui-même qui, par la voie du journal, offrait une très bonne choucroute « maison ». On devine l'agréable odeur qui se répandait dans le bâtiment quand le maître des lieux faisait des prélèvements dans ses tonneaux ! Mais revenons à notre budget...

La police (un chef et quatre gardes) coûtait Fr. 7670.— et les travaux publics Fr. 4500.—, avec un seul cantonnier au salaire annuel de Fr. 900.—. Voici un poste qui vous laissera songeurs : produit des amendes, Fr. 60.—. Cent ans plus tard, on en prévoit cinquante fois plus... Faut-il en déduire que nous sommes devenus cinquante fois plus méchants ? Ou que l'on est aujourd'hui cinquante fois plus exigeant à l'égard du « taillable et corvéable à merci » ? Je vous laisse trancher la question.

Relevons que les loyers de l'Hôtel des Postes, bâti en 1856, étaient budgétés à Fr. 16.000.—, une grosse somme pour l'époque. Une bonne affaire, alors ? Surtout pas, car, en dépenses, on trouve un montant équivalent (ou à peu près) pour les intérêts et amortissements des capitaux empruntés.

A première vue, il semble cependant que tout était pour le mieux dans le meilleur des mondes... Illusion ! Ce budget ignore — et on peut se demander pourquoi — la grosse dette à payer pour la construction du chemin de fer : 1 million 800.000 francs. Et ce boulet, il fallut le traîner durant 3 années et des années.

La route de La Sagne au Locle, par la Combe Girard coûtait moins cher, elle. Devisée à 100.000 francs, cette amélioration du réseau cantonal ne revint, en définitive, qu'à Fr. 51.400.—. Et pourtant ces travaux avaient nécessité l'extraction de près de 15.000



Le Locle à l'époque de « la vie à bon compte ».

mètres cubes de roches avec la construction, sur 250 mètres, de ponceaux, aqueducs et coulisses. Le tablier de la route était de 16 pieds (4 m. 80) « non compris une banquette qui borde la route sur toute sa longueur du côté du précipice », dit le rapport du Conseil d'Etat au Grand Conseil.

Comment avait-on réussi à réduire ces frais dans une telle proportion ? La réponse, nous la trouvons dans un autre rapport : « en épousant parfaitement le terrain, en suivant rigoureusement les contours des rochers afin d'arriver à un minimum de déblais dans les parties où l'exploitation se révèle la plus coûteuse... » Qui a suivi une seule fois (mais avant la dernière correction) cette route reliant les deux plus anciennes mairies des Montagnes, s'en sera rendu compte. Un vrai slalom... Et d'avoir voulu faire « bon marché », on n'a, en définitive, que reporté à plus tard une dépense qui fut alors plus onéreuse. Mais, en 1865, on était loin de se douter que l'ère du moteur présenterait de telles exigences.

On en avait profité pour élargir, du même coup, le chemin reliant les bords de la Combe Girard au quartier du Progrès (aujourd'hui le Quartier-Neuf... qui n'a plus rien de neuf). Cela faisait

bien l'affaire de M. Duvoisin, le tenancier de l'établissement, qui, après l'avoir racheté de M. Christian Boss, l'avait complètement remis à neuf l'année précédente.

Un bain coûtait 80 cts et 5 francs la série de 9 bains. On attribuait des propriétés curatives à ces eaux légèrement ferrugineuses et sulfureuses. Cependant, elles n'eurent jamais la vogue de la Bonne-Fontaine, à La Brévine. Mais il y avait une grande différence : ici on se baignait, là-bas, on se bornait à boire l'eau ce qui, à l'époque, était infiniment plus gracieux. Aujourd'hui, ce serait tout le contraire ! Parmi les « curistes » loclois, nous ne retiendrons qu'un nom, bien capable de « faire le poids » avec celui d'André Gide, pour La Brévine. C'est : Léopold-Robert. Rentré au pays quelques jours avant la mort de sa mère, le peintre avait prolongé son séjour aux Eplatures. Il lui arrivait souvent le matin, disent ses biographes, de chevaucher jusqu'aux bords de la Combe Girard. Et s'il ne se baignait pas, peut-être prenait-il une tasse de chaud-lait, car celui qu'on y servait était réputé. C'était, sauf erreur, en 1828.

F. J.



Pour la cuisine moderne : Nussella, la pure graisse végétale ! point de fusion bas biologiquement enrichie

Nussella

en seaux convenant particulièrement pour les réserves !

**AU CERCLE CATHOLIQUE**

**Dimanche 14 février**

**de 16 h. à 24 h.**

**SUPERBES QUINES**

# GRAND MATCH AU LOTO

organisé par le club

« **Haltérophile** »

(pour la 1ère fois)

et la « **Société mixte  
d'accordéons** »

**La Chaux-de-Fonds**

## OFFRES D'EMPLOIS



Nous cherchons à engager un

### technicien d'exploitation

appelé à diriger notre atelier de décolletage comportant un parc de 200 tours automatiques et un effectif de 60 personnes environ. Le candidat doit être technicien mécanicien diplômé et avoir complété sa formation par des cours d'organisation ou d'exploitation industrielle.

Le poste sera assorti d'un état-major technique dont fera partie un décolleteur très qualifié.

Des connaissances d'horlogerie ne sont pas exigées. Par contre, le titulaire devra posséder une forte personnalité, ainsi que les aptitudes nécessaires au commandement.

Les candidats de langue maternelle française, âgés de 30-40 ans, et possédant de bonnes connaissances d'allemand, sont invités à présenter leurs offres détaillées à OMEGA, Service du Personnel, Bienne. Tél. (032) 4 35 11.

### L'homme moderne redécouvre le confort élégant

Chacun, actuellement, attache de l'importance à posséder un intérieur soigné et accueillant. Cette heureuse orientation nous donne la possibilité d'offrir à nos collaborateurs des occasions de gain accrues.

### Vous trouverez ici vos chances d'avenir

Etant donné que vous êtes vous-mêmes amateur de confort élégant, vous êtes bien qualifié pour conseiller notre clientèle en vue de l'amélioration et de l'embellissement de son propre intérieur. Vous trouverez ainsi chez nous des possibilités sortant réellement de l'ordinaire et vous serez mis au courant de votre nouveau travail d'une manière précise et approfondie. De plus, le choix que vous aurez à offrir aux clients est le plus beau d'Europe. Vous réaliserez comme vendeur tous vos vœux et vous trouverez dans ce poste des satisfactions, le tout dans le cadre d'une situation pleine de promesses.

### Téléphonez encore aujourd'hui au numéro (038) 5 79 14

C'est volontiers que nous conviendrons d'un premier rendez-vous et que nous vous donnerons tous les renseignements nécessaires aux questions que vous nous poserez.

## Ameublements Pfister S.A. Terreaux 7, Neuchâtel

# La Société de Banque Suisse cherche

pour l'immédiat ou pour date à convenir, à des conditions intéressantes :

### un caissier expérimenté

pour son service de Caisse

### un comptable qualifié

### une employée mécanographe

pour son service de la Comptabilité

### une employée dactylographe

pour son service des transferts

Nationalité suisse exigée.

Faire offres détaillées au Secrétariat du Personnel de la Société de Banque Suisse, 2, rue de la Confédération, Genève, ou prendre contact par téléphone (022) 26 62 11, interne 530.

- Importante entreprise de l'industrie horlogère
- ébauches et fournitures
- potentiel de fabrication moderne
- centre de l'industrie horlogère

engagerait

## CHEF DE FABRICATION

expérimenté, ayant de larges connaissances techniques ainsi que le sens de la conduite du personnel.

La préférence sera donnée à candidat réaliste possédant une formation approfondie des méthodes modernes de fabrication et d'organisation, ayant l'habitude de traiter avec le personnel, étant à même de prouver une expérience de plusieurs années dans la branche de l'ébauche.

Le poste à repourvoir exige une forte personnalité, de l'énergie, de l'intelligence et la volonté de mener à bien les tâches confiées.

Nous prions les postulants — âge idéal 35 à 45 ans — ayant des connaissances des langues allemande et française, de vouloir bien adresser leurs offres de services avec curriculum vitae, références et photo, à

**L'INSTITUT DE PSYCHOLOGIE APPLIQUÉE BERNE**  
LAUPENSTRASSE 5 - TELEPHONE (031) 25 52 72 (aussi entre 12 h. et 14 h.)  
R. WILDBOLZ, ing. dipl. et E. FRÖHLICH, Dr jur.

Notre institut traitera votre cas et toute communication de votre part avec la plus entière discrétion. Nous n'entrerons en pourparlers avec nos commettants ou avec des tiers qu'avec votre assentiment formel

Fabrique d'horlogerie cherche pour entrée immédiate ou à convenir

## secrétaire

de langue maternelle française, habile sténodactylo, si possible avec connaissances de l'allemand ou de l'anglais.  
Conditions de travail : semaine de 5 jours.

Les personnes intéressées sont priées de faire offres manuscrites avec prétentions de salaire sous chiffre SA 18 673 J, aux Annonces Suisses S.A., ASSA, 2501 Bienne.

La Fabrique des montres et chronomètres Ernest Borel, à Neuchâtel, Maladière 71

engagerait immédiatement ou pour époque à convenir

## régleuses

pour travail soigné, avec point d'attache.

Faire offres par écrit ou se présenter.

Fabrique d'étampes de boîtes cherche

## apprentis

pour être formés comme mécaniciens faiseurs d'étampes.

S'adresser chez A. Quinche, rue de la Serre 108.

L'Hôpital de la ville de La Chaux-de-Fonds cherche pour entrée en fonction immédiate ou pour date à convenir

## téléphoniste

Exigences : français-allemand (parlé), connaissances en italien si possible, diplôme de téléphoniste ou certificat équivalent.  
Traitement : selon capacités et expérience.

Avantages sociaux.

Les offres détaillées et les demandes de renseignements sont à adresser à la Direction de l'Hôpital, rue des Arbres 41, La Chaux-de-Fonds, tél. (039) 2 14 01, interne 66.

Maison de transports internationaux cherche

## apprenti de bureau

pour le printemps.

Ecrire sous chiffre PL 3096, au bureau de L'Impartial.

## Apprenti boucher

est demandé pour le printemps. Vie de famille. Nourri et logé dans la maison. Salaire initial Fr. 80.—.

Offres à Albert Inderbitzin, boucherie, 4718 Holderbank (SO).

Un métier intéressant !

Apprenez

## DÉCOLLETEUR

Les jeunes gens intéressés par cette profession peuvent s'annoncer ou écrire à la Fabrique de décolletages Paul Dubois S.A., 2610 Saint-Imier, où tous renseignements leur seront donnés.

Début d'apprentissage : printemps 1965. Durée : 3 ans.



LA VIE JURASSIENNE • LA VIE JURASSIENNE • LA VIE JURASSIENNE

**Les meilleurs « fondeurs » du Jura à Saignelégier, dimanche**

(y) — Le Ski-Club Saignelégier avait projeté d'organiser dimanche 14 février son concours annuel, avec le matin la course de fond, et l'après-midi le concours de saut à Muriaux. Le comité a malheureusement dû prendre la décision de renvoyer le concours de saut, trop peu de concurrents étant inscrits en raison des concours de Vullion et de Granges, prévus pour le même jour. Le comité a décidé d'organiser son concours de saut en nocturne, sur la piste éclairée de Muriaux, le vendredi 19 février dès 20 h. 30.

De ce fait la course de fond pourra se dérouler dimanche après-midi, à proximité de la Halle-cantine. Les meilleurs coureurs du Giron ont annoncé leur participation. Sur 15 kilomètres, la lutte sera passionnante entre Alphonse et Gérald Baume, les Brenassiers Pochon, Huguenin et Brandt, le toujours jeune Baruselli qui voudra briller devant son public, sans compter tous les Francs-Montagnards.

Chez les juniors, la fameuse équipe de La Brévine, championne suisse de relais, sera au départ, emmenée par Rosat, 3e au Brassus, Blondeau, Richard. Les jeunes espoirs de la région, Froidevaux, Sommer, Prétôt, Beuret, tenteront de ravir les places d'honneur. Cette course s'annonce passionnante et des plus ouvertes. Baume et Rosat sont les favoris, mais ils auront fort à faire pour confirmer leur titre de champion jurassien obtenu à Tramelan.

**CORGÉMONT**

**VACANCES SCOLAIRES**

(mr) — Après entente entre les diverses commissions scolaires, les vacances ont été fixées comme suit :

Vacances de printemps : école secondaire : du 27. 3. au 19. 4. 65 ; école primaire et école enfantine : du 1. 4. au 19. 4. 65 ; vacances d'été : toutes les écoles : du 3. 7. au 14. 8. 65 ; vacances d'automne : école secondaire : du 11. 10. au 23. 10. 65 ; écoles primaire et enfantine : du 27. 9. au 23. 10. 65 ; vacances d'hiver : pour toutes les écoles : du 24. 12. 65 au 8. 1. 66.

**FIN DE SEMAINE DANS LE JURA**

**LAJOUX.** — Dimanche, 14 h. 30 et 20 h., séance missionnaire présentée par les sœurs de Saint-Paul.

**BIENNE**

**Incendie vite maîtrisé**

(ac) — Vendredi vers 18 h. 30, un incendie s'est déclaré au 3e étage de l'immeuble abritant le restaurant «La Cave valaisanne», à l'angle des rues de la Gare et de l'Hôpital. Les premiers secours intervinrent rapidement et réussirent à le maîtriser et à limiter les dégâts. Ce sont des déchets qui ont pris feu au galetas.

**Des perce-neige**

(ac) — Des perce-neige sont en fleurs dans plusieurs jardins. Serait-ce une première démarche bienvenue du printemps ?

**Bienne à besoin d'eau potable**

ATS — M. Raoul Kohler, conseiller communal de Bienne et député au Grand Conseil bernois, a déposé la motion suivante à l'intention du Conseil-exécutif : «En raison de la pollution du courant d'eau souterrain de l'ancienne Aar par les eaux usées de la sucrerie d'Aarberg et les dangers d'autres genres, une alimentation en eau potable irréprochable n'est plus garantie avec certitude à la ville de Bienne.

Le remplacement de cette eau menacée, ainsi que la couverture des futurs besoins ne peuvent être garantis que par l'aménagement de nouveaux captages d'eau hors de la zone d'in-

**MONTFAUCON**

**La caisse communale change de titulaire**

(by) — C'est en présence de M. Monnat, inspecteur à la Direction des affaires communales, que les caisses communales (première section et commune municipale) viennent d'être remises au nouveau receveur communal, M. A. Hartmann. La reddition des comptes de l'exercice 1964 se fera néanmoins par l'ancien caissier.

fluence d'infiltration des eaux usées de la sucrerie d'Aarberg, ainsi que par la préparation d'eau potable à partir des eaux du lac de Bienne.

Le Conseil-exécutif est invité à veiller à ce qu'il ne soit pas porté préjudice d'aucune façon aux dernières réserves d'eau de la ville de Bienne, ni par l'abaissement du niveau du canal de Hagneck en relation avec la construction de l'usine électrique d'Aarberg, ni par les raffineries, usine thermique, zone industrielle, etc., entre les lacs de Neuchâtel et de Bienne.

**RECONVILIER**

**Avec les gymnastes**

(hf) — Notre section fédérale de gymnastique a récemment tenu ses assises en son local du restaurant du Midi.

Les délibérations portèrent principalement sur la nomination du comité dont la composition est la suivante :

Président, M. P. Berger ; vice-président, M. H. Pétermann ; caissier, M. A. Bangarter ; secrétaire correspondance, M. Paul Zellweger ; secrétaire des verbaux, M. G. Huguenin ; moniteur, M. D. Romy ; sous-moniteur M. R. Staub ; membres adjoints MM. Alain Schwab et D. Schær ; moniteur et sous-moniteur des pupilles, respectivement MM. G. Bratschi et G. Huguenin.

Au chapitre des distinctions, le président eut le plaisir de remettre une plaquette d'art à M. Jean Feldmann, pour 50 ans de dévouement et de fidélité à la section et à la cause de la gymnastique. Deux autres membres, MM. F. Berger et Jacob Bissig furent acclamés membres d'honneur de la société, alors que MM. Armand Lutz et Arnold Eichenberger reçurent l'insigne de membres méritant décerné par l'A. J.G.

Les challenges du concours local furent remis à MM. Bratschi André pour les seniors et à Schwab Alain pour les juniors.

Aux divers, l'accent fut mis sur l'activité de la section en 1965, notamment sur la préparation de la fête jurassienne de gymnastique et sur l'organisation de la journée jurassienne de lutte qui coïncidera avec la commémoration du 100e anniversaire de la fondation de la section.

**LES BOIS**

**Première assemblée générale du Chœur-Mixte**

(lw) — Sous la présidence de M. Virgile Boichat, le Chœur-Mixte «Ste-Cécile» a tenu ses premières assises annuelles.

Les nouveaux statuts, élaborés par le comité et acceptés en assemblée générale l'année dernière, furent lus, pour approbation, avec les modifications demandées par la nouvelle formation en chœur-mixte. Ces modifications sont les suivantes :

1. La «Chorale Ste Cécile» se nommera désormais «Chœur-Mixte Ste Cécile».

2. La société sera administrée par un comité de neuf membres (anciennement sept). Le directeur qui jusqu'ici n'avait que voix consultative au sein du comité, en sera désormais membre à plein droit.

3. La plaquette dédicacée sera remise aux messieurs après 40 années, aux dames après 30 années d'activité au service du chant sacré. Auront droit au titre de Membre d'honneur et recevront la médaille «Bene Merenti», les messieurs après 50 années, les dames après 40 années de sociétariat.

Les statuts ainsi modifiés furent adoptés à l'unanimité.

L'assemblée procéda ensuite aux nominations statutaires. Elle nomma vice-président M. Emile Juillerat en remplacement de M. Michel Bouille, démissionnaire. Mme Brice Chapatte et Mlle Marie-José Jobin furent désignées pour faire partie du comité, en qualité de membres assesseurs, tandis que Mlle Simone Chapatte fut chargée de remplacer M. Joseph Gouvernon, démissionnaire, au sein de la commission musicale.

Dans son rapport, le directeur se dit très satisfait du bel esprit qui anime la jeune société mixte ainsi que du travail qu'elle réalise.

**DELÉMONT**

**Il fait une lourde chute**

(mx) — En travaillant à la démolition de l'ancien battoir, à Courfaivre, M. Roger Juillerat, âgé de 24 ans, père de trois enfants, glissa sur la plateforme du premier étage et tomba lourdement sur la dalle en béton du parterre. Immédiatement transporté à l'hôpital de Delémont, la radiographie révéla une fissure du bassin.

**SAINT-IMIER**

**ADMISSIONS EN DIVISIONS TECHNIQUES AU TECHNICUM CANTONAL**

Vingt-cinq candidats à la profession d'ingénieur -technicien-mécanicien ETS et 9 à celle d'ingénieur-microtechnicien ETS se sont présentés aux examens d'admission. Sur les 19 candidats admis, 11 ont effectué leur formation pratique dans les Ecoles de métier (mécanique, horlogerie) du Technicum de St-Imier.

Les résultats obtenus ont permis d'admettre les candidats suivants :

En division mécanique : Bader J.-Cl., Villeret ; Bassin Cl., Reconvilier ; Berger J.-P., Cormoret ; Favre J., La Chaux-de-Fonds ; Grandjean F., Corgemont ; Grimm J., Les Geneveys-sur-Coffrane ; Gyger B., Tramelan ; Hirschy J.-L., Sonvilier ; Joliat J., Porrentruy ; Kohler A., Mettemberg ; Marquis Ch., Mervelier ; Paroz R., Reconvilier ; Reusser J.-S., Corgemont ; Voutat P., Saint-Imier ; Zurcher E., Reconvilier.

En division de microtechnique : Jost A., Lyss ; Meister P.-A., Tavannes ; Müller J., Tavannes ; Rochat G., Les Charbonnières.

**PORRENTRUY**

**La voiture quitte la route et est démolie**

(mx) — La route de Courchavon à Porrentruy, en hiver est dangereuse, ceci à cause de ses virages et de plaques enneigées et verglacées. Un automobiliste de Boncourt vient d'en faire l'expérience, se rendant à Porrentruy, son véhicule dérapa, sortit de la route et dévala le talus pour s'arrêter 20 mètres en contrebas, et à 50 mètres de la chaussée. Le conducteur, par miracle, n'a eu aucun mal ; en revanche, sa voiture est complètement démolie. Elle valait 3000 francs.

**Une voiture de sport finit sa course dans un ruisseau**

(mx) — Un automobiliste vaudois venant de Courgenay a dérapé à l'entrée du village de Cornol ; la voiture, après avoir zigzagué sur une longue distance est sortie de la route et est tombée dans le ruisseau qui descend le village. Son conducteur, M. Jacques Houot âgé de 30 ans, habitant Moudon, souffrant de coupures au visage et de contusions sur tout le corps, a été transporté à l'hôpital de Porrentruy. Les dégâts matériels s'élevèrent à 4000 francs. Le véhicule est une voiture de sport presque neuve.

Chaussures  
**Bally-Rivoli**  
Av. Léopold-Robert 32

*Du 15 février au 2 mars, FERMETURE PROVISOIRE pour cause de transformations. Déjà, nous nous réjouissons de pouvoir mieux vous servir dans un cadre modernisé, élégant et sympathique !*

**SCOTCH**

LE BAR DANCING DU **Richelieu** à **Neuchâtel** RUELLÉ DU PORT ★ TÉL. 5 55 56 ★  
CHAQUE NUIT DE 18 H À 2 H ★ SAMEDI, DIMANCHE, MATINÉES DES 16 H ★ LUNDI RELÂCHE

**La nouvelle elna**

**Précise**

C'est la machine à coudre entièrement automatique produite par l'industrie genevoise de haute précision. Elle coud à la perfection ! Encore une preuve de sa supériorité.



**MAISON D'ÉLECTRONIQUE**

âtiment ultra-moderne de 3 500 m3, construit en 1964, en Suisse française, près d'un grand centre, dans une situation superbe et tranquille, avec 4 000 m2 de terrain attenant

**A VENDRE**

Convientrait tout particulièrement pour fabrique d'horlogerie ou petite mécanique de précision.

Offres sous chiffre P 1569 N, à Publicitas, 2000 Neuchâtel.

**PRÊTS** depuis 50 ans **discretion** **complète garantie**

- Sans caution jusqu'à Fr. 10 000.-
- Pas d'enquête auprès du propriétaire ou de l'employeur
- Nous avons de la compréhension pour votre situation

A la Banque Procrédit, Fribourg  
Veuillez m'envoyer la documentation sans engagement et sous enveloppe fermée.

Nom \_\_\_\_\_  
Prénom \_\_\_\_\_  
Rue \_\_\_\_\_ No \_\_\_\_\_  
Localité \_\_\_\_\_ Ct. \_\_\_\_\_

**Appartement**

et atelier artisanal à louer à Cortébert. Téléphoner depuis 19 h. 30 au (038) 5 58 95.

**Surveillance**

devoirs scolaires 1re à 4e année primaire. Leçons particulières. Téléphoner au (039) 2 86 82.

Lisez l'Impartial

Démonstration : **A. MONTAVON**, 83, avenue Léopold-Robert La Chaux-de-Fonds - Tél. (039) 2 52 93

A remettre à Lausanne, pour cause de santé

**horlogerie-bijouterie**

Quartier privilégié, fréquenté par clientèle suisse et touristique.

Ecrire sous chiffre AS 1700 L, aux Annonces Suisses S.A., ASSA, 1000 Lausanne.



**«sun-milk» doit en faire partie!**  
(car les coups de soleil sont douloureux)

la crème solaire «M-look»

**«sun-milk»**

garantit à votre peau un bronzage naturel et la préserve des coups de soleil. Elle soigne en même temps la peau et la maintient souple.

Flacon de plastique 100 ml **1<sup>50</sup>**

Pourquoi payer plus?

En vente : LA CHAUX-DE-FONDS : Marché Migros et magasins avenue Léopold-Robert et Forges - TAVANNES et SAINT-IMIER

**MIGROS**

Une ère nouvelle s'ouvre, même dans le secteur des cosmétiques: Aujourd'hui troisième acte!

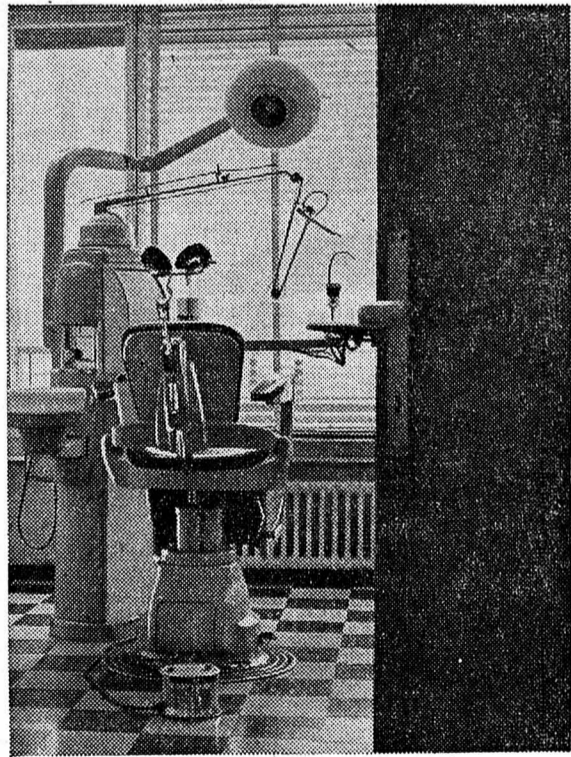
**vous pouvez compter sur l'UBS**

L'Union de Banques Suisses est partout à votre service: 90 succursales en Suisse, 12.000 correspondants dans le monde.



**l'UBS s'engage et paie pour vous!**

Pour vous établir, développer, moderniser votre entreprise, pour toutes vos transactions dans le pays et dans le monde entier, l'UBS met à votre service ses spécialistes pour l'étude et l'exécution de toutes vos opérations financières.



**Union de Banques Suisses**

Bulle, Brigue, Châtel-St-Denis, Couvet, Crans-sur-Sierre, Fleurier, Fribourg, Genève, La Chaux-de-Fonds, Lausanne, Martigny, Montana, Monthey, Montreux, Neuchâtel, Nyon, Peseux, Prilly, Sierre, Sion, Verbier, Vevey, Viège, Yverdon.

**ABRI**  
PRÊTS  
Fr. 1000 à 10 000  
Discrettement!  
Promptement!  
Simplement!  
Avantageusement!  
Socialement!  
**BANQUE ABRÏ BERNE**  
Helvetiaplatz  
Tél. 031 - 43 11 59



**C'est avec plaisir**

que je note et traduis le texte de vos annonces pour notre

**Emmenthaler-Blatt**  
Langnau BE, le journal reconnu pour les offres de places. 37 990 abonnés. Je vous réponds sur le No. (035) 2 19 11

**TAPIS A PRIX CHOC**  
30 Fr. le m2  
chez



sur mesure, moquette antidérapante. La bourse la plus plate peut se l'offrir.  
Magasin Marché 4  
Tél. (039) 2 95 70

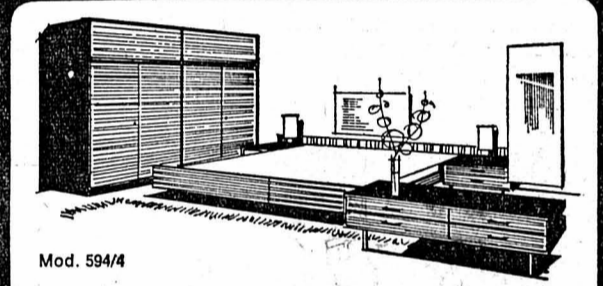
**Régleuse**

habitant Moudon/VD cherche travail à domicile. Si possible pitonnages ou réparation de points d'attache.  
Travail régulier.

Ecrire sous chiffre IM 3173, au bureau de L'Impartial.

**PRÊTS**  
**BANQUE DE CRÉDIT S.A.**  
GENÈVE  
Tél. (022) 25 62 65  
11, rue d'Italie

**Pfister ameublements**  
Le plus grand choix — les plus petits prix  
la qualité PFISTER éprouvée!



Mod. 594/4  
200 magnifiques chambres à coucher y compris matelas à ressorts, 1ère qualité, à partir de **785.-**  
150 salons, par ex. vaisselier, canapé, 2 fauteuils, guéridon; l'ensemble, seul. **570.-**



Tous ces modèles, vendus isolément, aussi à des prix très avantageux!  
Mod. 13.001  
**Pour fiancés: très intéressant:**  
300 mobiliers complets, par ex. mobilier 3 pièces, franco domicile, dès **1480.-**  
Sur DEMANDE: 36 mois de crédit — Pas de risque  
Discrétion absolue! Egalement tapis, rideaux, lustrerie etc. facilités de paiement, tout chez le même fournisseur.



Lors de votre prochain jour de congé visitez sans engagement une de nos expositions  
14.100 ff  
150 studios de conception individuelle, 6 pièces, prêts à être habités, dès **395.-**  
300 garnitures rembourrées confortables, 3 pièces, depuis **195.-**

**BON** à adresser à la succursale ci dessous  
 Prospectus en couleurs, les plus récentes suggestions  
 Financement de mobiliers facilité  
S'intéresse à l'achat de:  
Nom/Prénom: \_\_\_\_\_  
Rue/No: \_\_\_\_\_  
Localité/Ct: \_\_\_\_\_ 30  
(Numéros postaux)

**Pfister ameublements:**  
**NEUCHÂTEL, Terreaux 7, Tél. (038) 5 79 14**  
Régulièrement voyages gratuits à la merveilleuse fabrique-exposition à SUHR près d'Arcin  
**BIENNE, place du Marché-Neuf, Tél. (032) 3 68 62**  
Essence gratuite/remboursement du billet CFF pour tout achat dès fr. 500

**ABONNEMENTS MILITAIRES**  
Souscrivez un abonnement à « L'Impartial » pendant votre cours de répétition.  
Prix spécial:  
1 semaine Fr. 1.-  
2 semaines » 1.70  
3 semaines » 2.40  
Montant à nous adresser par avance à nos caisses en timbres ou à notre compte de chèques postaux IV b 325 accompagné de l'adresse exacte.

**INSTITUT de jeunes gens**  
Langues Commerce Raccordements  
Etude Approfondie de l'Allemand  
Petites classes Certificats Diplôme  
Demandez notre prospectus illustré.  
Dir. G. Jacobs  
**MAYENFELS**  
Pratteln

**Café La Locanda**  
Hôtel-de-Ville 48  
TOUS LES VENDREDIS ET SAMEDIS  
**MUSIQUE**  
Tenancier: Paul Jacot  
garçon concierge du Parc des Sports  
L'IMPARTIAL est là partout et par tous

# HUMOUR JEUX VARIÉTÉS

## Mots croisés

DE J. LE VAILLANT: No 904

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10

1									
2									
3									
4									
5									
6									
7									
8									
9									
10									

**Horizontalement.** — Rendues moins sonores. 2. Interroge. 3. Elle a toutes les voix le jour de l'élection. Fil de trame allant d'une lisière à l'autre. 4. Couperai en fines tranches. 5. On le trouve à l'embouchure d'un fleuve. C'est le propre de l'audacieux. 6. Article indéfini. Ils donnent de l'éclat. S'entend dans la clique. 7. Démonstratif. Ville nordique. Possessif. 8. Souvent répété. 9. Trempasses dans une certaine saumure. 10. Améliorée. Pour les amis.

**Verticalement.** — 1. Porteur d'eau. Possessif. 2. Feras trop travailler. 3. Qui appartient à la vieillesse. Chacun sait bien que la lentille appartient à cette famille. 4. Prouvent qu'ils ne sont pas peureux. Il régna sur les Hébreux. 5. C'est la 1e. Ville du Viet-nam où les Français furent battus en 1950. 6. Fille du chagrin. Produisit une fuite de gaz. 7. Anciennes monnaies d'Espagne. Se met en double pour faire dormir. 8. Se voit dans les fleuves de l'Amérique du Sud. Plus chez le notaire. 9. Totale. Conjonction. 10. Fleuve côtier de France. Un chef noir. Connu.

### SOLUTION DU PROBLEME PRÉCÉDENT

**Horizontalement.** — 1. Economisée. 2. Petitement. 3. Orale; pâti. 4. Ut; sa-luer. 5. Sien; ma; te. 6. Efféminées. 7. Rifle; Tom. 8. Acis; féler. 9. Salomé; Ino. 10. Tenue; etc.

**Verticalement.** — 1. Epouseras. 2. Certificat. 3. Ota; effilé. 4. Nil; Nelson. 5. Otes; me; mû. 6. Me; ami; fée. 7. Implants. 8. Seau; Eolie. 9. Entêtement. 10. Etires; roc.

## L'anthologie du jazz moderne

Si l'on fait abstraction de l'orchestre Count Basie, seuls deux grands ensembles ont dominé le jazz moderne depuis sa naissance : Stan Kenton et Dizzy Gillespie. Effectivement, les autres formations modernes — très nombreuses à l'heure actuelle — sont plutôt de petits orchestres.

On a souvent dit que, contrairement au jazz traditionnel dont les origines se perdent dans le Delta du Mississippi et la Louisiane à la fin du siècle dernier, le jazz moderne, lui, possède une source certaine dans un club de Harlem : Le Minton's Playhouse.

Après avoir dissous son orchestre en 1940, Teddy Hill devint « manager » de cet établissement. Régulièrement, de nombreux musiciens noirs s'y retrouvaient pour se livrer à de passionnantes et interminables « jam-sessions ». C'est ainsi que, parmi les habitués, nous relevons les noms de Dizzy Gillespie, Charlie Parker, Charly Christian, Kenny Clark, Thelonius Monk, Bud Powell et Max Roach. Ces musiciens se réunissaient pour leur plaisir, et pour jouer le genre de musique qu'ils aimaient vraiment. Tous ces artistes sont devenus des champions du nouveau style et la marque Verve si elle les présente sur ses six faces de son Anthologie du jazz moderne, sous Nos PR 2-3 511019/20/21, leur a également consacré de nombreux autres volumes.

Ce qui caractérise le jazz moderne, c'est déjà l'abandon quasi absolu du répertoire traditionnel, au profit de mélodies entièrement neuves. Les rythmes sont dissociés de la section mélodique et l'on délaisse souvent la mesure rigide à quatre temps pour un tempo variable, à deux ou trois temps.

Au point de vue harmonique, le style moderne présente une tessi-

ture beaucoup plus complexe que le jazz traditionnel. Les idées sont à l'avant-garde de l'évolution. On cherche une musique plus évoluée, plus cérébrale, plus musicale au sens technique du mot.

Gillespie, Parker et leurs disciples réunirent des éléments nouveaux : ils surent en faire la synthèse et, en alliant des éléments disparates, créèrent le style BE-BOP ou RE-BOP.

Ayant joué en 1942-1943 avec la formation du pianiste Earl Hines — en qui nous voyons personnellement dès 1923 dans ses soli de piano un précurseur du jazz moderne — les musiciens bop se retrouvèrent pour la plupart dans le nouveau noyau de l'orchestre Billy Eckstine, sous la direction de Gillespie. Cet ensemble ne fit pas long feu et c'est essentiellement en petites formations que se firent les débuts de l'évolution du jazz moderne.

Verve, qui est la continuation de l'ancienne maison Metro Goldwin Mayer, a extrait de ses importants catalogues vingt-six sélections, toutes exécutées sous la supervision du critique américain Norman Granz, à qui l'on doit les premiers concerts de Jazz « At The Philharmonic », et toutes les tournées mondiales de ce spectacle, qui a tant fait et qui continue à répandre par le monde l'essence même du jazz moderne :

Stan Getz au saxo ténor, accompagné par Oscar Peterson, Ray Brown, Herb Ellis et Kenny Clark, jouent « Tour's end » et « I never entered my mind ». Un long-playing entier leur est consacré sous N° Verve 8490.

Le Quintet George Shearing présente « Little white lies », et « Spring is here ». Les admirateurs de ce

pianiste le retrouveront avec son quintet dans les disques Metro Goldwin Mayer N° 65027 - 65014 et 63005.

Charlie Parker joue avec Red Rodney à la trompette, John Lewis au piano, Ray Brown à la basse et Kenny Clark aux drums. Ils jouent « Back home blues », « What it this thing called love », et « Love for sale ». Ces thèmes sont extraits de l'histoire du Bird, publié par MGM sous Nos 65121/2/3.

Dizzy Gillespie joue en compagnie de Roy Eldridge à la trompette : « The heats on » et avec son grand orchestre « Oasis », extrait du LP Verve 8411.

Gerry Mulligan fait chanter son baryton dans « Chelsea bridge et Standstill », repris du LP Verve 8478.

Louis Belson joue un solo de batterie dans « Holliday », qui mérite une mention toute spéciale. (LP Verve 8196).

Nous pourrions allonger encore cette énumération des grands noms du jazz moderne réunis par Verve dans son anthologie, mais nous nous contenterons de mentionner les ensembles réunis sur ces trois disques : Gene Krupa, Count Basie, Lionel Hampton, Woody Hermann, Lester Young, Coleman Hawkins, Art Tatum, Terry Gibbs, Sonny Stitt, Oscar Peterson, Johnny Hodges, tous avec leur orchestre.

L'influence et le rayonnement du nouveau style, lancé par Gillespie, Parker et leurs disciples, marquera certainement le jazz beaucoup plus fortement que n'importe quelle autre époque. Les années 1940 à 1950 ont imprégné le jazz d'une telle façon que les fabricants d'instruments se sont penchés sur le problème et ont fabriqué leurs instruments selon la conception des jazzmen.

De plus, alors qu'en style traditionnel les artistes blancs n'ont que peu créé et rarement innové, il en est tout autrement en jazz moderne. Ici, les Blancs sont les égaux des musiciens noirs. Le jazz moderne leur appartient au même titre, et il s'ensuit pour cette musique un esprit d'égalité propice à une mutuelle compréhension.

Roger QUENET.

Nous pardonnons souvent à ceux qui nous ennuient, mais nous ne pouvons pardonner à ceux que nous ennuyons.

LA ROCHEFOUCAULD



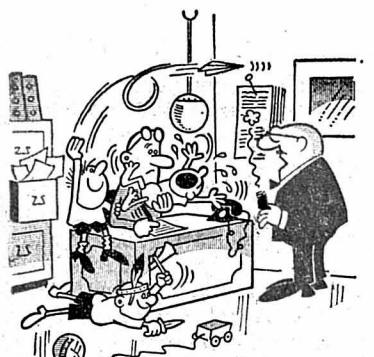
— Je croyais qu'il avait de bonnes intentions quand il m'a demandé une mèche de mes cheveux... mais c'était pour se faire un pin-ceau !



— Oui, mon petit, si tu veux faire la bonne action de la journée et bien f-i-l-e !



— Au secours !



— Quand est-ce que votre femme doit sortir de la clinique d'accouchement, Durand ?



— Je suis navré mais je ne peux pas te délivrer, je suis dans le camp des Indiens !



— J'ai dit : on plonge !



— Depuis le temps qu'il s'est fait mettre à l'ombre.



— Durand a toujours été en avance sur son temps.

## LE BRIDGE

par M. L. SPIRA

Le doyen des journalistes de bridge, l'Américain Georges F. Hervey — il écrit depuis plus de 40 ans des articles sur le bridge —, vient de faire paraître un livre d'histoires et d'anecdotes concernant le Bridge. (Faber et Faber — New York).

Voici le résumé d'un article intitulé « Le Bridge-de-Café ». Chacun sait que jouer une carte avec une emphase particulière, annoncer ou jouer avec une lenteur exagérée lorsqu'il n'y a pas lieu de réfléchir et toutes autres pratiques malsaines clouées au pilori au chapitre des « Convenances » du Code international, sont particulièrement répréhensibles ; car lorsqu'une pénalité ne peut être appliquée, l'obligation morale de ne pas se trouver en faute est d'autant plus grande. Ces usages sont quelquefois décrits sous le vocable « Bridge-de-Café » mais en réalité cette expression est un peu trop simple. Du vrai Bridge-de-Café ne repose pas sur des futilités aussi évidentes que celles qui consistent à encourager le partenaire par des regards et sourires suggestifs ou de faire délibérément une annonce insuffisante pour imposer le silence au partenaire en train de se fourvoyer dans un chelem infaisable.

Le vrai Bridge-de-Café est bien plus subtil. Voici une donne sur laquelle une personnalité américaine bien connue attirera l'attention voici quelques années déjà.

♠ R 6  
♥ 9 8 4 2  
♦ 5  
♣ 10 8 7 4 3 2

♠ D V 10 9 7 4 3  
♥ 6  
♦ 7  
♣ D V 9 5

N	
W	E
	S

♠ 5 2  
♥ A R D V 10 5  
♦ V 8 6 4  
♣ 6

♠ A 8  
♥ 7 3  
♦ A R D 10 9 3 2  
♣ A R

Ouest avait ouvert les enchères de 3 piques. Est avait dit 4 coeurs et 5 carreaux chez Sud avaient clôturé les enchères.

Ouest entama son singleton coeur pour le 10 d'Est. Celui-ci continua de l'As de coeur et Sud joua le 9 de carreau sur lequel Ouest écarta un petit pique.

« Plus de coeur, partenaire » ? interrogea Nord.

Sud regarda sa main, marmonna quelque chose à propos de sa distraction et remplaça le 9 de carreau par son dernier coeur. Mais maintenant bien sûr, il avait appris tout ce dont il avait besoin. Ouest avait été incapable de surcouper le 9 de carreau et donc le Valet était chez Est. Par conséquent lorsqu'Est attaqua le troisième coeur, Sud coupa du 9 de carreau (qui n'était plus une renonce) entra au mort par le Roi de pique et attaqua le singleton carreau du mort pour réaliser le restant des levées sur l'impasse assurée au 10 carreau.

Ceci est du vrai Bridge-de-Café et vous allez voir que Sud pouvait difficilement en perdre le profit. Si à la deuxième levée Ouest surcoupe le 9 de carreau de Sud du Valet, Sud corrige sa renonce et autorise Ouest à retirer son valet de carreau. Et maintenant lorsqu'Est, prenant la meilleure défense, attaque un troisième coeur, Sud fait la levée en coupant de la Dame de carreau et joue As et Roi dans l'espoir (son seul espoir) de voir tomber le Valet d'Ouest.

Les lecteurs vont peut-être se dire que de tels incidents ne se produisent pas parmi les joueurs considérés. En un sens ils ont raison car au risque de vous gêner une belle histoire, je dois vous avouer que celle-ci n'a pas eu lieu en réalité. Cette main fut construite par Oswald Jacoby pour attirer l'attention sur une faiblesse du règlement sur la renonce.

## VOULEZ-VOUS JOUER AVEC MOA ?

### Le jeu des différences

Nous avons reçu 634 réponses, dont un bon tiers étaient fausses. La principale difficulté se trouvait dans la clôture où il y avait deux erreurs et non une.

M. HENRI LIENGME, PLAISANCE 16 a, LA CHAUX-DE-FONDS, recevra la récompense.



Un beau melon...

A Crans, lors d'un gala, une vedette de la chanson a présenté un programme sous le signe de la canne et du chapeau melon. La voici, au centre de la photo, encadrée par deux gentlemen moustachus.

Quelle est cette chanteuse ?  
Veuillez envoyer vos réponses jusqu'au mercredi 17 février, à la Rédaction de L'Impartial, concours « Voulez-vous jouer avec moa ? »

L'ACTUALITÉ SUISSE • L'ACTUALITÉ SUISSE • L'ACTUALITÉ SUISSE

La presse romande et la réduction de la main d'œuvre étrangère

La proposition du Conseil fédéral de réduire de 5% le nombre des ouvriers étrangers a été diversement commentée par la presse romande.

La Suisse (Edouard Peron)

En d'autres termes, qu'une exploitation ait été menée avec le seul souci d'un rendement maximum ou qu'elle ait été annulée après année retouchée, simplifiée, dotée de moyens modernes épargnant la peine humaine, cela ne joue pas le moindre rôle aux yeux de l'autorité centrale et ne devra donc pas être pris en considération non plus par les cantons que lieront des prescriptions rigoureuses.

Est-ce-là une sage gestion des intérêts nationaux? On voudrait savoir ce qu'en pensent les Chambres. Mais si l'arrêté doit entrer en vigueur le 1er mars, ce garde-fou même ne fonctionnera pas.

La Tribune de Lausanne (Laurent Daniel)

A première vue, ce régime nous paraît à tel point rigoureux qu'on peut même se demander comment s'en sortiront les entreprises dont l'augmentation du personnel est allée de pair avec celle des dépenses en faveur de leur rationalisation ou de leur mécanisation.

La Gazette de Lausanne (Georges Duplain)

Le premier coup de frein de 5% au 30 juin 1965 n'aura que des effets limités. Si on laisse de côté les petites entreprises qui n'y sont pas soumises, on évalué au total — construction comprise — que quelque 30.000 travailleurs seront «économisés».

compromis l'existence même de certaines entreprises. Il s'agit maintenant pour elles d'utiliser ce répit. Le Conseil fédéral insiste évidemment sur ce que les mesures tendant à combattre la surchauffe vont dans le même sens, et sur l'importance décisive à cet égard de la votation du 28 février.

Le Journal de Genève (Georges Perrin)

Certes, il y a un an déjà, le Conseil fédéral a pris un arrêté fixant un plafond à l'effectif total des entreprises. Résultat: cet effectif a encore augmenté. Il fallait se montrer plus énergique, et c'est pourquoi, devant le Conseil des Etats, qui discutait l'accord d'immigration en décembre dernier, M. Schaffner annonçait des mesures visant non seulement à stabiliser l'appoint de la main-d'œuvre étrangère, mais à le réduire.

Ces mesures, le Conseil fédéral, par le truchement de M. Schaffner, chef de l'Economie publique, les a longuement discutées avec les «partenaires sociaux» — en l'occurrence les syndicats ouvriers et les associations patronales — puis avec les représentants des cantons. Or, si un accord est réalisé avec les organisations professionnelles,

les «chers et fidèles confédérés» ont soulevé de nombreuses objections, qu'ils devaient communiquer par écrit jusqu'à aujourd'hui au Conseil fédéral.

Dans ces conditions, le gouvernement n'a pu arrêter définitivement les dispositions qu'il entend édicter. Le texte présenté à la commission du Conseil national et à la presse n'est encore qu'un projet. Il est douteux cependant que, d'ici au 1er mars, date fixée pour l'entrée en vigueur des nouvelles mesures, il subisse de sensibles modifications.

La Tribune de Genève (Jean Ryniker)

Dans son rapport, le Conseil fédéral tient à souligner le fait que ce nouvel arrêté (qui n'est encore qu'à l'état de projet avancé, répétons-le) ne constitue que le premier pas vers une réduction de l'effectif des étrangers. D'autres mesures vont suivre, mais il s'agit de ne pas précipiter la limitation à un rythme qui risquerait de perturber l'économie.

Ce qui trait évidemment à l'encontre de la volonté du Conseil fédéral pour lequel la limitation des effectifs en travailleurs étrangers est l'une des conditions de base dans la lutte contre la surchauffe.

Renforcement du contrôle pour l'arrivée des immigrants

ATS. — C'est lundi 15 février qu'entre en vigueur l'arrêté fédéral sur l'assurance d'autorisation de séjour. D'après cet arrêté, tout étranger voulant travailler en Suisse ne peut passer la frontière que s'il s'est au préalable procuré un document officiel donnant l'assurance qu'il remplit les conditions pour obtenir une autorisation de séjour.

Pour appliquer cet arrêté du 19 janvier, les contrôles de police devront être renforcés à la frontière. Les étrangers qui viennent en Suisse en n'ayant que l'espoir de trouver du travail seront refoulés. Si un tel étranger arrivait néanmoins à pénétrer en Suisse, la police des étrangers le ferait expulser. Un mois après son expulsion, son cas pourrait être examiné s'il a trouvé entre-temps un employeur disposé à l'engager.

Contrôles difficiles

Ces contrôles seront probablement assez difficiles, surtout à Brigue et à Chiasso, car par notre frontière méridionale passent non seulement les Italiens, mais aussi les Grecs et les Turcs. Si l'on prévoit des difficultés, c'est que la situation économique s'est aggravée en Italie du Nord où l'on dénombre un million de chômeurs, pour la plupart des travailleurs non qualifiés. Dès lundi donc, 20 fonctionnaires supplémen-

taires seront nécessaires pour les contrôles à Brigue et à Chiasso. En principe, le contrôle de police des étrangers est l'affaire des cantons. Mais depuis une année c'est la direction générale des douanes qui se charge des opérations sur les postes routiers à la demande des cantons qui le désirent (c'est le cas au Tessin et à Genève). Les organes cantonaux font en revanche toutes les vérifications dans les trains.

Vrais et faux touristes

A Brigue-Domodossola et à Chiasso, le temps est bref pour identifier vrais et faux touristes. L'Italie, qui n'est pourtant guère enchantée des mesures prises par le Conseil fédéral, a accepté de collaborer à leur application. Des équipes prendront en charge les immigrants refoulés.

Les contrôles seront aussi renforcés à l'intérieur du pays.

Ils viseront non seulement les immigrants clandestins, mais aussi certains cas douteux qu'on n'a pas le temps de tirer au clair à la frontière.

Seul le Département fédéral de justice et police peut accorder des dérogations. Par suite de traités bilatéraux, des conditions moins draconiennes sont valables pour la France et le Liechtenstein. On a aussi prévu des mesures indulgentes pour certains cas où il faut tenir compte de considérations humanitaires.

Gros incendie à Amriswil Dégâts : 10 millions de francs !

ATS. — Un incendie a éclaté jeudi, peu après 22 h., dans la fabrique de vêtements «Esco», à Amriswil. Toutes les installations de fabrication ont été détruites. Le feu s'est ensuite attaqué à un immeuble locatif, qui fut en flammes en quelques minutes. Les habitants, douze familles, n'ont pu se sauver que de justesse. La catastrophe a fait au total environ dix millions de francs de dégâts.

Le feu semble s'être déclaré dans l'atelier de repassage de la fabrique. Ce bâtiment, long de 150 mètres et large de 50 mètres, était déjà en flammes à l'arrivée des pompiers. Le sinistre s'étendit alors à l'aile de fabrication. De là, les flammes atteignirent la maison locative. Les pompiers furent fortement gênés par la chaleur du brasier et par une fumée extraordinaire.

La fabrique, qui occupait surtout des ouvriers étrangers, devra interrompre son activité. On espère cependant, après une interruption, occuper de nouveau une partie des travailleurs. Les familles sans abri ont été installées dans la salle de gymnastique d'Amriswil. Des secours ont été immédiatement organisés.

Les pompiers d'Amriswil, Romanshorn, Bischofzell, Arbon, Sulgen et Erlen ont combattu le sinistre. Vendredi matin, vers 5 heures, les bâtiments brûlaient toujours.

PRÉCISIONS SUR L'EXPULSION D'UN JOURNALISTE AMÉRICAIN

ATS. — Le Département fédéral de justice et police a publié vendredi la mise au point suivante :

Dans plusieurs articles de presse relatifs au cas de M. Adolph Schalk, il est fait mention que, renseignements pris auprès de la police fédérale des étrangers, ce journaliste américain aurait eu le tort de ne pas avoir écrit assez abondamment sur la Suisse et que l'on exigeait d'un journaliste étranger qu'il s'exprime en des termes élogieux sur notre pays. Ces assertions nécessitent une mise au point.

Dans le cadre de la liberté de la presse, le journaliste étranger n'est pas restreint en Suisse dans son activité et dans sa liberté d'expres-

sion. En revanche, comme tout étranger, il a besoin d'une autorisation de séjour pour exercer une activité permanente en Suisse et cette autorisation définit le cadre de son activité. Les autorités de police des étrangers doivent, entre autres, savoir en quoi consiste l'activité journalistique du requérant pour se prononcer sur l'opportunité de délivrer ou de renouveler l'autorisation sollicitée. A cet égard, elles ont à veiller particulièrement dans les circonstances actuelles à ce que la présence d'un étranger soit justifiée par la nature de son activité. M. Schalk n'a pas jusqu'ici fait usage du droit de recours qui lui appartient.

EN SUISSE ALÉMANIQUE

Permis retirés Collision à Zurich

ATS — Hier matin, à Zurich, un automobiliste n'a pas laissé passer une voiture venant à vive allure de la droite. Lors de la collision, cette dernière voiture, dont les occupants, un jeune couple, ont dû être transportés à l'hôpital, a été poussée contre 5 voitures garées le long de la rue.

Les deux conducteurs se sont vu enlever leurs permis de conduire, l'un pour ne pas avoir respecté la priorité, l'autre pour avoir circulé trop vite.

Un lugeur tué

ATS — Jeudi soir vers 21 heures, Bruno Toller, élève à l'école secondaire de Meilen (ZH), lugeait. Pour une raison non élucidée, il s'est jeté contre un poteau et est mort à l'hôpital des suites de ses blessures.

Subtil escroc

ATS — La police bâloise vient d'arrêter un chauffeur de taxi qui escroquait ses clients, d'une manière particulièrement subtile. En rendant la monnaie, au terme d'une course, il parvenait à glisser la moitié d'un billet de dix francs qu'il présentait plié.

Il s'agit d'un jeune Allemand, âgé de 23 ans, qui a reconnu avoir agi 50 fois environ de la sorte.

Mort tragique

ATS — Il y a quelques semaines, un écolier valaisan de neuf ans, le petit Pierre Inderkummen, fils d'Erwin, domicilié à Niedergampel, faisait une grave chute sur le chemin de l'école. Il fut relevé avec une commotion cérébrale. Malgré tous les soins qui lui furent prodigués, le pauvre enfant vient de succomber à ses blessures.

Victime d'une avalanche

ATS — Trois personnes avaient été prises l'hiver passé dans une avalanche survenue sur les chantiers valaisans de la vallée d'Aeginen.

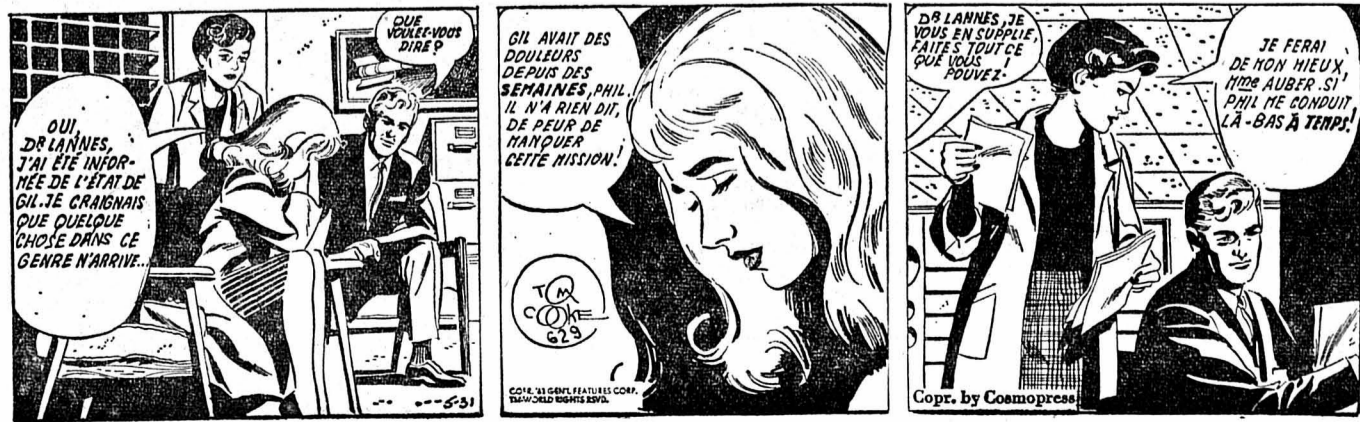
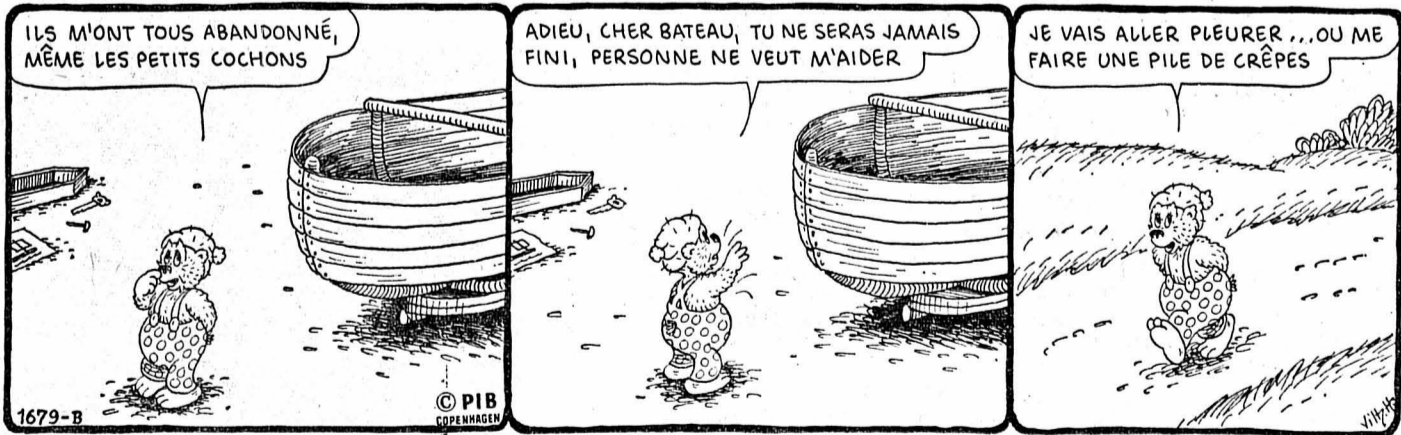
L'une avait été tuée sur le coup. Cette avalanche vient de faire une seconde victime puisque M. Johann Kreuzer, 62 ans, officier d'état-civil, d'Oberwald, qui avait été soigné à Brigue, Berne et Martigny, vient de succomber à son tour à l'hôpital de Martigny.

Voir autres informations suisses en p. 19.

Le feuilleton illustré des enfants

Petzi, Riki et Pingo

par Wilhelm HANSEN



# UN BEAU POSTICHE

s'achète chez

**L'HOMME DE MÉTIER**

**MONSIEUR JACKY, spécialiste**

se fera un plaisir de vous conseiller judicieusement.

Vos postiches seront soignés et recoiffés en tout temps !

**DÉMONSTRATIONS TOUTE L'ANNÉE**

*Robert Coiffeur*

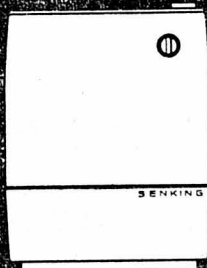
Avenue Léopold-Robert 40

Téléphone (039) 2 21 60

Le calorifère à mazout le plus acheté en Suisse  
calorifère de qualité

**SENKING**

éprouvé plus de 100 000 fois ; à l'esthétique élégante et toujours à la mode  
Aussi avec sortie de fumée par le haut



Citerne dès Fr. 250.—

Calo. dès Fr. 368.—

Demandez sans engagement un devis pour installation automatique ;  
même pour immeuble ; ou transformation de votre chaudière de chauffage  
central par un brûleur économique à mazout. Service après vente garanti.

Représentant

**MAURICE SANDOZ**

Station-service

Tél. (039) 2 33 63

LA CORBATIÈRE



**TOUS LES SAMEDIS MORTEAU**

Dép. 14 heures

Fr. 6.—

Sam. 20 fév. Dép. 12 h. 45 Fr. 15.—

**Boujailles**

Réservez votre lundi 1er Mars

pour notre excursion dans le pays  
de Vaud, avec visite de la  
Fabrique NESTLÉ, à Orbe  
et repas gastronomique aux Clées  
Prix du voyage et repas Fr. 30.—

Attention !  
Places limitées, hâtez-vous

Samedi et dimanche  
Service

**Vue-des-Alpes**

**GARAGE BLOCH**

Rue de la Serre 62 Téléphone 2.45.01

**Retard des règles?**

**PERIODUL est efficace**

en cas de règles retardées  
et difficiles. En pharm.

Th. Lehmann-Amrein, spécialités  
pharmaceutiques. Ostermundigen/BE

**MAGASIN**

de 70 m<sup>2</sup>

plus 180 m<sup>2</sup> de

**LOCAUX**

répartis sur 3 étages  
pour dépôts ou petits ateliers

SONT A LOUER

Loyer mensuel total Fr. 570.—  
Téléphone (039) 4 10 04

**PRÊTS**

sans caution

jusqu'à 10 000 fr. accordés facile-  
ment depuis 1930 à fonctionnaire,  
employé, ouvrier, commerçant, agri-  
culteur et à toute personne sol-  
vable. Rapidité. Petits rembourse-  
ments échelonnés jusqu'en 48 men-  
sualités. Discretion.

Bureaux ouverts jusqu'à 18 h. 30 et  
le samedi matin.

**BANQUE GOLAY & Cie**

LAUSANNE

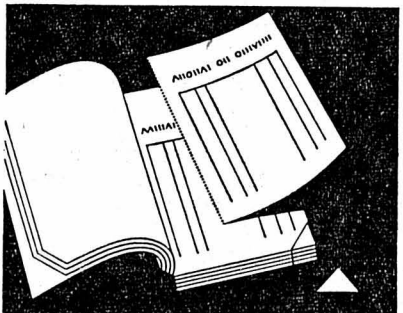
Tél. (021) 22 66 33 (3 lignes)

Passage St-François 12

(Bâtiment Migros)

**Carnets duplicata Oneco**  
**Livres à décalques**

livrables par les papeteries



**SIMPLEX**

SIMPLEX SA BERNE / ZOLLIKOFEN

Par ordre d'un client, à vendre

**Alfa Romeo**  
**2600 Sprint**

modèle 1962, environ 23 000 km., radio,  
rembourrage cuir, état de neuf, de pre-  
mières mains.

Pour acheteur prompt, prix intéressant.  
Autohaus Remoschmid, Laufen (J. b.), tél.  
(061) 89 64 75.

DANS NOTRE LOCAL

**SELF-SERVICE...**

entrée côté Place du Marché



vous trouverez à votre

**LIBRE CHOIX**

pantoufles pour dames dès Fr. 5.—  
Bottes fourrées pour dames dès Fr. 10.—  
Trotteurs et pumps pour dames Fr. 12.—, 16.—  
etc.

Richelieux pour hommes dès Fr. 19.—, 24.—  
Marchandise de qualité à des PRIX TRES BAS

Notre personnel qualifié sera à votre disposition  
pour tout conseil utile

**J. Kurth**  
S.A.

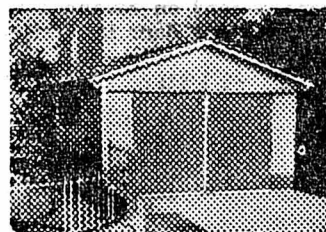
LA CHAUX-DE-FONDS

Place du Marché - Rue Neuve 4

VOYEZ NOS VITRINES

**Garages démontables**

système Daetwyler, fabrique de garages  
simples, doubles ou en série



Halles d'usines  
ou d'entrepôts  
Nous fabriquons  
garages spéciaux  
pour tracteurs  
et camionnettes  
avec entrée de  
2,30 m. de hauteur

Demandez devis et illustrations à  
Hans M. Daetwyler, Garagenbau, Uster (Zurich)  
ou par le représentant  
A. H. Mächler, Köniz-Dorf (BE), tél. (039) 63 62 60



**Prof. Perregaux**

**NOUVEAUX COURS :  
JEUDI 18 FÉVRIER**

Inscriptions : av. Léopold-Robert 108  
Téléphones (039) 2 44 13 et (039) 2 83 95

**ITALIEN**

Enseignement pratique  
en italien  
dès la première leçon

Mme Graziano-Mattioli  
Jardinière 95 Tél. (039) 2 40 25

**Alfa-Romeo**

Giulia 1600 Spider  
1963, 33 000 km., avec  
Hard-Top et radio.  
Case 48, Pully.

Lisez l'Impartial

**FIAT**  
**2300**

1962, blanche, avec 5 roues supplé-  
mentaires, ceintures, état impeccable,  
est à vendre Fr. 5 000.—.

Téléphoner au (039) 2 64 88.

Je cherche

**CHALET**  
ou  
**TERRAIN**

pour le construire. Région La Vue-  
des-Alpes, Mont-d'Amin, Montagne  
de Cernier.  
Faire offres sous chiffre FR 3268,  
au bureau de L'Impartial.

**HOTEL DE LA POSTE**  
Place de la Gare  
Ce soir et dimanche

**LA VRAIE BOUILLABaisse**  
**AVEC CRUSTACÉS**

Prière de réserver sa table

Se recommande : H. Pittet  
Tél. (039) 2 22 03

A remettre immédiatement ou époque à  
convenir à La Chaux-de-Fonds

**HÔTEL-CAFÉ-BRASSERIE**

avec 10 chambres dans un beau quartier.  
Etablissement d'ancienne renommée. Affaire  
très intéressante pour couple éner-  
gique et capable.

Pour traiter, écrire sous chiffre I 40 109 U,  
à Publicitas S.A., 2501 Bienne.

Très profitable—  
donc avantageux



délicieuse boisson  
fortifiante

**banago**

450 g  
Fr. 3.60

**suffisant pour  
40 tasses**

NAGO Olten

**DROIT DE TERMINAGE**

à remettre pour cause de décès, avec machines à  
régler, éventuellement collaboration.

Prière de faire offres sous chiffre T 20 659 U, à Publi-  
citas S.A., 17, rue Dufour, 2501 Bienne.

**WITTWER**

**PÂQUES 1965**

du vendredi 16 au lundi 19 avril

**NOS VOYAGES EN CAR :**

**PARIS**

dép. le 15 au soir Fr. 235.—

**CAMARGUE** Fr. 225.—

**CÔTE D'AZUR** Fr. 220.—

Pour les skieurs :

**SUPER ST-BERNARD**

autocar + séjour

à Bourg-Saint-Pierre Fr. 120.—

Programmes - Inscriptions :

**GOTH & CIE S.A.**, (039) 3 22 77

Serre 65, La Chaux-de-Fonds

Agence de voyages

**SOCIETE DE BANQUE SUISSE**

tél. (039) 5 22 43, Le Locle

## OFFRES D'EMPLOIS

# ROAMER

## OF SWITZERLAND

Nous sommes une entreprise importante de l'industrie horlogère, avec débouchés mondiaux. Notre spécialité est une montre de marque connue. Dans le cadre de notre planification à long terme nous souhaitons accroître notre équipe de collaborateurs qualifiés.

Nous cherchons un

## CHEF DU DÉPARTEMENT CRÉATION

Il exerce la tâche de façonner nos modèles et collections, de telle sorte que les besoins du marché soient en harmonie avec les exigences d'une production rationnelle.

Ce poste à lourde responsabilité requiert une formation professionnelle approfondie et la preuve de succès dans l'accomplissement d'une fonction identique ou similaire (montres, cadrons, boîtes), un talent d'organisation prononcé ainsi que l'esprit de collaboration.

Les intéressés sont priés d'adresser leurs propositions manuscrites, avec l'ensemble des documents à la Direction de ROAMER WATCH CO. S.A., 4500 SOLEURE, Les offres seront traitées confidentiellement.



# VENUS

FABRIQUE D'EBAUCHES VENUS SA  
MOUTIER



Afin d'accélérer la réorganisation technique de notre maison, nous cherchons un

## CHEF DE FABRICATION

ayant une solide formation de mécanicien-outilleur, en vue de développer notre fabrication de fournitures d'horlogerie.

Envoyez les offres de services à notre direction qui traitera chaque cas individuellement et avec discrétion.

Entreprise annexe de la construction cherche pour entrée immédiate ou à convenir :

## EMPLOYÉ DE BUREAU

capable de travailler seul (service de magasin, inventaire permanent, facturation, éventuellement comptabilité, relations avec la clientèle).

Salaire élevé, responsabilités partagées avec le patron dont il serait le bras droit.

Poste intéressant pour jeune homme désireux de créer une situation.

Langue maternelle française.

Offres sous chiffre UP 3063, au bureau de L'Impartial.

Fabrique STARINA WATCH, Jardinière 123, La Chaux-de-Fonds, cherche pour entrée immédiate ou à convenir un

## horloger complet

visiteur, décodeur

Bureau de contrôle des fournitures cherche pour entrée immédiate ou pour date à convenir

## VISITEUSE

pour différents travaux de contrôle et en particulier pour le mesurage des fournitures. Connaissances des fournitures d'horlogerie désirées. Personne habile serait éventuellement mise au courant. Ecrire ou se présenter sur rendez-vous au C. F. H. F., rue de la Paix 133, tél. (039) 3 22 96.

Nous cherchons pour entrée immédiate, éventuellement pour remplacement, un(e)

## aide de bureau

pour la facturation, capable de dactylographier en allemand, semaine de 5 jours.

S'adresser à BEKA-Saint-Aubin S.A., 2024 Saint-Aubin (NE). Tél. (038) 6 78 51.

Société religieuse de La Chaux-de-Fonds cherche

## pianiste

capable, pouvant jouer à deux services par semaine.

Offres sous chiffre ES 3245, au bureau de L'Impartial.

## APPRENTISSAGE DE COMMERCE

Jeune homme ou jeune fille trouverait place, en avril, dans maison de la ville.

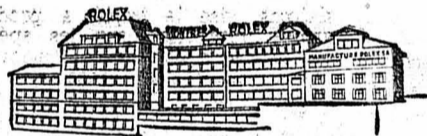
Formation sérieuse assurée.

Offres, avec indication des écoles fréquentées, sous chiffre JN 2813, au bureau de L'Impartial.

Fabrique de la place cherche

## MANŒUVRES-FRAPPEURS

à former sur l'étampage de boîtes. Bons gains assurés. Places stables. S'adresser au bureau de L'Impartial. 3274



Nous cherchons pour du

## travail à domicile régleuses

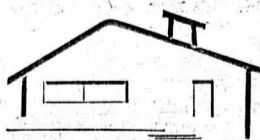
Breguet, point d'attache et avec mise en marche.

Travail soigné et régulier.

Prière de s'adresser à la Manufacture des Montres

Rolex S.A., Haute-Route 82, 2500 Bienne, tél. (032)

2 26 11.



## LA MAISON SUR LE ROC

roman par  
Theresa Charles

(Editions du Trévisé)

Elle jouait les châtelaines en nous conduisant au grand salon dont les larges fenêtres donnaient sur la mer. Je jetai un coup d'œil circulaire autour de la pièce familière, découvrant avec stupéfaction qu'elle n'avait pas changé depuis que je l'avais vue pour la dernière fois, sauf que les roses et les chrysanthèmes précoces avaient remplacé dans les grands vases les tulipes et les iris.

Je ne sais pas pourquoi je m'attendais à ce que Denise ait apporté certains changements et je m'étais préparée au pire. Peut-être m'étais-je imaginé qu'afin d'imposer sa personnalité elle transformerait le mobilier ou achèterait de nouveaux rideaux. Tout au contraire, l'aspect familial de la pièce rendait intolérablement douloureuse l'absence de David.

— Vous avez certainement besoin de vous restaurer, dit Denise très femme du monde. Ou préférez-vous monter d'abord ? Blaise voulait que je vous installe dans la chambre ouest, Gisèle, mais j'étais à peu près certaine que vous préféreriez votre propre chambre.

— Oui, naturellement. Pourquoi pas ? demandai-je d'un ton neutre.

— Je crois qu'il pensait que vous n'aimeriez pas la vue des rochers, après votre terrible accident, répondit-elle. Mais, ainsi que je le lui ai dit, vous n'aurez guère envie de descendre ces marches glissantes. Nous avons réservé pour Mademoiselle la chambre ouest.

— Ah ? m'étonnai-je, car cette chambre, située au bout du couloir, était habituellement réservée aux invités et pouvait recevoir deux personnes. Suzy aurait pu occuper la chambre d'amis à côté de la mienne.

— Elle est un peu petite. Et d'ailleurs vous n'avez plus besoin de soins la nuit, n'est-ce pas ?

— Oh non ! Je pensais simplement qu'il aurait été plus agréable pour Suzy de se trouver près de moi, au lieu de coucher toute seule au bout du couloir, dis-je vivement.

— Si Mademoiselle est nerveuse, elle peut changer, dit Denise avec impatience. Mais les infirmières ne le sont guère ordinairement.

— Je ne le suis pas, mais non, pas du tout, se hâta de dire Suzy.

Je n'ajoutai rien, mais j'étais vaguement

intriguée. Pourquoi Denise avait-elle choisi pour Suzy la plus grande chambre d'amis, avec salle de bains et cabinet de toilette, au lieu de l'installer à côté de ma chambre, à portée de ma voix si j'avais besoin d'elle ?

Il ne m'était pas venu à l'idée que je puisse dormir ailleurs que dans ma chambre familière, mais à la réflexion le point de vue de Blaise se défendait. J'aurais été mieux dans la chambre du fond, où le bruit assourdissant des vagues ne m'aurait pas empêchée de dormir, et Suzy aurait pu coucher dans le cabinet de toilette. Je n'y avais pas songé jusqu'à présent, mais le bruit infernal de la mer ne renouvellerait-il pas mes cauchemars ?

J'étais décidée à ne pas développer de complexe en ce qui concernait la mer, que David m'avait apprise à aimer. Cela ne m'empêchait pas de penser qu'il s'écoulerait du temps avant que je ne descende les marches en courant pour un plongeon matinal. Je consentirais peut-être à me baigner, pour faire plaisir à Suzy, mais ce ne serait pas sans un gros effort de volonté. Je ne me voyais pas encore nageant au-delà des vagues du ressac, là où David avait trouvé la mort. Je frissonnerais certainement intérieurement chaque fois que je verrais ce banc de rochers acérés sur lesquels j'avais été précipitée.

Non, si Suzy tenait à se baigner, je descendrais avec elle le chemin des serres et nous irions dans un coin tranquille et sans rochers.

La magie de la petite crique située sous la fenêtre de ma chambre était à jamais enfuie. La seule pensée de ces rochers faisait battre mes cicatrices sous mes courts cheveux.

Je montai avec Suzy pour nous rafraîchir un peu pendant que Denise faisait préparer le thé. Le soleil de cette fin d'après-midi illuminait la chambre ouest. Suzy regarda autour d'elle avec une admiration enfantine.

— Quelle chambre merveilleuse ! Elle est bien trop somptueuse pour moi. J'ai l'impression que je devrais marcher pieds nus sur ce tapis.

Je souris, tout en me demandant encore une fois pourquoi Denise, qui considérait de si haut « Mademoiselle », lui avait donné la chambre qui avait toujours été réservée aux plus importantes relations de David.

A regret, je suivis le couloir jusqu'à ma chambre, située au-dessus du salon. Le soleil l'avait quittée et il y faisait sombre et frais. Un vase de roses blanches se trouvait sur la coiffeuse et on avait mis une couverture chauffante sur le lit. Ma chambre aurait dû m'accueillir familièrement, mais je fus frappée, dès que j'y pénétraï, par le roulement de tonnerre des vagues. On n'entendait rien d'autre. D'un côté de la pièce se trouvait ma petite salle de bains, de l'autre la chambre d'amis restée vide.

(A suivre)

LE MONDE SPORTIF • LE MONDE SPORTIF • LE MONDE SPORTIF • LE MONDE SPORTIF • LE MONDE SPORTIF

# Les championnats d'Europe de patinage artistique Les Suisses Johner excellents

Le couple bernois formé par Gerda et Ruedi Johner a entamé vendredi le championnat du monde de patinage par couples avec la ferme intention de causer le plus de difficultés possibles aux grands favoris, les Soviétiques Ludmilla Belusova - Oleg Protopopov, si ce n'est de les battre. En patinage artistique, le verdict des juges est cependant sans appel et bien que, de l'avis de la plus grande partie des 17.000 spectateurs présents, l'exhibition des Suisses ait été supérieure à celle des Soviétiques, les deux Bernois comptent plus d'un point de retard après les figures imposées. Ils ont reçu des notes variant entre 5,5 et 5,8 alors que les Soviétiques étaient notamment crédités d'un 5,9 qui a soulevé les protestations du public soviétique. Ludmilla Belusova et Oleg Protopopov ont en effet commis trois petites erreurs et le rythme soutenu par Protopopov (32 ans) fut inférieur à ce qu'il avait l'ha-

bitude de présenter. Les deux Suisses, en revanche, ont réussi une exhibition presque parfaite.

### Premier titre à la Tchécoslovaquie

Le premier titre de ces championnats d'Europe, celui de la danse, est revenu comme prévu aux tenants, les Tchécoslovaques Eva Romanova et Pavel Roman qui, grâce à leur précision, à leur élégance et à la perfection de leur exécution, ont nettement dominé les quinze couples en lice.

### Classement final de l'épreuve de danse

1. Eva Romanova - Pavel Roman (Tch) 7-256-9 ;
2. Janet Swabridge - David Huckinbottom (GB) 14-249,4 ;
3. Yvonne Suddick - Roger Kennerston (GB) 25-242,7 ;
4. Diane Towler - Bernard Ford (GB) 27-239,5 ;
- 5.

Guyergi Korda - Paul Vazarhely (Hon) 40-231,1.

Positions de l'épreuve par couples après les figures imposées :

1. Ludmilla Belusova - Oleg Protopopov (URSS) 102,6 ;
2. Gerda et Ruedi Johner (S) 101,5 ;
3. Tatiana Shuck - Alexander Gorelik (URSS) 99,8 ;
4. Sonia Pfersdorf - Guenter Matzdorf (All) 97,6 ;
5. Mueller - Dallmer (Al-E) 93,7.

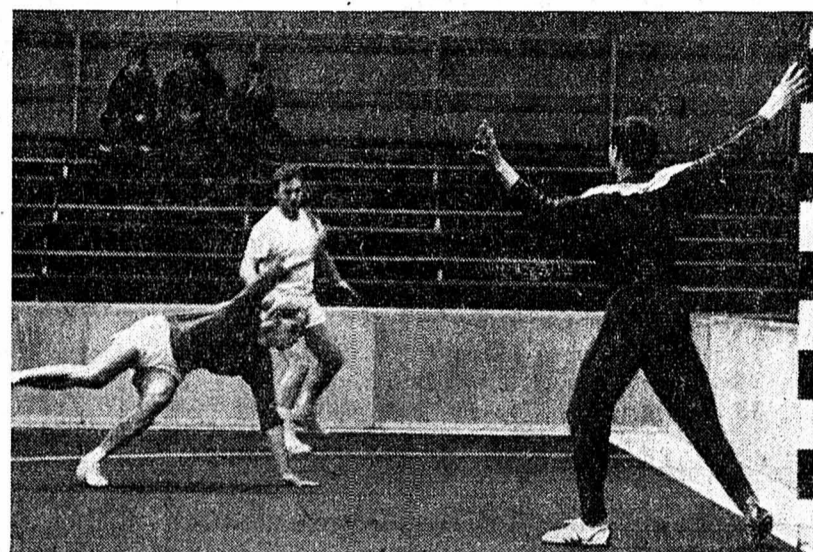
### Chez les femmes

A l'issue des quatre premières figures imposées, l'Autrichienne Regine Heitzer a pris la tête du classement provisoire du championnat d'Europe féminin.

1. Regine Heitzer (Aut) 764 points ;
2. Sally-Ann Stapleford (GB) 721,5 points ;
3. Diana Clifton-Peach (GB) 716,5 points ;
4. Nicole Hassler (Fr) 708,8 points ;
5. Helli Sengtschmid (Aut) 699,1 points ;
- puis 16. Pia Zurcher (S) 585,6 points.

Avant les rencontres pour l'ascension

## LE HBC LA CHAUX-DE-FONDS reçoit PRATTELN



Désireux de mieux être renseignés sur la forme de leurs futurs adversaires suisses-allemaniques, les dirigeants et entraîneur du Handball-Club La Chaux-de-Fonds ont conclu une rencontre avec Pratteln. Cette équipe de Ligue B est actuellement très bien classée et si elle n'a plus de chance de remporter le titre de championne de son groupe elle sera en revanche un excellent test pour les Chaux-de-Fonniers. On sait en effet que le handball est beaucoup plus populaire en Suisse allemande qu'en Romandie et partant que les équipes sont supérieures. En Ligue A, les Grasshoppers sont actuellement demi-finalistes de la Coupe des champions, ceci situe la juste valeur de ce sport dans l'Est de la Suisse.

Ce sera pour les Chaux-de-Fonniers un très bon entraînement et le public ne manquera pas de se rendre en masse samedi au Pavillon des Sports afin d'y soutenir les hommes de l'entraîneur Zangiacomini, finaliste du championnat suisse de Ligue B. L'équipe chaux-de-fonnaire jouera dans la composition suivante : Allemann ; Junod, Boni, Fischer, Zaugg, Neunzig, Roost, Brandt I, Pickel, Brandt II, Pelletier. PIC.

## QUI GAGNERA LA 14<sup>e</sup> COUPE KURIKKALA à NENDAZ (Valais) ?

Disputée pour la première fois, en 1952, la Coupe Kurikkala — dont la quatorzième édition aura lieu samedi et dimanche à Haute-Nendaz en Valais — a été gagnée jusqu'en 1959 six fois par l'Italie — qui se l'adjugeait à titre définitif — et deux fois par la France. La deuxième coupe Kurikkala a été gagnée, depuis 1960, quatre fois par l'Italie et une fois par la France (en 1960) mais l'an dernier, à Morbier dans le Jura français, le Français Victor Arbez remportait l'épreuve individuelle de 15 km. et l'équipe de France celle du relais 4 x 10 km. tout en laissant la première place, par nations, aux Italiens qui veulent prendre une revanche éclatante en terre valaisanne. Y parviendront-ils ? C'est fort possible, d'autant plus que l'Italie alignera tous ses meilleurs champions, tels Giulio De Florian, Franco Nones, Franco Manfroi, Gianfranco et Aldo Stella, Giuseppe Steiner, Pietro Scola, auxquels est venu s'ajouter Livio Stuffer, ainsi qu'une formidable équipe de juniors avec le fameux Elviro Blanc. La France alignera, en catégorie seniors, Victor Arbez, Félix Mathieu, Luc Colin, Claude Legrand, Philippe Bardel et René Secrétan, ainsi que les juniors Didier Michel, David Laurent, Daniel Mounetti, Jean Perrade et Vincent Robbe. L'Allemagne de l'Ouest peut prétendre au succès individuel avec le célèbre garde-frontière Walter Demel, qui sera accompagné de Bühl, Niedermeier, Steinbrunner, Dörner et Weiss et de trois juniors. L'Autriche alignera surtout des jeunes alors que la Tchécoslovaquie comptera sur des fondeurs de classe tels Cillik, Fousek, Hruby, etc. et la Yougoslavie sur Kobentar, Sveto Pavcic, Mirko Bavec, etc. Et les Suisses que feront-ils à Nendaz ? Sur place depuis mercredi soir, l'équipe suisse veut, en tout cas, faire mieux que par le passé. Avec Konrad Hischer, Gregor Hischer, Alois et Franz Kaelin, Josef Haas, Alphonse Baume, Denis Mast et Georges Dubois l'équipe suisse a fort belle allure et parmi les sept juniors des espoirs comme Erwin Hallenbarter, Claude Rosat et Hanspeter Kasper peuvent espérer en un classement honorable, alors que la position de nos deux fondeuses Käthi von Salis et Jacqueline Frei sera bien plus difficile face aux spécialistes tchécoslovaques et yougoslaves.

Mais, en plus des sept équipes officielles, nous aurons d'autres équipes en lice à la Kurikkala, une équipe de nos gardes-frontières conduite par le caporal Hans Oberer, une équipe de la police cantonale valaisanne avec l'ancien joueur de hockey sur glace Richard Truffer de Viège et des anciens fondeurs, une équipe juniors du Valais et une équipe de l'Association sportive de la Vallée d'Aoste si bien qu'on verra une centaine de concurrents au départ des différentes épreuves qu'un confrère français a baptisées de « championnats mondiaux de fond et relais des pays alpins ».

Les pistes ont été préparées sous la haute direction de l'entraîneur

national Louis Bourban, enfant de Nendaz, avec la collaboration des recrues de la police cantonale valaisanne sous la direction du capitaine Coutaz et du brigadier Camille Hugon et de sous-officiers et soldats de l'école de recrues de Sion.

Lors de la cérémonie d'ouverture qui a eu lieu hier soir à 20 h., le choeur de Nendaz interpréta un « hymne à Kurikkala », texte et musique de l'Abbé Crettol, hommage magnifique et émouvant au grand champion finlandais disparu.

### CYCLISME

#### Le Tour d'Andalousie

L'Espagnol Julien Munoz a remporté, en 3 h. 38'56", la 6<sup>e</sup> étape, Séville-Cádiz (154 km.) du Tour d'Andalousie. L'Italien Sivillotti a pris la deuxième place en élevant le sprint du peloton, qui a franchi la ligne d'arrivée avec une minute de retard sur le vainqueur. Pas de changement au classement général.

## Les grandes épreuves internationales de ski L'AUTRICHIEN SODAT CONFIRME SA CLASSE

### Résultats

Voici le classement de cette descente, disputée sur une longueur de 2800 mètres avec une dénivellation de 744 m. :

1. Stefan Sodat (Aut) 1'49"59 ;
2. Gerhard Mussner (It) 1'49"64 ;
3. Heini Messner (Aut) 1'49"88 ;
4. Renato Valentini (It) 1'50"95 ;
5. Hans Schlunnegger (S) 1'51"08 ;
6. Hanspeter Rohr (S) 1'51"29 ;
7. Raimo Manninen (Fin) 1'51"78 ;
8. Bruno Maccari (It) 1'52"13 ;
9. Alby Pitteloud (S) 1'52"24 ;
10. Renzo Zandegiacomo (It) 1'53"01 ;
11. Andreas Sprecher (S) 1'53"19 ;
12. Di Bona (It) 1'53"20 ;
13. Melquiond (Fr) 1'53"21.

slaloms, vise le triplé, a produit une grosse impression sur les spécialistes. Chez les messieurs, le Français Jean-Claude Killy s'est contenté de reconnaître le parcours sans prendre de risques. Par contre, Karl Schranz, Herbert Huber, Dumeng Giovanoli, Edmund Bruggmann, Léo Lacroix et Ludwig Leitner ont été moins réservés et c'est vraisemblablement parmi eux que se trouve le futur vainqueur de la course de dimanche.

Voici l'ordre des départs du slalom spécial masculin qui a lieu samedi :

1. Jean-Claude Killy (Fr) ;
2. Karl Schranz (Aut) ;
3. Stefan Kaelin (S) ;
4. Martina Fill (It) ;
5. Gerhard Prinzinger (Al) ;
6. Sepp Heckelmüller (Al) ;
7. Ivo Mahlknecht (It) ;
8. Dumeng Giovanoli (S) ;
9. Gerhard Nennung (Aut) ;
10. Léo Lacroix (Fr).

### HOCKEY SUR GLACE

#### DEUXIEME LIGUE

#### La Chaux-de-Fonds II gagne à Vallorbe

Ce premier match final a été remporté par les Chaux-de-Fonniers par 2 à 1. Cette victoire des joueurs des Montagnes neuchâtelaises laisse espérer une qualification car le match retour aura lieu à la patinoire des Mèlèzes, jeudi 18 courant.

#### Championnat LNA

Genève-Servette - H.C. Viège 12-2 (7-0 2-0 3-2).

## Dernier match de hockey du championnat de ligue B La Chaux-de-Fonds bat Lausanne, 4-3

Devant 2000 spectateurs, les Lausannois firent preuve d'une nette suprématie aux premier et dernier tiers. L'art de la contre-attaque des Neuchâtelais leur permit cependant de faire la décision de justesse, grâce avant tout à la valeur individuelle de Reinhard et de Turler.

LA CHAUX-DE-FONDS : Galli (Fatton) ; Dannmeyer, Huguenin R. ; Huggler, Humbert ; Stettler, Sgualdo, Turler ; Reinhard, Huguenin J.-P., Gentil ; Scheidegger, Leuenberger.

MARQUEURS : Reinhard (2e : 0-1) ; Grobéty (5e : 1-1) ; Reinhard (17e : 1-2) ; Scheidegger (22e : 1-3) ; Dubi (39e : 2-3) ; Bourquin (47e : 3-3) ; Turler (58e : 3-4).

### Le déroulement de la partie

Ce match n'influençant plus le classement a été disputé à vive allure, sur une glace en parfait état. Les Montagnards ne prirent pas cette rencontre à la légère, ils se battirent de bout en bout et arrachèrent la décision à deux minutes du coup de sifflet final.

Les Lausannois, aux ordres du Tchèque Kluck, ont réalisé de gros progrès cette saison et dans le power-play surtout ils furent très dangereux. Avec le retour de Penseyres et de Schenker, cette formation sera très redoutable l'année prochaine. On notait du côté des Vaudois la rentrée de l'arrière Ischy qui avait été blessé en début de saison. L'international Dubi n'a pu qu'une seule fois percer la défense jurassienne où Galli, Huggler et R. Huguenin furent les meilleurs.

Vuagneux étant à l'école de recrues, les avants évoluaient à huit joueurs, ce qui par moments désorganisait quelque peu les lignes d'attaque. Le trio Reinhard (2e buts), Sgualdo, Scheidegger (1 but) se mit plus particulièrement en évidence alors que Turler à deux minutes de la fin assura la victoire à son équipe.

Après cette excellente prestation, les Chaux-de-Fonniers attendent de pied ferme, mercredi soir, la formation d'Ambri-Piotta. Si chacun se bat avec le même cœur qu'à Lausanne, les hommes de Jones peuvent alors entrevoir un succès.

PUCK.

En remportant avec brio à Madonna di Campiglio, la descente des épreuves alpines des «Tre-Tre», le jeune skieur autrichien Stefan Sodat a donné une nette confirmation de sa classe et a prouvé que son classement au début de saison lors de la descente du Lauberhorn, à Wengen, n'avait pas été dû au hasard. Son plus dangereux adversaire a été l'Italien Gerardo Mussner. A mi-parcours, les deux hommes étaient pratiquement à égalité mais dans la seconde moitié, Stefan Sodat a réussi à prendre le meilleur sur le Transalpin et à franchir la ligne avec cinq centièmes de seconde d'avance.

Les jeunes représentants suisses se sont très bien comportés. Trois d'entre eux ont réussi à terminer parmi les neuf premiers. Le meilleur a été Hans Schlunnegger qui a obtenu le cinquième meilleur temps.



Stefan Sodat en course. (ASL)

### La Coupe des Alpes à Davos

La descente non-stop de la Coupe des pays alpins s'est déroulée dans des conditions idéales. Le parcours long de 3800 mètres pour les messieurs et de 2800 mètres pour les dames, ne s'est pas révélé très difficile, du moins dans sa partie supérieure. Néanmoins, la piste est très rapide.

Comme prévu, l'Autrichienne Traudl Hecher qui, après ses succès dans les

### ATHLÉTISME

#### Peter Snell renonce

Le Néo-Zélandais Peter Snell, champion olympique du 800 et du 1500 mètres à Tokyo, a déclaré qu'il allait abandonner la compétition cette année, après quelques épreuves choisies.

### BASKETBALL

#### Les Suisses battus

En match amical international, à Lausanne, le Real Madrid a battu une sélection suisse renforcée par 78-71 (mi-temps 39-33).

POUR BIEN SKIER AU JURA C'EST HIVER

téléski  
des Savagnières

ROUTE ST. IMIER-CHASSERAL

IMPRIMERIE COURVOISIER S. A.  
La Chaux-de-Fonds

Aussi bon à humer qu'à fumer

BATAVIA  
goût hollandais

savoureux mélange aromatique pour la pipe  
40 g./-.80 80 g./1.60  
un produit BURRUS

OFFRES D'EMPLOIS

au Printemps

cherche

vendeuses qualifiées

pour ses rayons de

MERCERIE CORSETS TABLIERS.

Places stables, bien rétribuées. Semaine de 5 jours par rotations.

Faire offres ou se présenter au 5e étage, de 9 h. à 11 h. et de 16 h. à 18 h.

FAVAG

cherche

INSTRUCTEURS

MÉCANICIENS DE PRÉCISION

ou MÉCANICIENS-ÉLECTRICIENS

Des places dans l'instruction sont offertes à personnes de caractère agréable, capables d'organiser, d'instruire et de contrôler du personnel. Possibilités d'avancement intéressantes.

Prière d'adresser offres détaillées ou se présenter à :

FAVAG SA NEUCHÂTEL

Monruz 34 2000 NEUCHÂTEL Tél. (038) 5 66 01

LEGLER sucht:

JUNGE KAUFLEUTE

für den Ausbau der Export-Abteilung, mit Sitz in Mailand (Italien).

Aufgabenbereich: selbständige, administrative Betreuung bestimmter Ländergruppen. Bei Eignung ist ein Einsatz in unserer Aussenorganisation auf den Exportmärkten nicht ausgeschlossen.

Verlangt wird: geeignete theoretische und praktische Berufsbildung. Beherrschung von mindestens drei der folgenden Sprachen: Deutsch, Englisch, Französisch, Italienisch. Begeisterung und Interesse für Exporttätigkeit und Verkaufsfragen. Freude und Aufgeschlossenheit für den Kontakt mit einer anspruchsvollen Kundschaft. Einsatz und Wille sich im Ausland eine aussichtsreiche Position zu schaffen. Kenntnisse der Textilbranche nicht unbedingt erforderlich. Alter: zwischen etwa 21 und 26 Jahren.

Geboten werden: selbstständige und entwicklungs-fähige Tätigkeit in einem Team von jungen Exportkaufleuten. Den Funktionen und der Stellung entsprechende gute Honorierung.

Handschriftliche Offerte mit Lebenslauf, Foto, Zeugniskopien, Referenzen und Gehaltsansprüchen (als Diskussionsbasis) sind wie folgt zu adressieren: COTONIFICIO LEGLER S. p. A., Uff. Selezione Personale, C. P. 1287, MILANO (Italien).



GARDE-FRONTIÈRE

une profession pour de jeunes et robustes citoyens suisses

Exigences :

20 ans au moins, 28 ans au plus, au 1. 10. 65, Incorporés dans l'élite de l'armée, taille minimum 164 cm.

Nous offrons :

place stable, bonnes possibilités d'avancement, bonne rémunération, institutions sociales modèles.

Renseignements :

auprès des directions d'arrondissement des douanes de Bâle, Schaffhouse, Coire, Lugano, Lausanne et Genève, qui donnent volontiers des précisions concernant les conditions d'inscriptions et d'engagement.

Inscription :

accompagnée des documents exigés, dès que possible, mais au plus tard jusqu'au 8. 3. 65.

La Direction générale des douanes

ROAMER

cherche

HORLOGER RHABILLEUR

pour son atelier spécialisé de rhabillages à Soleure. En complément, il y aurait les contrôles techniques à effectuer, pour les boîtes à l'achat et à la livraison. Apprentissage et quelques années de pratique dans la réparation des montres ancre 5 1/2" à 13" exigés.

Offres à ROAMER WATCH CO. S.A., 4500 Soleure. Téléphone (065) 2 30 51.

ANDRÉ HUBERT-PRINCE

Fabrique de cadrans soignés

engagerait au plus vite

décalqueur (euse)

ouvrières

pour travaux faciles sur machines.

Prière de se présenter au bureau rue du Commerce 15 a.

Importante fabrique d'horlogerie de la place engage

FACTURIÈRE

avec notions d'anglais, si possible. Bonne dactylo serait mise au courant.

Travail intéressant et varié.

Prière de faire offres avec curriculum vitae sous chiffre P 10 263 N, à Publicitas, 2300 La Chaux-de-Fonds.

PRÊTS

sans caution formalités simplifiées discrétion absolue

Banque Courvoisier & Cie Neuchâtel Tél. (038) 5 12 07



Tél. 031 68 13 55

Cherchez-vous une

jeune fille

pour le ménage? Faites un essai avec une petite annonce dans les

Cages-Hadrénine Münsingen-Berne 35 000 abonnés (Trad. gratuites)

DIVAN

avec tête mobile, protège-matelas et matelas à ressorts (garanti 10 ans)

120 x 190 cm.

Fr. 320.-

130 x 190 cm.

Fr. 340.-

140 x 190 cm.

Fr. 360.-

W. KURTH

Renens-Croisée

RENENS

Tél. (021) 34 36 43

Couple, quarantaine, sans enfant, cherche chalet, petite ferme ou loge désaffectée, maximum à 10 km. de La Chaux-de-Fonds, en

LOCATION

Fr. 200.- mensuels)

ou

ACHAT

Faire offres sous chiffre ZB 3239, au bureau de L'Impartial.

Jeune homme

est demandé comme aide, tous travaux, dans domaine de 14 hectares, bien outillé. Occasion de conduire tracteur. Vie de famille. Horaire de travail et congés réguliers assurés. Faire offres à M. Fritz Hugi-Knuchel, agriculteur 3251 Oberwil près Büren s/A.

Prêts

sans caution, de fr. 500.- à 2000.- à toute personne salariée. Facilité - Rapidité - Discrétion

Bureau de crédit S. A. Grand-Chêne 1 Lausanne

Lisez l'Impartial

CINÉMAS

CORSO Tél. 2 25 50 Sam. et dim., 15 h. et 20 h. 30 admis dès 14 ans

IMMENSE SUCCÈS... 2e SEMAINE

Jean Marais - Louis de Funès - Mylène Demongeot

FANTOMAS

Contre les maux qui nous menacent un seul mot de passe... Fantomas

CORSO Sabato e domenica alle ore 17.30

La prima comedia sul miracolo economico

Stefania Sandrelli - Angel Aranda - Gianni Clerici

LA BELLA DI LODI

Una comedia sconcertante, divertente e provocatoria Parlati italiano - Sous-titré français-allemand 18 anni

EDEN Tél. 2 18 53 Samedi et dimanche 15 h. et 20 h. 30

En prolongation 2e semaine

JEAN GABIN - FERNANDEL dans

L'AGE INGRAT

Un succès qui retentit dans toute la ville avec le duo le plus explosif de la saison

EDEN Sabato e domenica alle ore 17.30

Mark Forest - Chelo Alonso - Vira Silenti - Angelo Zanolli

MACISTE

NELLA VALLE DEI RE

Parlati italiano In Totalscope - Technicolor

PALACE Tél. 2 49 03 Matinée à 15 h. Soirée à 20 h. 30

Nouvelle aventure épique du héros légendaire d'Afrique...

TARZAN LE MAGNIFIQUE

Avec Gordon Scott Couleur par Technicolor 16 ans

Un vrai Tarzan entièrement filmé dans les derniers repaires des grands fauves d'Afrique...

LE « BON FILM » Samedi et dimanche à 17 h. 30

Deux séances exceptionnelles au cinéma Palace

GRAND PRIX AU FESTIVAL DE BERLIN 1961

LES JEUX DE L'AMOUR

« C'est quelque chose de très important: un film réussi... Un « René Clair première manière ». Les acteurs tous étourdissants. » Michel Aubriant (Paris Presse)

PLAZA Tél. 2 21 23 Sam. et dim., 14 h. et 20 h. 16 ans

Un succès triomphal: PROLONGATION 2e semaine

Le spectacle le plus célèbre de l'histoire du cinéma que le monde entier attendait

CLEOPATRE

Avec Elisabeth Taylor - Richard Burton - Rex Harrison

Parlé français Tood-Ao 70 mm. - Couleurs

PLAZA Samedi et dimanche à 17 h. 30

Melina Merkouri et Jules Dassin dans

JAMAIS LE DIMANCHE

Le triomphe de la joie de vivre avec le succès immortel de la chanson LES ENFANTS DU PIRÉE

Parlé français

18 ans

REX Tél. 2 21 40 A 20 h. 30

Un grand film français

LES NYMPHETTES

Elles agacent, elles séduisent, elles ensorcellent...

Parlé français

16 ans

REX Samedi et dimanche 14 h. 30 et 17 h.

Charlie Chaplin - Harold Loyd, Laurel et Hardy - etc. dans

LA PARADE DU RIRE

Parlati italiano Sous-titré français

ENFANTS ADMIS

RITZ Tél. 2 93 93 Samedi et dimanche 15 h. et 20 h. 30

Un WESTERN exceptionnel de JOHN FORD

Ben Johnson - Joanne Dru - Harry Carey dans

LE CONVOI DES BRAVES

(Wagon Master)

Un torrent d'images... Une tornade d'action!

RITZ Samedi et dimanche à 17 h. 30

2 séances culturelles extraordinaires

avec le film japonais de MASAKI KOBAYASHI

HARAKIRI

Un film d'une beauté stupéfiante

Grand Prix spécial du Jury au Festival de Cannes

Version originale 18 ans

SCALA Tél. 2 22 01 Samedi et dimanche dès 12 ans - 14 h. et 20 h. 30

Une assurance fou-rire!

UN MONDE FOU, FOU, FOU...

Le fameux film aux 217 gags de Stanley Kramer

Première vision Technicolor Panavision

SCALA Samedi et dimanche à 17 h. 30

16 ans Une des rares comédies, rayonnantes de gaieté, qui réussissent à vous émouvoir en vous amusant!

MA GEISHA

Technicolor Technirama Shirley Mac Laine - Yves Montand - Edward G. Robinson

Mise en scène de Jack Cardiff, avec toutes les ressources du JAPON ANCIEN ET MODERNE

Cercle de l'Ancienne

Jaquet-Droz 43

SAMEDI 6 MARS 1965

Carnaval

avec grand bal masqué et concours de costumes avec prix

Location des costumes: André Boegli, 1er-Août 8

tél. (039) 3 30 62

Jusqu'au 20 février 1965, à 12 heures, dernier délai





Nous désirons confier notre nombreuse clientèle détaillants et gros consommateurs de Suisse romande à

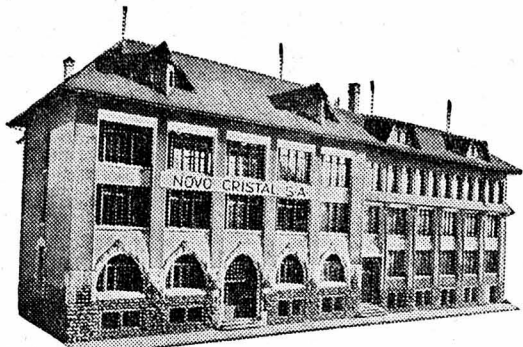
## jeune représentant

stylé, consciencieux, habitué à un travail intelligent et suivi.

Nous sommes une maison réputée d'articles de marque de la branche alimentation et offrons à notre futur collaborateur une situation de premier ordre dans un climat de travail sympathique.

Veuillez adresser vos offres de services détaillées à :

Landolt, Hauser & Cie S.A.  
Fabrique de spécialités alimentaires  
8752 Näfels (GL)



Département verres de montres

### OUVRIÈRES

actives et consciencieuses

### JEUNES GENS

d'initiative  
seraient formés sur différentes parties

Département mécanique Novo-Tech

### MÉCANICIEN OUVRIER

ou bon

### MANŒUVRE-MÉCANICIEN

ayant bonne pratique  
sont demandés tout de suite ou à convenir.  
Places stables et bien rémunérées.

S'adresser à NOVO CRISTAL S.A.  
Rue Jacob-Brandt 61

Nous cherchons pour nos bureaux de La Chaux-de-Fonds

# EMPLOYÉ (E)

consciencieux(se) et habile. Travail intéressant et varié. Facturation sur machine IBM, contrôle divers, service à la clientèle, etc.

Faire offres avec curriculum vitae et références ou se présenter chez NUDING, Matériaux de construction S.A., Léopold-Robert 6, La Chaux-de-Fonds.



**MARC FAVRE**

MANUFACTURE D'HORLOGERIE  
BIENNE TEL. 032/22832

engage tout de suite ou pour époque à convenir :

## horlogers-retoucheurs

pour petites pièces soignées

## emboîteurs

Frère de se présenter ou d'écrire au Service du personnel, 23, rue de l'Allée, Bienne.

Montres ROLEX S.A.

cherche

## HORLOGERS RHABILLEURS qualifiés

ayant déjà la pratique du rhabillage dans les pièces de qualité soignée.

Les candidats intéressés sont priés d'écrire à Montres ROLEX S.A., bureau du personnel, rue du Marché 18, 1204 GENEVE, qui fixera rendez-vous.

*S. Graber S.A.*

Manufacture de boîtes de montres

RENAN J.B.

engage pour tout de suite ou pour date à convenir

## mécanicien

âge 35 à 45 ans, pour mise en train et surveillance de tours à décolleter automatiques.

Convientrait à ouvrier expérimenté et désirant améliorer sa situation. Place stable. Ambiance de travail agréable.

Faire offres au service du personnel.

Nous engageons :

dactylos - sténodactylos  
secrétaires - aides-comptables  
mécanographes - facturistes  
opératrices  
employées de bureau

pour REMPLACEMENTS  
à plein temps ou à temps partiel à proximité de votre domicile.

Ecrivez ou téléphonez à

**adia interim**

Rue du Lion d'Or 4, Lausanne, tél. (021) 22 61 85.

Réception à La Chaux-de-Fonds sur rendez-vous.

Nous engageons

## chef-monteur en chauffages

capable de diriger les montages de notre département chauffages centraux.  
Service du Gaz S.A., Moutier, tél. (032) 93 18 67.

Je cherche pour tout de suite ou date à convenir :

ferblantier-appareilleur  
ferblantier  
appareilleur

A. Ortlieb, installations sanitaires-ferblanterie, 2016 Cortaillod (NE), tél. (038) 6 45 55.

On cherche

## jeune homme

libéré des écoles ou garçon de 14 à 16 ans désirant apprendre l'allemand. Bonne école. Bons soins et vie de famille. Entrée tout de suite ou à Pâques.

Famille Etter, Aux Roches, 1784 Walleried-sur-Morat, tél. (037) 3 41 61.

Nous engageons tout de suite

## décorateur (trice) - étalagiste

bien au courant de la partie.  
Nous offrons place stable et bien rémunérée, semaine de 5 jours, avantage social d'une entreprise jeune et moderne, avantage sur les achats, etc.

Faire offres tout de suite à la direction des Grands Magasins Galeries du Jura, 2800 Delémont. Tél. (066) 2 42 22.



engage pour tout de suite ou date à convenir

## retoucheur

ayant l'habitude du travail soigné pour retouches 5 positions sur calibres 13" et 19".

Faire offres ou se présenter à HEUER-LEONIDAS S.A., Fabrique de chronographes et compteurs de sport, 18, rue Vérésius (2 minutes de la gare) 2500 BIENNE, tél. (032) 2 42 57.

La Maison  
GRAVURE MODERNE  
Paul Huguenin  
Côte 66 - Neuchâtel

engage

### ouvrières

pour travaux propres sur petites machines

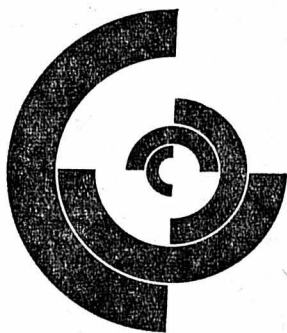
### ouvriers

pour divers travaux, genre mécanique.

Tél. (038) 5 20 83.

Doué d'un entregent naturel, persévérant et tenace, ayant une force de persuasion spontanée, mais de caractère agréable, vous êtes plutôt le type conseiller que celui d'un « as de la vente », capable de créer, de développer, d'entretenir des relations durables avec la clientèle. En qualité de

## conseiller de vente



## au service externe

vous êtes secondé par une entreprise importante, à l'esprit de pionnier. Vous pouvez, vous aussi, devenir un pionnier, en représentant dans la région de Bienne ou de Neuchâtel des machines de bureau, dont le rang et la renommée internationaux contribueront à vos succès professionnels, à votre propre satisfaction et naturellement à vous assurer une belle existence.

Téléphonez au mandataire immédiatement, sinon à votre convenance un jour quelconque entre 10 h. et 20 h., même le samedi ou le dimanche. Vous recevrez sans engagement tous renseignements utiles. Vos offres concises (avec curriculum vitae, photo et quelques lignes manuscrites) sous No de référence 7332/15 seront traitées avec la même discrétion absolue.

Une première rencontre confidentielle avec notre client peut avoir lieu à Berne le prochain samedi, 20 février.

FRANCO G. MAUERHOFER - CONSEILS D'ENTREPRISE

Département recrutement de cadres

Berne/Suisse, 8, Thunstrasse, tél. (031) 43 13 13

Succursale de Zurich : Dr Canziani, tél. (051) 56 86 30

Notre institut a créé la recherche de personnel par téléphone et travaille pour le compte d'entreprises modernes de Suisse et de l'étranger. Une discrétion totale est notre règle d'or.

Etant donné l'extension de notre rayon boucherie

nous cherchons

## chef boucher

spécialiste du découpage et de la vente, pouvant assumer les responsabilités d'une boucherie à système de vente moderne, capable d'organiser le travail et de diriger du personnel. A personne désirant se créer une situation au sein d'une entreprise jeune et en plein essor, nous offrons :

- bon salaire en rapport avec les exigences d'un tel poste
- horaire de travail régulier
- ambiance de travail agréable
- semaine de cinq jours
- nombreux avantages sociaux

Faire offres à la Société Coopérative MIGROS NEUCHÂTEL, département du personnel, case postale 228, 2002 Neuchâtel, ou demander formule d'inscription au tél (038) 7 41 41.



L'ACTUALITÉ SUISSE

# La commission militaire du Conseil national examine le rapport sur l'affaire « Mirage »

ATS. — Réunie jeudi à Locarno en présence de M. Chaudet, chef du Département militaire, la commission militaire du Conseil national a examiné le premier rapport du Conseil fédéral sur l'état de l'acquisition des avions « Mirage ». Elle a constaté que la réalisation des décisions prises par les Chambres ne soulève pas de problèmes insolubles, mais que la révision des contrats avec l'industrie n'est pas encore terminée et qu'il y aura des retards appréciables dans la livraison des appareils à la troupe. Si les essais techniques se déroulent selon le programme, sans incidents dignes d'être mentionnés, il doit par contre être constaté que le Conseil fédéral n'est pas encore en mesure de donner des précisions suffisantes quant au coût final des appareils. La commission a posé de nombreuses questions complémentaires. Elle a exprimé l'opinion que le problème financier doit être traité avec la plus grande urgence pour permettre au Parlement de se prononcer en connaissance de cause au sujet des nouveaux crédits de transition. En conclusion, la commission a décidé de prendre acte du rapport du Conseil fédéral en attendant les précisions requises et de proposer au Conseil national d'adopter la même attitude.

La commission a en outre entendu un exposé très détaillé sur le programme des dépenses militaires des prochaines années.

Le chef du Département militaire a répondu à diverses questions posées par les membres de la commission, notamment au sujet de l'achat d'engins antichars filoguidés (Bantam).

La commission a visité d'autre part l'école de sous-officiers d'aviation 50, à Magadino. Assistaient aux délibérations le colonel cdt. de corps Gygli, chef de l'Etat-Major général, le colonel cdt. de corps Studer, chef d'armes de l'aviation, le colonel divisionnaire Kuenzi, chef du service technique militaire, M. Kaech, directeur de l'administration militaire, et le colonel Wildbolz, chef du groupe de planification de l'Etat-Major général.

ATS — Dans sa séance d'hier, le Conseil fédéral a arrêté le nouveau programme d'aménagement des routes principales qui s'étend sur plusieurs années.

## Programme d'aménagement des routes nationales

Le réseau des routes principales, qui a été fixé par l'Assemblée fédérale en 1961, complète le réseau des routes nationales et comporte 2130 kilomètres, dont 1085 km. de routes alpêtres et 1045 de routes de plaine. Le nouveau programme fait suite aux programmes d'aménagement 1950 - 1964. Il comprend les années allant de 1965 à fin 1967. La part du produit des droits d'entrée sur les carburants destinée aux routes principales est évaluée à 153 millions de francs pour cette période. Ce montant sera réparti entre les cantons comme suit :

75 millions de francs pour l'aménagement des routes alpêtres ;  
63 millions de francs pour l'aménagement des routes de plaine.

On prévoit en outre un montant de 10 millions de francs pour la suppression ou la correction des passages à niveau situés sur le réseau des routes principales, alors qu'un montant de 5 millions de frs doit être réservé pour des améliorations locales et l'élimination de goulets sur des sections de routes principales bénéficiant d'une contribution fédérale jusqu'au moment de leur remplacement par des routes nationales.

ATS — Des cambrioleurs ont opéré, la nuit dernière, en plusieurs endroits. Dans un magasin de souvenirs du quartier de Saint-Gervais, un vol de montres d'une valeur totale de quelque 6000 francs a été commis. Le tiroir d'une épicerie de la rue de Carouge a été vidé de son contenu, soit 250 francs. Enfin, le coffre-fort d'une magasin de librairie-papeterie et tabacs a été emporté avec les 2400 francs qu'il contenait.

### Cambriolages à Genève

ATS — Des cambrioleurs ont opéré, la nuit dernière, en plusieurs endroits. Dans un magasin de souvenirs du quartier de Saint-Gervais, un vol de montres d'une valeur totale de quelque 6000 francs a été commis. Le tiroir d'une épicerie de la rue de Carouge a été vidé de son contenu, soit 250 francs. Enfin, le coffre-fort d'une magasin de librairie-papeterie et tabacs a été emporté avec les 2400 francs qu'il contenait.

## PAYS NEUCHÂTELOIS

### Candidats au Conseil d'Etat

ATS. — Les électeurs et électrices du canton de Neuchâtel devront renouveler les 24 et 25 avril le Conseil d'Etat et le Grand Conseil.

Cette fois-ci, il y aura également lutte pour le Conseil d'Etat.

L'exécutif sortant est formé de deux radicaux, un libéral, un progressiste national et un socialiste.

Le parti radical a déjà désigné ses deux candidats : MM. Jean-Louis Barrelet, chef du Département de l'agriculture et du Département militaire, et qui assume l'interim des travaux publics depuis le décès du conseiller d'Etat Pierre-Auguste Leuba, et Me Carlos Grosjean, nouveau, avocat à La Chaux-de-Fonds.

Le parti libéral propose la réélection de son représentant au gouvernement, M. Gaston Clottu, chef du Département de l'instruction publique.

### Chez les socialistes

Le congrès du parti socialiste convoqué pour le 7 mars se prononcera sur une proposition de son comité cantonal de présenter deux candidats pour l'élection du Conseil d'Etat ; il s'agit de MM. Fritz Bourquin, président du gouvernement, chef des départements de l'industrie et de la justice, et Rémy Schleppey, directeur du Home d'enfants de La Chaux-de-Fonds.

Le parti socialiste entend ainsi « démontrer aux électeurs neuchâ-

telois sa prétention de prendre en main l'économique et le social, domaines fondamentaux de la politique neuchâteloise de demain ».

### Au P. P. N.

M. André Perret, avocat à La Chaux-de-Fonds, a été élu candidat du Parti progressiste national au Conseil d'Etat par acclamation. Le deuxième candidat a retiré sa candidature !

### Grand Conseil, jeudi 25 février

Le Grand Conseil est convoqué en session extraordinaire d'une matinée le jeudi 25 février, à 8 h. 30.

L'ordre du jour ne comprend que des propositions (motions et interpellations).

### Un voleur d'autos arrêté

Un dénommé Moine, Français, a pénétré sur sol suisse à fin janvier et a volé des automobiles ainsi que des objets déposés dans des voitures. Il a été arrêté près de Bienne et remis entre les mains des autorités neuchâteloises pour l'enquête.

### CHÉZARD-SAINT-MARTIN

#### AU CHOEUR D'HOMMES

(rs) — Sous la présidence de M. Charles Veuve la chorale de la localité a tenu ses assises annuelles qui cette année était l'occasion de fêter le doyen pour 50 ans d'activité. Au nom des choristes neuchâtelois M. Louis Veuve le remercia et lui remit le challenge cantonal.

L'excellente marche de la société incita l'assemblée à reconduire pour un an le comité actuel soit MM. Charles Veuve, président, Jean-François Diacon, vice-président, Pierre Blandenier, secrétaire, Raymond Bühler, caissier ainsi que les membres de la commission musicale MM. Henri Vauthier, directeur et Pierre Blandenier, sous-directeur.

### Manque de ressources

Le Conseil fédéral souligne que pour l'aménagement des routes principales, les ressources disponibles ne permettront pas de satisfaire toutes les demandes de crédits des cantons. Il s'agit donc de concentrer tous les moyens à disposition sur un programme d'urgence, comprenant notamment l'achèvement des travaux commencés et l'aménagement de tronçons compris dans des sections déjà corrigées et sur lesquels on n'a pas encore entrepris de travaux. Comme précédemment, l'aménagement des routes alpêtres doit être particulièrement encouragé du fait que ce réseau présente aujourd'hui un certain retard par rapport au réseau des routes de plaine, et que cette mesure se justifie également du point de vue de la politique conjoncturelle.

## L'industrie horlogère suisse développe son programme de formation technique à l'étranger

### Accord de collaboration entre la FH et Ebauches S. A.

La Fédération horlogère suisse (FH) à Bienne et Ebauches S. A. à Neuchâtel ont décidé de coordonner et de développer en commun, dès 1965, leurs activités de formation technique à l'étranger, dans le but d'assurer aux consommateurs étrangers, un service de vente, d'entretien et de réparation toujours plus efficace. L'industrie horlogère suisse a multiplié ces dernières années, les efforts portant sur la qualité de sa production : contrôles systématiques de la fabrication à ses différents stades, normalisation technique, perfectionnement et renouvellement du produit, formation professionnelle. Ces efforts doivent trouver leur prolongement sur le plan de la distribution.

En effet, les nouveaux marchés créés dans les pays en voie de développement n'ont en général pas d'appareil de distribution spécialisé en horlogerie, et il s'agit d'y remédier en offrant préalablement l'assistance technique nécessaire. Dans un premier stade, l'industrie horlogère a organisé un service mondial de distribution des fournitures de réparation, qui fut créé en 1941 par Ebauches S. A. Ce service fut complété ensuite par un programme d'information technique qui vit, en 1946, Ebauches S. A. créer à New-York un centre d'information destiné au commerce horloger des Etats-Unis, centre auquel la FH participa dès 1948.

Dans un deuxième stade, la FH et Ebauches S. A. mirent sur pied des programmes de formation technique pour les réparateurs horlogers s'étendant au Canada, à l'Argentine, à la Péninsule ibérique, au Liban et au Japon. La FH a complété cette implantation par une action similaire en Colombie, au Mexique, au Nigeria, en Italie, en Scandinavie et dans les pays du Benelux. Dans les pays disposant déjà d'écoles professionnelles, l'industrie horlogère s'est engagée à fournir l'aide technique et financière pour la création de sections horlogères, et dans les pays ne disposant pas d'établissements professionnels, il a fallu entièrement prendre en charge l'ouverture des centres d'enseignement.

En 1965, le regroupement des moyens de la FH et d'Ebauches S. A. s'appliquera à l'ouverture de nouveaux centres

## LA CHAUX-DE-FONDS

### À LA SALLE DE MUSIQUE CONCERT DE L'ORCHESTRE DE CHAMBRE

L'Orchestre de chambre de La Chaux-de-Fonds donnait, hier soir à la Salle de Musique, son traditionnelle et sympathique concert. L'enthousiasme qui anime cette vingtaine de musiciens est une chose que chacun se plaît toujours à reconnaître. Mais cela ne suffirait pas si l'on ne sentait pas chez eux, outre le goût de faire de la musique d'ensemble, celui de la bien jouer, de soigner le détail, de s'élever au-dessus d'un certain niveau. Grâce à la collaboration de Mme Blanche Schiffmann, qui conseille et dirige l'orchestre, les interprétations éveillent l'attention, acquièrent une griffe personnelle, et, en général, crispent l'auditeur d'entrée de cause des musiciens amateurs. Or ce dernier terme perd tout sens péjoratif lorsqu'on entend l'Orchestre de chambre de La Chaux-de-Fonds. Mme Schiffmann aime la précision ; elle parvient à imposer cette discipline avec souplesse et acquiert ainsi à la phrase musicale une élégance très agréable.

A ce titre, nous avons particulièrement remarqué la Suite no 1 pour 2 hautbois, basson, cordes et clavecin, de J.-S. Bach. Soigneuse mise au point individuelle, dosage harmonieux dans les nuances, régularité du rythme, telles furent les qualités dominantes de cette exécution et qu'il est déjà très louable de voir réunies dans l'interprétation d'une oeuvre du Cantor. Avec la Symphonie no 1 de J. Haydn, l'orchestre a fait preuve de ses facultés d'adaptation à un style très différent, mais qui lui convient tout à fait. Haydn n'est pas facile, si l'on veut éviter la ritournelle ; il nous a semblé qu'on y était parvenu. La Traversmusik pour alto et cordes de P. Hindemith fut rendue de façon sensible ; grâce à une maîtrise remarquable, le soliste a réussi le dialogue. De plus, l'oeuvre était intéressante. Les Variations sur un thème de Frescobaldi, de A. Tanzmann, composées en 1944, ont peut-être surpris le public qui s'attendait à des harmonies de style plus moderne. Mis à part une certaine sensiblerie, cette page n'était pas sans charme et l'orchestre l'a très bien

assimilée. Enfin, nous avons entendu la Sinfonia no 1 de K. Fritz (1716 - 1783) pour 2 flûtes, 2 cors, et cordes qui, une fois de plus, permet à quelqu'un des meilleurs éléments de l'ensemble de se distinguer en particulier les flûtistes.

Le succès d'hier soir a démontré que l'Orchestre de chambre fait maintenant partie de la vie culturelle de la cité. Nous nous en réjouissons et en félicitons les artisans.

R. C.

## Un tour EN VILLE

Le vénérable Collège primaire, plus que centenaire, périra donc un jour, non pas faute d'occupation — notre ville manque constamment de locaux scolaires — mais de maladie. Ce vieillard a tendance à s'affaïsser, incapable de supporter le poids des ans et le passage répété des générations.

On ne le sauvera pas. Les spécialistes consultés considèrent qu'il ne pourra plus continuer à être occupé à plus ou moins brève échéance.

Sa maladie est presque aussi vieille que son âge. Elle a préoccupé à maintes reprises les travaux publics. En 1896 déjà on pouvait lire dans un rapport à propos de ce collège : « Les matériaux employés pour la construction sont de qualité défectueuse et fort mal reliés. Les façades nord et sud du corps central ont la malencontreuse tendance à quitter l'alignement ; les escaliers latéraux ne paraissent pas suffisamment soutenus ». On le reconforta, le consolida, le renouva en 1930. Mais il faudra l'abandonner à son sort. Désormais c'est une question de temps.

Avec lui disparaîtront les souvenirs scolaires de milliers d'adultes qui y ont usé leurs premières culottes.

Après le collège de l'Abeille, le collège primaire...

Gégène POTIN

### Quand et comment fixer les vacances de sport ?

En principe, les vacances de sport ne sont pas fixées à l'avance, afin de pouvoir choisir le meilleur moment, de manière à assumer aux enfants trois jours d'ébats hivernaux dans les meilleures conditions possibles.

Ces courtes vacances sont prévues au début de février, mais cette année par exemple, elles auraient mérité d'être accordées au cours de cette semaine puisque les conditions atmosphériques et d'enneigement ont été absolument parfaites. Si on ne l'a pas fait, c'est probablement qu'on avait pris la décision de les donner à un autre moment.

Si c'est effectivement le cas, il serait peut-être utile de communiquer à l'avance ces dates de vacances afin que les parents puissent, s'ils le désirent, prévoir eux aussi leur emploi du temps en fonction de ces trois jours.

A tous ceux qui ont honoré la mémoire de notre très chère maman et grand-maman, par leurs témoignages d'affection et de profonde sympathie, et qui ont partagé notre douleur, nous adressons notre reconnaissance émue. Leurs présences, leurs messages ou leurs envois de fleurs nous ont été un précieux réconfort.

Un merci spécial pour les voitures mises à disposition.

LA FAMILLE DE FEU

MADAME OSCAR DUBOIS-MATTHEY-DE-L'ENDROIT

Le Locle, 13 février 1965.

Dans l'impossibilité de répondre personnellement aux nombreux témoignages de sympathie qu'elles ont reçu

MADAME HENRI SCHLESINGER ET SA FAMILLE

remercient sincèrement tous ceux qui ont pris part à leur grand deuil.

# PROCÈS BEBAWI Claire répond

AFP — Claire Bebawi qui répond, en compagnie de son mari Youssef, du meurtre avec préméditation de l'industriel libanais Farouk el Chourbagi, a affronté la dagueuse épreuve du contre-interrogatoire du ministère public, de la partie civile et des avocats de son mari.

Mardi dernier, à la treizième audience du procès, Claire avait assez bien résisté — malgré une crise de larmes — aux premières attaques du ministère public.

Les contradictions relevées par ce dernier entre les déclarations qu'elle fit lors de l'instruction et sa déposition devant la Cour d'assises avaient néanmoins marqué un point en sa défaveur.

Claire répond avec fermeté et parfois même avec brusquerie aux demandes des avocats de Youssef. Ces derniers lui demandent notamment de s'expliquer sur la nature des brûlures relevées sur la main.

« Mon mari, répond-elle, après avoir tué Farouk, a voulu me battre et c'est pour me protéger le visage que j'ai levé le bras. Il m'a lancé la bouteille de vitriol et quelques gouttes m'atteignirent au bras ».

Au banc des accusés, Youssef Bebawi est prostré et ne semble pas suivre les débats.

Le procès reprendra lundi prochain par l'interrogatoire des premiers témoins.

## Remaniement ministériel aux U.S.A. ?

UPI. — Le président Johnson a annoncé hier soir que le gouvernement américain allait subir un remaniement.

M. Averell Harriman, sous-secrétaire d'Etat aux affaires politiques, va être nommé ambassadeur itinérant du président Johnson. Il avait déjà occupé cette fonction.

Il sera remplacé au département d'Etat par M. Thomas Mann, sous-secrétaire aux affaires inter-américaines, qui prendrait le titre de sous-secrétaire aux affaires économiques.

Par ailleurs la Maison-Blanche a formellement démenti les rumeurs selon lesquelles M. Rusk s'appreterait à démissionner à la suite de divergences avec le président Johnson.

### C'est jeune...

UPI. — Au lycée de jeune filles Heinrich-Hertz de Bad Godesberg (banlieue de Bonn), onze élèves d'une classe qui en compte quatorze sont arrivées vêtues de fuseaux et de chandails noirs.

A leur professeur qui s'étonnait de cet accoutrement, une des élèves a expliqué :

« Nous sommes en deuil à cause du mariage de Ringo Starr, le batteur des Beatles. »

### Suite de la première page

#### Emigration

L'émigration italienne est donc aujourd'hui dirigée essentiellement vers l'Europe et par ordre d'attraction vers la Suisse, l'Allemagne et la France. On a de bonnes raisons de penser que ce phénomène n'est nullement passager et qu'il est appelé à revêtir une ampleur croissante avec l'application des clauses économiques et sociales de la communauté des Six.

Bien qu'elle ne fasse pas partie de cette dernière communauté, la Suisse conserve un fort pouvoir d'attraction sur de nombreux travailleurs transalpins. Salaires élevés et surtout l'absence de tout chômage, laquelle confère un sentiment de sécurité à l'émigrant qui ne risque pas d'être mis à pied ou remplacé rapidement par un autre ouvrier, expliquent aisément cette attraction.

L'émigration italienne en Suisse a eu sans nul doute, des effets bénéfiques en servant de soupape de sûreté — allègement sensible du chômage — et en permettant l'utilisation en Italie même des sommes très importantes que les émi-

# Nouvelle stratégie des USA au Vietnam DES RAIDS AÉRIENS POURRONT ÊTRE EFFECTUÉS MÊME SANS PROVOCATION

UPI — Selon divers indices recueillis dans les milieux officiels de Washington, il apparaît que la doctrine du gouvernement en ce qui concerne les « raids de représailles » au Vietnam est en train d'évoluer et que dorénavant les forces américaines ne se sentiront plus tenues de rendre « coup pour coup » et de n'agir que pour riposter à une attaque.

Des raids aériens pourront donc être effectués contre des objectifs situés au Nord Vietnam chaque fois qu'on le jugera nécessaire et sans que cela réponde obligatoirement à une provocation quelconque.

Inversément, une attaque de petite envergure contre les forces américaines stationnées au Sud-Vietnam n'entraînerait pas à coup sûr une riposte et l'absence de riposte, dans ce cas, ne saurait être interprétée comme un signe de faiblesse de la part des Américains.

La stratégie américaine sur place gagnerait ainsi en souplesse et les décisions militaires cesseraient d'être

subordonnées à celle de l'adversaire.

Mais tout cela laisse encore dans l'obscurité la nature de l'objectif poursuivi. Veut-on, par les raids aériens effectués au-delà du 17e parallèle, contraindre le Vietcong à diminuer la vigueur de ses attaques ou cherche-t-on un renversement de la situation militaire qui permette d'augurer une victoire ? Sur ce point les milieux gouvernementaux sont muets.

### Réticences parlementaires

Dans les milieux parlementaires, les dernières actions de représailles décidées par le président Johnson ont été généralement approuvées, mais les membres du Congrès sont presque unanimes à dire que les raids aériens n'apportent aucune solution au problème.

C'est ainsi que M. Mansfield, leader de la majorité au Sénat, s'est prononcé pour la convocation de la

conférence de Genève sur l'Indochine. Le sénateur républicain, Javits a demandé de son côté que le président Johnson précise au plus tôt, à l'intention du peuple américain, la politique et les objectifs de son gouvernement. « Les raids aériens, c'est bien, a-t-il dit, mais cela ne remplace pas une politique. »

Le sénateur démocrate Frank Church estime pour sa part que les Etats-Unis ayant fait la preuve de leur puissance au Vietnam sont maintenant en mesure de négocier. « Nous ne devons pas craindre de nous asseoir autour d'une table pour voir s'il est possible d'arriver à un règlement honorable », a-t-il dit.

### Washington : pas de négociations sur le Vietnam tant que les communistes ne cesseront pas leurs provocations

Comme on interrogeait un porte-parole du département d'Etat sur les possibilités d'un règlement pacifique de la crise vietnamienne en lui rappelant les initiatives qui avaient été faites dans ce sens par le général de Gaulle et MM. Shastri et Pearson, il a répondu :

« Nous ne voyons pas de négociations possibles tant que nous n'aurons pas la preuve que les communistes veulent se départir de leur attitude actuelle et laisser leurs voisins tranquilles. »

Les forces terrestres et navales malaises ont déjoué deux nouvelles tentatives indonésiennes de débarquement sur les côtes de la presqu'île de Malacca, annonce-t-on à Kuala Lumpur. Les pertes indonésiennes seraient de un mort et 18 prisonniers.

## Fabrique en feu à Amriswil



Comme nous le relatons en page 12, un gros incendie s'est déclaré jeudi soir, peu après 22 heures, dans la fabrique de vêtements «Esco» à Amriswil (Thurgovie). Les bâtiments de la fabrique et deux maisons d'habitation ont été détruits ; 12 familles sont sans abri et 500 ouvriers, pour la plupart étrangers, se trouvent sans place de travail. Notre photo montre l'étendue des dégâts, évalués provisoirement à 10 millions de francs. (Photopress)

## En quelques lignes...

● La radio de la Mecque a annoncé l'arrivée à Djeddah du prince Philip, époux de la reine d'Angleterre, venu féliciter le roi Feysal pour son accession au trône.

Après une escale d'une demi-heure, le prince Philip est reparti pour Riad, capitale de l'Arabie saoudite.

● Un artiste peintre passionné d'alpinisme a escaladé hier — par la face extérieure — la cathédrale de Strasbourg. L'exploit d'André Brandel, incorrigible rapin de 33 ans, a été suivi par une foule nombreuse à laquelle ne tardaient pas à se joindre la police et les pompiers.

● De violents combats se déroulent au Djebel Faraj, dans la partie orientale du Yémen.

Les combats se déroulent dans ce secteur à la suite d'une attaque des forces égyptiennes contre les tribus Abidah et ils ont pour objet la possession du Djebel Faraj qui contrôle les pistes entre Mareb et Harib.

## Tel-Aviv contre Bonn !

AFP — « Israël rejettera toute tentative de la part de Bonn de donner au gouvernement israélien des compensations financières, après sa capitulation devant les exigences du Caire », déclare-t-on dans les milieux gouvernementaux israéliens, à la suite des informations de Bonn, selon lesquelles le chancelier Erhard aurait offert à Israël de telles compensations.

La déclaration du gouvernement de Tel-Aviv sur l'arrêt des fournitures d'armes par l'Allemagne fédérale est prête et sera publiée dès la publication d'une déclaration officielle de Bonn en ce sens. Cette déclaration est formulée de la façon la plus vigoureuse qui ait jamais été utilisée par le gouvernement israélien, et rappellera la responsa-

bilité et les obligations morales de l'Allemagne envers le peuple juif.

L'Organisation mondiale juive a contacté le gouvernement israélien pour « la préparation d'une campagne mondiale contre l'Allemagne occidentale », et l'organe gouvernemental « Davar » écrit : « L'Allemagne paiera cher sa faiblesse devant le chantage du Caire. Par sa faiblesse morale, Bonn invite à de nouvelles pressions et à de nouveaux chantages, venant d'autres côtés... L'Allemagne ne peut attendre de nous de la compréhension. »

### LA RENCONTRE ESHKOL-ERHARD AURA LIEU

DPA — Le premier ministre israélien, M. Eshkol, n'a pas renoncé à son entretien avec le chancelier Erhard.

## UN ÉVÉNEMENT par jour

Les événements graves — certains d'entre eux comme les bombardements US au Vietnam peuvent mettre en cause la paix du monde — se succèdent à une telle cadence qu'il est difficile de fixer son attention sur des faits d'apparence secondaire, mais qui pourtant nous concernent tous.

C'est ainsi, par exemple, qu'il est assez curieux de voir la Grande-Bretagne envisager de créer un pont aérien pour ravitailler Gibraltar à la suite de l'accès de mauvaise humeur de l'Espagne, qui devrait cependant bien savoir qu'Albion n'abandonnera jamais le « roc » où elle est d'ailleurs installée fort légitimement.

De même, on a à peine eu le temps de prêter attention à l'odieuse affaire qui vient de se passer à Selma (USA) où le shérif en personne a dirigé ses agents de police contre des enfants Noirs et les a soumis à une course forcée jusqu'à épuisement à l'aide de matraques et de cannes électriques à bétel.

On se sent revenir au temps du nazisme. Et le fait que cela s'est passé dans un Etat sudiste des Etats-Unis ne suffit pas à dissiper le malaise, même lorsqu'on sait que ces régions sont restées fort primitives.

Aujourd'hui on apprend que James Clark, le shérif de Selma, qui en outre a procédé à plus de 3000 arrestations de Noirs au cours de ces quatre dernières semaines a besoin de repos. Le pauvre homme a même été hospitalisé !

Le même jour on a aussi reçu à l'hôpital une autre personne : le pasteur Noir James Bevel. Sur l'ordre des autorités, ce pasteur avait été enchaîné sur son lit. Il fallut une démarche du médecin pour qu'il soit délivré de ses entraves.

Un juge fédéral est cependant intervenu. Il a ordonné la libération de 26 des 90 Noirs se trouvant encore en prison. Les 64 autres seront libérés sous caution de 100 dollars.

Tout cela est absolument navrant, pour ce que l'on appelle la civilisation blanche. On est gêné de penser que, dans le même temps, quelque 200 Noirs ont été devant le Tribunal local prié pour la santé du shérif persécuteur. Ils portaient des pancartes sur lesquelles on lisait : « Que votre santé s'améliore ! Celle de votre esprit et celle de votre corps ! »

P. CERZ.

## Un pont aérien pour Gibraltar ?

UPI - Reuter. — Le gouvernement britannique est prêt à établir un pont aérien pour approvisionner Gibraltar au cas où l'Espagne couperait les lignes de communication du Rocher, a annoncé M. Walter Padley, ministre d'Etat pour les affaires étrangères, devant la Chambre des communes.

« Nous avons approvisionné deux millions de personnes, à Berlin, grâce au pont aérien. La Grande-Bretagne pourrait très bien approvisionner également 26.000 citoyens du Commonwealth qui se trouvent à Gibraltar, a déclaré M. Padley. »

### DES TRACTS A MADRID

Dans des tracts anonymes diffusés vendredi à Madrid, le gouvernement espagnol est accusé de « faiblesse » en ce qui concerne l'affaire de Gibraltar et la population de Madrid est invitée à manifester sur la Plaza de Espana. L'un des tracts dit : « On ne doit plus permettre aux

bandits britanniques de continuer à faire ce qu'ils font. La politique du gouvernement espagnol est faible, de sorte qu'il nous faut prendre nous-mêmes les choses en mains. Copiez cinq fois ce tract et distribuez-en les copies. »

### MANIFESTATION ESTUDIANTINE

A la Plaza de Espana, la police qui s'est servie de ses matraques, a dissous vendredi une manifestation de quelque 600 jeunes gens criant « Gibraltar, Gibraltar ». La plupart des manifestants semblaient être des étudiants. L'ambassade britannique à Madrid était entourée vendredi d'un détachement spécial de policiers.

### Aujourd'hui...

En pages :

- 2 Zigzags romantico - gastronomiques au siècle passé.
- 5 La Chauve-de-Fonds sera-t-elle à l'écart de l'expansion industrielle du canton ?
- 7 Neuchâtel, Cendrillon de la navigation fluviale.
- 11 Humour, Jeux, Variétés.
- 12 Gros incendie en Suisse : 10 millions de francs de dégâts.
- 15 Exploits de patineurs suisses à Moscou.
- 17 Renseignements, services religieux, programmes radio et TV.
- 19 Les candidats au Conseil d'Etat neuchâtelois.

### Prévisions météorologiques

Ciel nuageux à couvert, mais pas de précipitations notables. En plaine température comprise entre zéro et -5 degrés pendant la nuit.

Robert FILLIOL